

WAH KIU YAT PO

張大八紙出日今 司公限有報日僑華印承及行發 休維岑里司總 號〇童童道活李荷港香:址地社總 下地行銀人華港香街乍旬味:處分區中 下地號七二壺街華清角北:處市鄉角北 下地號七二壺街華清角北:處市鄉角北 東京 總社H491181 中區H231637 北海H640693 旺角K840749 樓三號四十三段三路北山中北台銷經 號六七九九二九五

王敏剛 呂馮美儀 季禹才 何莫靜 何耀棣 黃克立 霍震寰 霍震霆 黃允熙

徐周之樑 梁 朱包 榮 梁 許 知 立 軒 黃景强 王幼倫

BARCL

AYS BANK

法國國家巴黎銀行

三興鍋具廠有限公司 萬祥五金貿易有限公司 化學原料公司 字機公司

海外國際信用卡有限公司

有限公司 ADVANCE FINANCE LIMITED 億萬財務有限公司

康年銀行有限公司渣打銀行

大來信用証(香港)

風行假日專業 小梅沙旅遊發展 (香港)有限公司

澳門回力球企業

有限公司

飛騰製作中心 有限公司

更奇松散物

董事局

题 嘉年集團成員

WEST PAC FINANCE

ASIA LTD.

12 10

怡和工業產品有限公司

(體育用品部)

BfG: Finance Asia Ltd. wholly owned by Bank fuer Gemeinwintschaft AG, Frankfurt, West

ARNHOLD & CO.

LTD.

MEMBER OF THE GOODYEAR GROUP

祥康石廠有限公司

A H B

加拿大帝國商業銀行 CANADIAN IMPERIAL BANK OF COMMERCE

東莞酒店發展

有限公司

3 **LLOYDS BANK** INTERNATIONAL LTD.

WINNER FOOD PRODUCTS LTD

園藝供應有限公司

永南食品有限公司

立德工程有限公司 STANDARD

REFRIGERATION &

ENG. CO. LTD.

百事可樂國際

有限公司

PEPSI-COLA

INTERNATIONAL LTD.

霍英東

LIMITED

捷美旅運有限公司 AMERICAN' The state of the s INTERNATIONAL TRAVEL LTD.

Choicest Holiday 深图45.保设并用

AMSTERDAM ROTTERDAM BANK N.V.

保安工程公司

(泳池工程)

INDOOR-OUTDOOR 多多範疇 CARPET

快樂電器工程 LIBERTY ELECTRICAL ENGINEERING CO. 電話: 5-8919932 5-8918835

香港油麻地貿易服務有限公司東方利事(香港)有限公司

旅遊公司

一程有限公司

潔用品有限公司

立明國際旅行社有限公司

有限公司

BUILD POWER LTD.

聯和建力

有限公司

HORTICULTURAL

美國大通銀行 THE CHASE MANHATTAN BANK N.A. TUNG HING TAI KEE

高邦企業

同興泰記

雅歷燈飾工程 有限公司

大中行石油氣工程 有限公司

華林機械貿易 有限公司 RELIANCE ENG. & TRADE CO. LTD.

藜林木業工程公司

禮文通訊工程

有限公司

JOLYPATE LIAN YIH AICA CO. LTD

KB LUXEMBOURG

(ASIA) LIMITED

THE HONG KONG AND SHANGHAI BANKING CORPORATION.

*

香港廣告 (RT)有限公司

HI-POINT ENTERPHISES

 \diamondsuit 裕利工程公司 YUE LI FIRE ENGINEERING CO.

KINSAN COLLECTION LTD. 興記建築 有限公司

ARTLAND WOOD 学 林 PRODUCTS CO. 盧偉俠

東湖賓館外牆採用

英國米特蘭銀行

同敬賀 排名不分先後 以推,爲素固蘇維埃統治,竟不惜荷乘英之 以推,爲素固蘇維埃統治,竟不惜荷乘英之 以推,爲素固蘇維埃統治,竟不惜荷乘英, 以推,爲素固蘇維埃統治,竟不惜荷乘英, 以推,爲素固蘇維埃統治,竟不惜荷乘英、 以推,爲素固蘇維埃統治,竟不惜荷乘英法 以推,爲素固蘇維埃統治,竟不惜荷乘英法 以推,爲素固蘇維埃統治,竟不惜荷乘英法 以推,爲素固蘇維埃統治,竟不惜荷乘英法

不平等條約,交遷所割的土地,並援助 、至起反對。列寧爲交好中國,乃宣布 、以本帝國主義,解放殖民地,参加大戰 以本帝國主義,解放殖民地,参加大戰 以本帝國主義,解放殖民地,並援助民 以本帝國主義,解放殖民地,並援助民 以本帝國主義,解放殖民地,並援助民

政權,爲嚴固蘇維埃統治,竟不惜尚棄英法政權,爲嚴固蘇維埃統治,竟不惜尚棄英法政權、當第一次大戰正應的一九一七年,沙皇南方用以互相攻擊的政策理論。因爲一是資兩方用以互相攻擊的政策理論。因爲一是資政經軍事行動外,遵有可以注意者,應該是政經軍事行動外,遵有可以注意者,應該是政權軍事行動外,遵有可以注意者,應該是

租界,國府政策不願同時反英原,終於統一全國,遷都南京,但策,且改組國民黨以爲實行。以中國建立共黨,於是有孫中山的中國建立共黨,於是有孫中山的

次反日,致國 - 但因收囘上 以後出師北 日的聯俄容共

眞理報

唐

間稱

維護戰 對台提 器是攪兩

質易

個中

育墨山

的政策不會改變,因為它執行的效果 日本自民黨衆議員、前外務大臣伊東 日本自民黨衆議員、前外務大臣伊東 了中國大陸的經濟更好發展,今後必 業進行技術改造、更新設備,以提商 業進行技術改造、更新設備,以提商 業進行技術改造、更新設備,以提商 業進行技術改造、更新設備,以提商 大臣便東 大臣便東 大臣與 大臣伊東 大臣伊東 的農業改 政業進善。

胡耀邦批評華府反對美武器賣給台灣

仍然攪兩 個中國

六期星

美國將武器資給台灣。 府進言。北京尤其反對 示希望日本能向美國政

7訪問了崔 圣 平共外交部長吳學

蘇駐美外 上書列 交官員兒子

根求政治庇護

電) 國務

YAT

美蘇冷戰的政策理論

声置

主義,因此竟多加北約聯盟,派兵長駐歐洲政的人民共和國。在東亞,中國抗戰勝利,政的人民共和國。在東亞,中國抗戰勝利,政的人民共和國。在東亞,中國抗戰勝利,政政的人民共和國。在東亞,中國抗戰勝利,與國為領袖,經過大戰。美對歐洲向取孤立,歐亞大陸幾於一片赤色。但是西方過去以於國為領土,於是於東歐國家都赤化為共黨專於國際的人民共和國。在東亞,中國抗戰勝利,與國際領袖,經過大戰,東歐國家都赤化為共黨專於國際的人民共和國,於是從東歐到東亞共國的人民共和國,中共得勢擊敗國大學國際領袖,經過大戰,其對歐洲的政策之一,

"KIU

美

| | 大越南)的活動,是 | | 八〇年代在東南亞 | | 天洲的事功,可與 | | 天洲的事功,可與 |

中

局

窗

局

古巴

國總統列根希望於

國報章的日本

國國防部長温伯格,人大樓星期四宜佈稱:二日電)美國五年頃十二日電)美國五年 星艷 諸付能可

小示:他句上 一五歲的美國電影 一五歲的美國電影

東 括「後窗」、「聖路易精神」及「費城故鄉治療中。歌莉亞、史釗域曾演過許多套電影,包制亦是於東西,一種心臟病及坐骨神經痛,因此經常要在此一種心臟病及坐骨神經痛,因此經常要在此一種心臟病及坐骨神經痛,因此經常要在此一種心臟病及坐骨神經痛,因此經常要在此一種心臟病及坐骨神經痛,因此經常要在此一種心臟病及坐骨神經痛,因此經常要在此一種心臟病及坐骨神經痛,因此經常要在此一種心臟病及坐骨神經痛,因此經常要在患上

孤誰是

是提高各部門

局長訪北京

聖責 十三日天氣

釗域

上皮膚癌

<u>독</u>

氏三十二 杭州 擬氏三十四度·香港·陣 **孤**氏三十

英安德魯王子

國際原子

京滬氣溫 稍降

武漢仍然苦熱

羅氏三十 氏三十八 擬氏三 抵氏三 中度,最低温度摄氏二十一度; 一度,最低温度摄氏二十一度; 一度,最低温度摄氏二十一度; 一度,最低温度摄氏二十二度; 一度,最低温度摄氏二十二度; 一度,最低温度摄氏二十二度; 一度,最低温度摄氏二十二度; 一度,最低温度摄氏二十二度; 一度,最低温度摄氏二十二度; 十二度,最低温度摄氏二十二度; 十二度,最低温度摄氏二十二度;

元十度,最低温度攝氏 成都:陣雨,風力三系 成都:陣雨,風力三系 一十一度,最低温度攝圧 一十一度,最低温度攝圧

英美法日星馬泰商人

投資開發海南島 項協議

言人今日說,首相戴卓爾夫人已在今日較早 言人今日說,首相戴卓爾夫人已在今日較早 時前往瑞士開始其將近兩期期的遊假。戴卓爾夫人在本月三號接受第二次眼科手術,較 正部份離位的右眼角膜。發言人表示:「今 是看來情况非常好。一追位女首相由其丈夫 時間建筑,穿着一件半毛外衣。首相府拒絕透 時期後,穿着一件半毛外衣。首相府拒絕透 時期後,穿着一件半毛外衣。首相府拒絕透 高文字面夫人的假期將完全是私人活動,沒有任 中國夫人的假期將完全是私人活動,沒有任 完全停止工作,因爲「她不是那種女士。」 完全停止工作,因爲「她不是那種女士。」 章爾夫人的假期將完全是私人活動,沒有任 完全停止工作,因爲「她不是那種女士。」

英政府 福島主權紛爭 示意銀行界

列根與中美洲委員會成員會談 國務卿舒爾茲。(合衆國際社成員會談。(左至右)中美洲

中美洲特使史東和日本原與中美洲委員會

中國企業整頓目標 效益

人民日報

五人十商 學索、往·索了 四八員日行 愈拉有來中拉美國 第二次不可政 一數 茲損,美國 年得都實 北請多丁增國 年

智利總統施鐵腕



阳米爾高原氣温驟升 冰河融化淌湧

商業周刊民意測驗

美大企業首腦

中亞細亞水災

等致蘇聯中亞細亞區塔吉克斯里只是零度 一方度(華氏六十度),通常那裏只是零度 一方度(華氏六十度),通常那裏只是零度

三年來犯案

等、編織工藝品、包装等、編織工藝品、包装等,品種不下萬種 中 本不到四年的時間內 中 本不到四年的時間內 中 本不到四年的時間內 中 本不到四年的時間內 中 本不到四年的時間內 支持列根連任

有罪受處分 四六萬宗

萬人

推行性教育

黎國軍陣

仍然關

亦受到襲擊

歷公年二十七國民華中 軍事物資大批運抵北部

耶鎮

計

ト乃夫筆走龍蛇

巴基斯坦

定八

年三月擧

齊亞總統說大選後撤

大選前鬧事

者絕不讓步

叛軍亦切斷通往乍都久 口條通道

,法國士兵在

達到五百 交。 校作得二千五百萬美元已經移 一日電)五角大樓星期 一日電)五角大樓星期 一日電)五角大樓星期

波蘭特

澤及

政治犯

六期星

美撥千萬元軍援 已移交乍得應用

美 化乍得軍事 、員僅有七人 同時 時,由美國政府證實作提供軍援消息發表的.

的主動,一切新的主動,進行結束乍得國內戰事——現任乍得總統於十一日電)法國外交部官員們今天表示:他們未知在乍得內戰中,一次才來稱當。這種來稱槍是反坦克武器。 (內主動,一如利比亞通訊社所報導者。利比亞官方通訊社用電報向於上,或者是訓練乍得軍隊或法國技術員使用「紅眼」肩上發射的防空(於克斯說,「在乍得的美國軍事人員有七人。」他告訴記者說,他們不放克斯說,「儘管這是很重要的,但並不會戲劇性地改變局勢。」一絡利比亞支持的叛軍。

主勁,由法國担當一個重要角色,已在進行。法國已在試行更換乍得總統,使哈布里下台里之政府軍與前任總統奧岱率領之叛軍戰事,法國在此新主戰中,担當一個重要角色。 公務委一項評論報導,誤已有一項新的主動,進行結束乍得國內戰事——現任乍得總統哈布涉及法國之若何新的主動,一如利比亞通訊社所報專者。利比亞官方通訊社用電報向倫敦(路透社巴黎十一日電)法國外交部官員們今天表示:他們未知在乍得內戰中,有何

爲反對總統之統治行動示威

聖地牙哥爆發暴亂

PO

YAT

十五人死亡五百人被拘並實施宵禁暴亂區域由校園蔓延至市區及郊外

發表。 並未實施育禁。

展情形。至於到訪南韓和泰國、他們同樣討為、他們了解大陸核武器和核子反應爐的發格和高級科技品實給中國大陸的可能性。此都和高級科技品實給中國大陸的可能性。此際和高級科技品實給中國大陸的導項。不萊斯又說,該代表團亦會接觸美國武門將特別有與趣於解了中國大陸的國防設施,或委員會主席,伊利諾州民主黨衆議員

該團沿途將在冲繩岛,關岛和夏威夷停論地區形勢問題。

四空軍節

一十四日是空軍「八一四」勝利 與追思,將由總司令郭汝霖上 為慶祝這個光輝的日子及表達 為慶祝這個光輝的日子及表達 為慶祝這個光輝的日子及表達 四十六週年紀念日,空軍官兵 四十六週年紀念日,空軍官兵

院在首都要生外,另有 明白示威抗議,反對總 中名九歲大兒童在渡假 中名九歲大兒童在渡假 中品時給炸斃,草衆於 四日示威抗議,反對總 學地雲那第里鎖拾起爆

的地區設置路障,當人 等時發生,儘管整日各 等道有武裝軍警巡邏及 等道有武裝軍警巡邏及 於聖地牙哥爆發驅亂情 於聖地牙哥爆發驅亂情

蔣公功業慶寰宇

被捕。 報導調,共有逾五百人 少有三百人被扣留,但 少有三百人被扣留,但

貝魯特機場 閉 又遭受襲擊。
又遭受襲擊。
因為特國際機場の然關
軍)具魯特國際機場仍然關

回教徒,正要求對國家有更多的控制權。

一個教徒,正要求對國家有更多的控制權。

一個教徒,正要求對國家有更多的控制權。

一個教徒,正要求對國家有更多的控制權,

一個教徒,正要求對國家有更多的控制權。

一個教徒,正要求對國家有更多的發展,

一個教徒,正要求對國家有更多的發展,

一個教徒,正要求對國家有更多的發展,

一個教徒,正要求對國家有更多的發展,

一個教徒,正要求對國家有更多的發展,

一個教徒,正要主義仍不可能

一個教徒,正要主義仍不可能

一個教徒,正要求對國家有更多的教學。

一個教徒,正要求對國家有更多的教學。

「社會主義份子」暗指自教

「社會主義份子」暗指自教

「社會主義份子」暗指自教

「社會主義份子」暗指自教

「社會主義份子」暗指自教

「社會主義份子」暗指自教

「社會主義份子」暗指自教

「社會主義份子」暗指自教

是國政府官員承認,MX飛彈道種自在與蘇 與兵飛彈發射器時,一項新的紛爭已在國驗之中。 與兵飛彈地下發射場的事頗不以爲然,當根政府 與兵飛彈地下發射場的事頗不以爲然,當根政府 與兵飛彈地下發射場的事頗不以爲然,當根政府 與兵飛彈地下發射場的事頗不以爲然,當根政府 與兵飛彈地下發射場的事頗不以爲然,當根政府 與兵飛彈地下發射場的事頗不以爲然,當根政府 與兵飛彈地下發射場的事頗不以爲然,當根政府 與長此乃一時權宜之計,因而得以二 一種體型 一種體型

防衛它抵擋蘇是:在沒有堅

斑議中的武力

軍事預用地區,還一千枚

項能耐,機動 得了一、兩哩 一我們不知道 把握了。美國

MX飛彈一樣的引人爭議。MX飛彈一樣的引人爭議。MX代納州際彈道飛彈武力提供了最佳的希望。目與處的「弱點之面」等問題時,保備飛彈必將和與處的「弱點之面」等問題時,保備飛彈必將不到國所,一向重視國防的保守派以及對武器管制特感與處的「弱點之面」等問題時,保備飛彈必將和美國的「弱點之面」等問題時,保備飛彈必將和美國的「弱點之面」等問題時,保備飛彈必將和美國的「弱點之面」等問題時,保備飛彈必將和美國的「弱點之面」等問題時,保備飛彈必將不到國會開始著MX飛彈一樣的引人爭議。

到南韓。泰國和中國大陸進行爲期兩週的訪問由十二人組成的代表團,將於本週日起程息宣佈,美國國會衆議院武裝事務委員會一息宣佈,美國國會衆議院武裝事務委員會一人美聯社華盛頓十二日電)今日此間消化 發 訪 南韓 泰 國 中 共

³加百分之五十,爲五一 3赤字,較上年同期約 一一四月,泰國對日實 一四月,泰國對日實



美衆議院武裝委員會

馬可斯路埋頭寫作為斯蒙。 擬在壽辰之前完成 四人员跟

泰對日本貿易



印度將派團赴斯國

調停種族歧視暴亂

斯總統願予泰美爾族合理地位

伍四百人

美援世界上美援作得

日請伊拉克停止

農業部收穫預測 米大豆嚴重歉此

中西部酷熱無逢乾旱

死,連續「年十個」帝國資料情報中心說,「保監力」,自前年十二三次。 例於今後的展望,「時年一」中小企業經」(二)醫療機構的「日共主要原因爲: | 月增加。 | 月增加。 | 月東主要原因爲: | 月增加。 | 月東 等。 倒闭躁增,達九宗之多 (二)醫療機構的

六期星

塑膠

厰

誠聘廠長

理及生

及EVA

四華僑日報信 製作過程有 一廠誠聘 廠長

咀唔駛

再次大減價

現貨洋樓每尺 530 元起 分期20年貸款即買即住

> 三面單邊 背山面海 廳房地板 交通便利 厨房浴室 伍佰餘呎

香港威靈頓街39-41號

顏色潔具 式十餘萬 歡迎治臟 祗餘數伙 **洽購處**:六基有限公司



洽購處 城記有限公司 香港徳輔道中太子大厦 電話:5-226009 地盤辦事處電話:5-67378

廠房租 官 塘

堅德工業大厦

沙田火炭 峰山工業大厦

> 地下2181呎 另特靚私家車位

即買卽用 5-229162 0-632151 3-459626

謹定於1983年8月15日至19日在香港 灣仔史釗域道12號華遠大厦一樓舉辦淸潔 、化粧品業務洽談會

光臨

公司 公司

983年8月13日

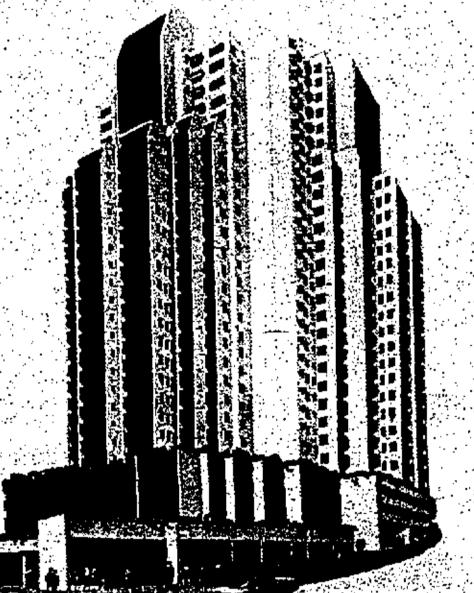
洽談時間: 星期一至星期五

上午九時至十二時半 下午二時至五時

到回跑 經香港仔 到 鐘車 鐘車

:開發 售 由445至609平方呎

每呎只售457.90元起 年期:148年 年底完成 分期付款可分10年,12年或20年 按揭額可高達八成 購樓先交訂金一成 有入伙紙再交一成。



凱聯酒店有限公司 鴨脷洲本地盤 電話 5-557067 星期六、日照常辦公

符笑灣道 407至409號 最後一座 特平出售

位置最好,方向最佳 已有入伙紙

上等鋁窗,柚木地板,暗線電燈 · 顔色潔具 , 防盗系統

現銀行利息 每萬元只供\$131.70

地下,一樓四萬餘呎,最現代化商場 中央冷氣系統・自動扶手電梯 鋁質橱房・美術天花・購物中心・富麗堂煌

深水埗昌華街22號

面對順寧道街市 旺舖廉售六十餘萬 (樓高17呎)合各行門市生意

現貨即可入伙·歡迎參觀

二、三樓商業 (單位面積348呎至711呎) 每呎只售\$400 首期三成,十年分期付效

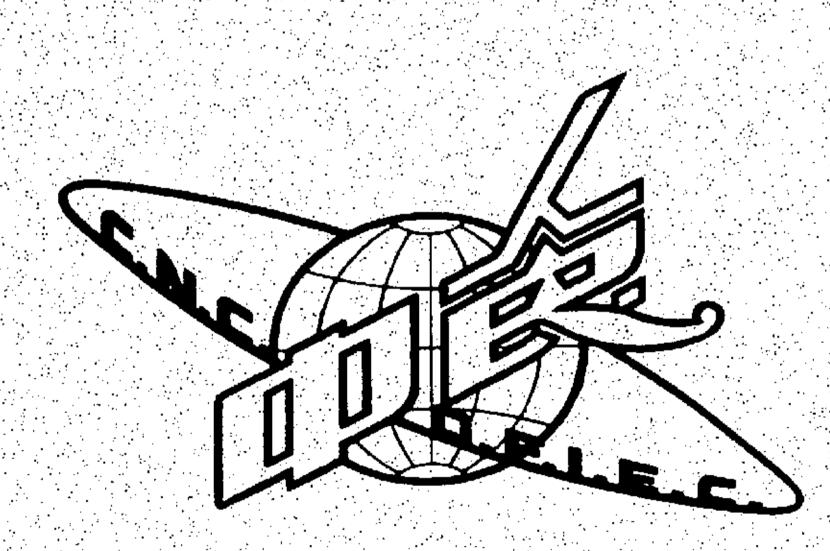
大單邊順寧道

地盤售樓處電話: 3-7448472 - 3-7486571(假日照常

20分鐘車

保護城 拢垃垃 請勿 市清 圾

浅独食品品品品品品品 治談會



日期:

1983年8月15日至26日 地點:

香港灣仔港灣道26號 華潤大厦七字樓

洽談業務時間:

上午9時至12時 下午1時半至5時 星期六下午及

星期日休息

中國糧油食品進出口公司安徽省分公司 五豐行 聯合舉辦



莲堂堂河外。 夏35(最後兩天)

購貨越多,贈品越名貴。 又折又送,任你點計,都喺最抵!

地址:香港北角英皇道395-421號

包未具滅語

被罰

又吸烟法例本月

刊登香烟廣告亦須遵守

・可根據簡易訴

灣

仔

成為新

社區建

日三十月八年三八九一歷公年二十七國民華中 計

至 估 月 足 至

憲報刋登修訂法案

,現始由其最近期物主澳洲克爾恩自國泰售出該機後,該機一直不平息地方。」

地鐵公司可派股息

十五起升級

聯國難民高級專員同意

居家旅牧行

,萬應萬靈

葉慧娟

媳馮賽珠

傳延遲批出絕不正確

增加撥欵數目

建法。任何人士出售不健康誠語的烟草,亦屬用以出售封包上禾具敷 出售、提供或擁有

於去年七日 延日公佈 施日期已 法例担

海洋公園毛海獅添下

新见便難以進入,故中銀與港府 新见便難以進入,故中銀與港府 新取便難以進入,故中銀與港府 分行興建新厦。 水,是港府於去年八月批出予中 米,是港府於去年八月批出予中 維持越南難民

加至總共達一千五百七 加至總共達一千五百七 斯合國難民高級專員再 開銷,而由香港政府與

與尖東隔海 心演藝學院紛萬 輝映 内難民的部份質用,而 百四十萬元,作爲維持 百四十萬元,作爲維持 員早已同意撥出港幣七

最 名 貴

今

置馬馬

展品數百

藏畫二千

逸妙滿堂

歡迎參觀。

折

紀念學

辨

里伍

大漢文物館

德輔道中4號|樓,5-222976

日長短

興商業及文化 是設完備將與中區爭 中心

歡迎參觀·

地址·香港雲咸街一號南華大厦一

區巴士綫,這個融合商菜、展覽和藝 個建設的新區域正鋒芒爾路,吸引着 個建設的新區域正鋒芒爾路,吸引着 個連環爛,文商並茂的新商業中心。 與阻東部互相輝映。 但東部互相輝映。 包括新鴻基中心、華潤大厦和瀕海的 是商數以億計投资下,今日已成一個 是面最關目者首推新落成豪華商度, 與明東部互相輝映。 包括新鴻基中心、華潤大厦和瀕海的 包括新鴻基中心、華潤大厦和瀕海的 包括新鴻基中心、華潤大厦和瀕海的 包括新鴻基中心、華潤大厦和瀕海的 包括新鴻基中心、華潤大厦和瀕海的 包括新鴻基中心、華潤大厦和 東阳和私人發

各界注意,其絕與架掛正與隔海之尖術建設的新區域正鋒芒漸露,吸引着區巴士綫,這個融合商菜、展覽和藝區巴士綫,這個融合商菜、展覽和藝區於大企業紛紛將辦事處從中區遷往國際大企業紛紛將辦事處從中區遷往

國泰購 捐贈港科學科技博物舘 購回創業首架飛 年歷史DC三歷盡澹桑

是澳洲定期九月返抵本港

職業補導就業 、成僱士 滿意

員徐明莉表示,被輔導

火葬場火化哀此計 年十二時在認舍前

未亡

袁璟淡

治喪處:香港殯儀館藥量道六七九號

親屬繁衍

恕未盡錄

,其中六成是由直接聯 項工作的僱主共三百個 永泰表示,目前參與此

老人,追批人士多因經程中,工作最穩定的主程中,工作最穩定的主的該批人士,在就業過

作,即使他們能找到工 有足夠能力適應具體工 有足夠能力適應具體工 人士都缺乏自信,他們

孝女 晴 突 天

泣告

孫媳 陳瑞梅

外孫男

張蘇許 天嘉佐 賜偉庭

外孫女 許**传雲**

先夫 公寶華 在該館禮堂大殮下午一時出殯奉柩歌連臣角殯儀館治喪謹擇於黔曆以月號日(星期日)正分在養和醫院辭世積閏享壽七十有八歲遺體 · 痛於 《曆·九八三年八月十二日上午

孝男

先慈何母 操琼太夫人 ^{統公}

市民對貪汚觀念改變

評

传活動。 传活動。 人士之比,是一比一百 要增添人手,始能收到。因此,有必要加强宜 輔導員過少,與被輔導 的標準。他認爲很有必

三返抵本港。 性最後航程飛返香港,並將於九月二十十八日(星期日)自雪梨起飛,作歷史

外孫

高雷卓黃馮楊務聲國錦坤希

泣告

任雅薇 任雅玲

鎭雄

外孫女 **楊綺寶**

胞弟 任漢林 弟婦 漢宝英 **黃田昌 卓廸城楊樹强 厚廸遜**

胞妹任惠賢妹倩何炳賢 親屬繁衍 恕未盡錄

治喪處·香港預機館業語·六一五式二六

香港前途眾多問

題

港幣法律較難處理

施祖賢說中英兩國爲保持威信

維持香港繁榮安定承諾必實

一)一級中心主任(金屬品製造)

有十二年有關之工作經驗;及

(丙)能講寫流利英語。倘能當寫中文及說流利粵語者更佳。

及全面性之管理及行政工作。

申請人須具下列資歷

體育活動

株色表半数入選日表則六分一 (株色表半数入選日表則六分一 (株色表半数入選日表則六分一 (株色表格的八、〇、九和 (株色表格的八、〇、九和 (株色表格的八、〇、九和 (株色表格)中 色表格的八、〇、九和 (株色表格的八、〇、九和 (株色表本)中 色表格的八、〇、九和 (株色表本)中 色表格的

資

限

期

售

轉

日

持維制

公週

寬

買購園

萬一逾息入身

可

續

單

買

毛織商會建議 即將完成呈 港府

同屬通俗 武俠

金融界人

處理

遺產宜訂

遺囑

生麻煩

居屋第五期甲攪珠

九百單位配土

申請辦法: (甲)申請者應在申請表格上詳述經驗,並註明所擬申請之職位類別,例如:職位(一) (一級中心主任——金屬品製造) (乙)除香港或英國大學外,其他大學之學位文憑持有人須於申請表格內夾附, (丙) 索取申請表格,可親臨或附囘郵信封致函香港灣仔港灣道二十五號海港中心十五樓工業 教育及訓練器職業訓練局執行幹事辦事處。與妥之申請表格須於一九八三年八月二十七 日前交回上述辦事處。 截止日期後四個星期內仍未獲邀面試者,則可假設其申請已告落選。

、房屋津貼(月薪一萬二千零六十元或以上本地僱員)、醫療及牙醫服務,子女教育津貼。

一級中心主任(金屬品製造)將出任金屬品製造工業訓練中心之主管,負責中心之策劃

(甲)有關專業學會之正式會員,並於取得資格後有八年有關之工作經驗;或

被錄用,其起薪酬將較起點低一薪點(即每月四千一百二十元)。

夏季风观惯 全水月底IE!

先施夏季大減價至8月31日止,機會當前,豈容錯過? 先施貨品,精美齊全;請速前來走一趟,將有令你喜出望外的收獲!

一步走施公司

車

商聯合會

四省高年

F座後面之青年中心。 仍有通路,通往模範邨 盘頭路封閉後,將

大厦六樓地政署測量部
△香港紅棉路美利

「死刑」之判,但結果用重典,由於本港雖有

(〇。該圖則及港督批

·現列明

,現存放於下列各辦事 內前往齊閱。 公香港政府合署西 座入口處香港政府合署西 座入口處香港政府合署西 遊入口處香港政府合署西 多處諮詢分處;

建港島地鐵支綫

模範里

段封閉

會進協

徒兇懲刑死行執

新

買

精神健康促進會出版小册子 指導適應環境 **損防勝於治療建立健康身**。

壓力

生產力

零

預算研

那二項則賴於各項對人 和制度上的改革問題, 第一項率涉到社會 的適應。

型

化法合戀性同對反

坊街豐

台七月 創歷年

來最高紀錄

指數繼續微升

乘豪華客位專輪往返梅窩

瀏覽東方威尼斯大澳漁村

報名地點 七海旅運有限公司

心舉辦

播奥運會到 阻止美衞星 古田田

華僑讀者七

海安排入住希爾頓天天出發

項

如意

新華社報等,該

一九八零及一九八三年一九六一、一九六一、一九六二、

有交往。
「兩國之文化及體育俱」
「兩國之文化及體育俱」
「與然中蘇關係仍呈

IR期行程

及中共國家隊各賽一場 將會與北京隊,上海隊 除名查捷達之蘇聯球隊

股作三场比赛。 中期以來,第一隊造訪中期以來,第一隊造到 中期以來,第一隊造訪 中期以來,第一隊造訪 俄足球

打成功奪得男雙冠軍。開賽與西文遜合拍打雙 有獎視對手的實際無認識,但他排名第八十三位一種 **隊昨訪中共**

費林

明

挫盧亞

拿大網

球錦

標賽爆

成績六比三及六比一。 取意大利球手與斯保, 十六種籽戴查爾輕

漫遊茶園品當山水豆腐花 觀光石壁水塘賞偉大建設 服務稱心 全塲贈送陳意齋旅行三寶 十八至九十八號華僑商業大厦一八〇二室七海旅運有限公司,假期遊,天天出發,每位祇收一千四百五十元,歡迎查詢詳情 :8月14日(星期日) :上午九時至下午五時卅分 《彩色冲印其中十間港九分店 中 環:宣后大道中37號余道生行地下 香港太子大厦地下27A 灣 仔:灣仔蔥140號海運商場 灣仔蔥士打選250號伊利沙伯大厦 北 角:英直道255號國都商場地下 跑馬地:成和道6號地下 尖沙咀:彌敦道美麗華酒店商場 深水埗:大埔道156號B1地下 紅 猫:土瓜灣道66號大一購物中心 觀 塘:裕民坊63號地下 5-235265 5-260511 5-729705 5-7950956 5-787348 5-739570 3-691042 3-7776897 3-633913 3-891438

股 金 一九八三年八月十二日(當地時間 倫敦股市(金融時報指數)

1.4805 246.50

有萬羅包容內

柯式精美印刷

每冊港幣叁拾伍元

人名群 典

出版社

三三五五五

大八大二四 八四四三九

と〇〇妻一 た七六六一 八四九三八 こ九三七一

來者已 取論訂 書前閱

作為你的天

頭

顧

問

人士情况。 政解戒毒獲得新生康復

胡盛孫,周演森,陳紹士,張錦添,曹紹松。 市行情

告消除,向港訂聯棉織品亦不若月前那應獨 毛巾等,購訂均很活躍,由於美國市場棉織 品,已由局部性開展轉向全面性,十至十二 與國商家向港訂聯下一限額年度的棉織 美國商家向港訂聯下一限額年度的棉織

超街坊節 開

有關部門

港廉租屋居民近廿六萬一九六八年八月十三日

自由選購著名特產及海味 遍遊大嶼山風光秀麗如晝

早報香店 圖書公司德輔道中安樂園大厦 香港區

F尼詩道107—115號 班士敦道五十八號 徳輔道中 **鸭巴甸街三十三號** 文 風 書 局 **於配答局** 大東**咨局** 世界**咨局 正康公司** 新全記書 九龍區: 冼衣街九十一 冼衣街九十一

印書館

983

請購備

位達圖書 友聯圖書公司 亞 皆老街一奶路臣街十 花園街76號二樓D

F尼詩道107—115號 時尼詩道107—115號 被斯富街一〇八號 被斯富街一〇八號 智源書局 福佬村道二十

金巴利道廿七號 **萨公道三十號**

聞新港本

銅鑼灣道• 蓮花宮西街1號

銅鑼灣地鐵站 **好呎七百餘元起**

(5)212246 - 234523

陳覺軒、陳

麥當勞 (***) ** 歡迎參觀 示範單位 2,519呎

六期星

歡迎駕臨飛燕音响陳列室參觀。選購各 種飛燕音响產品,你會體驗到意外的驚喜。

飛燕音响陳列產品包括

*高級套裝組合*微型套裝組合 *手提音响組合*電視錄影產品

歡迎參觀選購



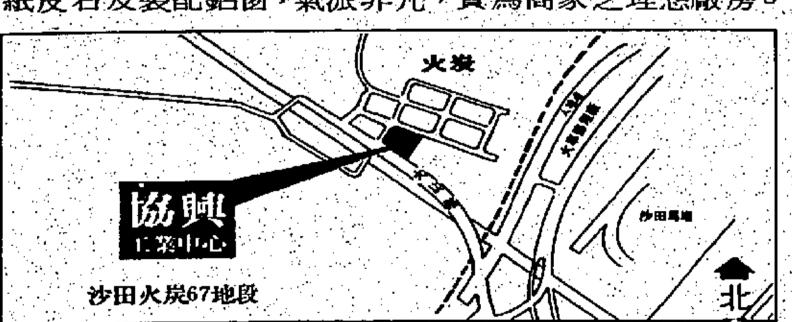
九龍尖沙咀海洋中心三樓31 電話: 3-662258-9

响-飛越時代新趨向

電話:5-245114(7線),5-222621

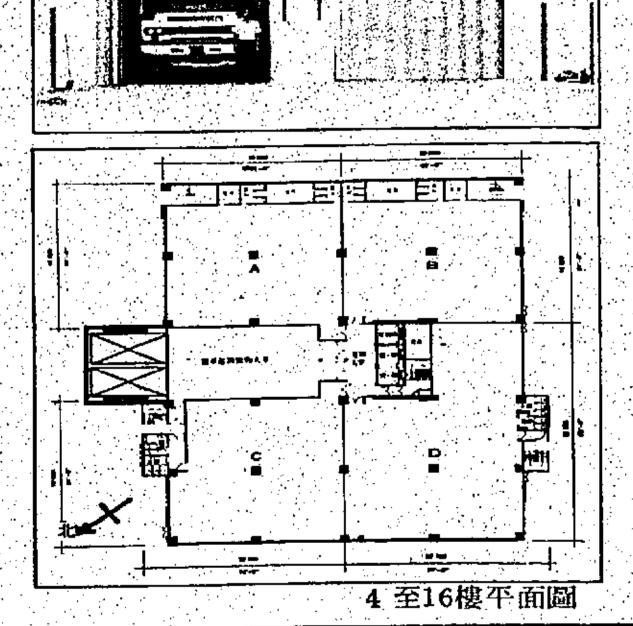
沙田火炭重型工業廠房貨倉





地點適中,交通方便 協與工業中心位於工業樞紐,交通運輸暢通無阻,川 流不息,鄰近大型屋邨,加上公私商住樓宇,工源充

_{發展商}: **協與針織廠有限公司**



漆皇企業有限公司 九龍尖沙咀加拿芬並18號恒生銀行大厦1408室 電話:3-7225064-5 3-7216862

地盤治購處:

貨物之整部貨車載運至各層。

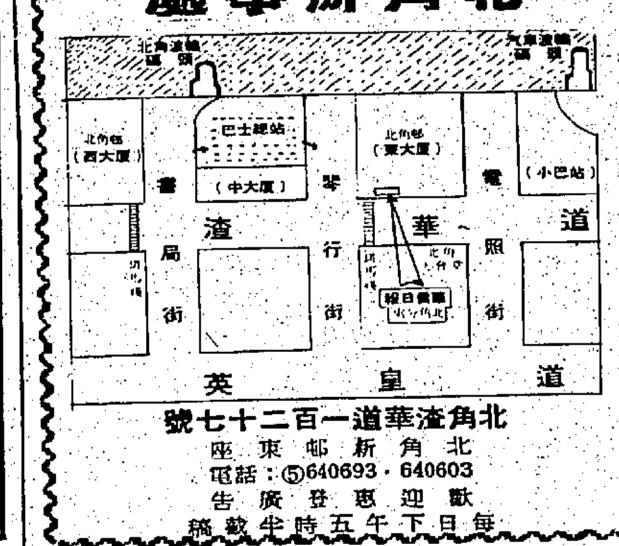
電話:0-6061208 0-6045695 (假日照常)

票價:20元至100元

兩部自動扶手電梯·一部上落貨電梯及 中央冷氣系統等設備 特別適合經營百貨公司及傢俬陳列室,

精品時裝店等。 酒樓實用面積約為9,548平方呎。

將來地鐵站亦近在咫尺。



鄰近中華遊樂會

建至天面 協成行代理有限公司

情商電視紅星盧海鵬客串演唱 司儀:謝雪心 【花木蘭之 巡營 】

鳳閣恩仇未了情 (胡不歸之慰妻) 碧血忠魂

胡不歸之迫媳離婚

李後主之去國歸降

||團樂隊,雛鳳鳴劇團樂隊拍和 ·服裝道具組 光佈景組・事務組協助演出 廿日夜七點九 新光戲院盛大演出

敦煌酒樓 門票即日發售

已安裝廚房煙卣,獨立冷氣系統等設備。 是宏德居唯一的酒樓,並有地下舖面專

鄰近均爲住宅區,有戲院及停車場

佈: 卿魚浦區若干樓字 將於星期一晚上十一時 將於星期一晚上十一時 不供應七小。 水供應七小。

S

鰂魚涌樓宇

民

之路旁。其中一名刦匪被事主及在附近巡邏之警員在海啸街掏過程中一名刦匪,其中一個內有十五萬元的手提箱築置在曹公攜葡兩個手提箱逃去後,事主即自行迅速鬆綁,並追趕刦匪。名事主被刦匪綑綁及蹇口使刦持事主前往曹公街一閣樓之單位,當時另一名匪徒正在上 二、関展之單位・ 當時另一名匪徒正在上 量甘

丨目 RA

部份數數數置下其餘兩上人為匪所傷。其餘各之,三人不甘被對,企圖與匪糾纏,但其中一人為匪所傷。其餘各之,三人不甘被對,企圖與匪糾纏,但其中一人為匪所傷。其餘各之,事件中一名事主受傷。 一一名學主受傷。 名 歹

距截劫解欵 職員

竟 休问 自同 Ê

左傷刺遭員探 惜捕追槍 封仍晨今方警 葵

約十時三十分在近梨

香港話劇區

西太后」

Hong Kong Repertory Theatre

疑患上後天免疫缺乏症 海員離院定期檢查

醫生團正深了 究病癥

YAT

星期五

八月廿六日

憔悴玉梨魂

春燈羽扇恨

打寇珠

市政局百周年紀念八月份文娛節目 除特別註明外·所有門票均於節目演出前一個月 在大會堂票房發售

星期六 星期日至六 大協 奏曲作品編號 7.第一首。舒伯特/B 小调 八月十三日 第八交響曲(未完成)。貝多芬/じ大調彌撒曲選 晚上八時 1段,作品人上次及其他。 、與康樂文化署合辦 星期一 玉雕、何述松、程德芬、許耀良、何錦裳、李惠 八月十五日 英、凱佩文、新任劍輝、鰲燕玲丰唱 晚上八時。 手术、十五元、二十元 星期五至日 - 変革/- 藏族舞曲 | 何古 八月十九及 · 豪。· 和勝舞曲。何古豪· 陳獨之黎山伯與祝英貴 二十日 晚上八時 及其他 大元(學在票)。上二元、二十元、二十五元 八月廿一日 下午三時。

大會堂音樂廳

受理斯・韓遠福(音樂總監及 星期日 指揮") 韓德爾/彌雀亞(全曲)張她·安德魯。 八月廿一日 姬雅,史容、艾力,米切角,狄列克、皮爾金頭 (海岸) 二十元、三十元、四十元 星期一

调潮撒曲 "信德曼》或呀、哎呀! 魏道爵不愿 学觸技曲(風学獨奏)及其他。 于元·三十元,三十元。四十元 雅朝(音樂)夏蓮 星期五至日 兩樣及简色從舞劇 八月廿六至 途·梅(藝術總監) 不是人类不完全还生是不胆中无。 日八世 晚上八時 八月廿七

八月廿二日

晚上八時

世八日

星期一

八月廿九日

晚上八時

星期日

八月十四日

晚上八時

星期五

星期日

星期三

星期五

十七、廿四

晚上七時卅分

晚上七時卅分

八月廿八日

晩上八時〕

八月十九日

下午二時卅分 香港兒童合唱團/「八三年美國巡廻演唱歸來香樂 **金**」。简目包括各個時期的合唱邀曲。民歌及樂 - 沿選曲。 上元、上五元、土元、奥香港兒童合唱團合辦

指到()。斯蒂芬·皮爾金朝(風景)。蘇德爾二沙多

克神交。在胶第二D大调菜罐料。舒伯特。G大

·大會堂劇院 陳泰成(鋼琴)。巴赫一布梭尼/D小淵及康舞曲 过多界/D天調奏鳴曲·編號生第三首。舒發/ G小湖炎鸣曲第二首·編號 IF二。 馬水龍/雨港 表描。更克里明實之協奏曲第五首。編號五手 一, 死、生无充头的小说:

·瑞/与悲曲」。作品 (1)四一. 布拉姆斯/ F 人调奏

城市當代舞蹈團、絲路、小慢板茅丘、海盗雙人 星期三及四 据。 庫書蘭之幕、 長路後後、 八月十七及 《日元》《日元》四十元。 十八日 晚上八時 韓美敦(大提琴)其尼克·德費(鋼琴)二重奏

鸣曲、作品九十九。舒曼/鋼琴與側號慢板及快 晚上八時 板。史塔温斯基/意大利組曲。 1-56多年在66至李子元 游宏创(口琴) 軍恩珀(鋼琴) 德利伯/柯貝利亞 壁期六 。巴哈之快板(毛小湖葵鸣曲第二樂章)。巴托之句 八月二十日 、牙利民歌三首《孟籬/查爾達斯》德沃扎克/ G 晚上八時 天調小奏鸣曲。劉文金/叙事曲 陳銅/陽光照 · 概着选行环解于 查格林/ 羅馬尼亞幻想曲。

王元、1年元元、十元 林克漢(小提琴)張鵑平(鋼琴)。 本他利/G小湖 夏服舞曲。高路克/歌調(鏡魂之舞)。布拉姆斯 // A 大湖及鸣曲 新冠/诗曲 楊善樂/夏夜 李焕之(司徒革城改編)/春節序曲。柴可夫斯基 一路路面舞曲。 15元人才-五元人。当15元。

陳尹楚(将演)。 香港話劇團》「西太后」 星期三至五 八月卅一日至 七元(學生聚)。1-五元、北五元 九月九日 晚上七時卅分 九月三、四日 下午二時卅分。

太空館天象廳 太空館演講廳 各場放映時間 星期二 上午 十時半 法國電影欣賞會。節日菲博容後公佈 中午十二時 暫停 下午 二時正 下午 二時正 二時芷 下午 三時半 下午 三時半 三時华 下午 六時正 下午" 六時正 下午 六時正 六時正 晚上 七時半 晚上 七時半 晚上 七時半 晚上 七時半 奥狄德學院合辦

導演:陳尹瑩 一九八三年八月卅一至九月九日(星期三至五)晚上七時三十分 一九八三年九月三及四日(星期六及日)下午二時卅分 大會堂劇院 門票:七元(學生票)、十五元、二十五元

遊藝晚會。節目包括魔術、雜技、歌唱

英國哈萊合唱團

一八五八年·哈萊爵士在曼徹斯特創辦了哈萊合唱團 · 而矍聲國際的哈萊管弦樂團·亦約在那時候由哈萊 爵士創立。合唱團自成立後·迅即成爲英國樂壇的中 堅份子·且經常與著名的指揮家如漢斯·理捷達、咸 美頓·赫狄爵士、麥金·薩克根爵士、湯瑪斯·彼湛 爵士、約翰•巴彼勞尼爵士等合作。該圍的現任首席

指揮爲詹姆斯 • 洛克倫。 **音樂總監及指揮:莫理斯·韓達福** 風琴:斯蒂芬•皮爾金頓

一九八三年八月二十一日(星期日)晚上八時 韓德爾:彌賽亞(全曲) 獨唱:雲廸・安德魯・姬雅・史葛

サカ・米切爾、狄列克・皮爾金頓 一九八三年八月二十二日(星期一)晚上八時 韓德爾:沙多克神父 章發第:D大調榮耀經 恵特克・太陽照耀著、泰恩河域、水手波比・沙夫度

魏道爾:風琴觸技曲(風琴獨奏) 舒伯特:G大調彌撒曲 雷德曼:哎呀・哎呀! 莫里斯、吹散朝露、 魯賓遜:傻子波比活利。

大會堂音樂廳 PP囊:十先、二十元、三十元、四十元

香港中樂團 Hong Kong Chinese Orchestra 音樂總監: 吳大江 客席指揮:何占豪

黎明:組曲三首 — 閣往·告別·奔馳:

何占豪、陳鋼(吳大江編)

大會堂晉樂廳

六時正

七時半

晚上

晚上

晚上 -七時半

愛華: 藏族舞曲 何占豪:越劇與民樂 (電影「莫愁女」與舞台劇「沙漠王子」選曲) 胡騰舞曲 唐曲五首(選自敦煌曲譜)

(葉棟譯譜、胡登跳編配): 品弄 又懷曲子西江月 長沙引力 撒金砂 水鼓子

(高胡協奏曲)。 一九八三年八月十九及二十日(星期五及六)晚上八時 一九八三年八月廿一日(星期日)下午三時

門票、六元(學生票)、十二元、二十元、二十五元。

「梁山伯與祝英台」

Violin Recital by Lim Kek Han 鋼琴伴奏:張藕平

節目 章他利: G小調夏康舞曲 葛路克: 歌調(靈魂之舞) 布拉姆斯: A 大調奏鳴曲: 蕭頌:詩曲 楊善樂:夏夜 李煥之:春節序曲 (司徒華城改編) 柴可夫斯基:諧謔圆舞曲

一九八三年八月廿八日(星期日)晚上八時 門票:十元、十五元、二十元

太空館天象廳

高山劇場免費娛樂節目

天象節目/「明日太空」

入場券在大會堂及娛樂節目辦事處派發 每人憑身份證領取兩張·露天座位無須憑券入場 查詢電話:3-667043 星期六、 八月十三日

晚上八時 星期日 行樂隊演奏場歌星演唱 八月十四日 晚上八時 星期一 碧河岸曲。舒伯特》未完成交響曲。柴可夫斯基 八月十五日 晚上八時 **/羅密歐與菜廂菜序曲** 星期二 八月十六日 晚上八時 **整期**五 **广無情報到有情天」。于自楊家下一凡僧立。「剪聞** 八月十九日 「鐵學打柔情」 晚上八時

香港青年京劇團(京劇表演) "接到」。「夜晚馬超」

曲藝研唱苑粤曲演唱會 Cantonese Operatic Songs by Yat Lo Cantonese Operatic Songs Research Association

策劃:李庸 節目: 徐柳仙唱 西厢記 靳永棠、梁玉卿合唱 長憶拾釵人 何述松、程德芬合唱 斷橋產子 錦江詩侶

許耀泉、何錦裳合唱 李惠英唱 鄭佩文唱 新任劍輝、黎燕玲合唱

一九八三年八月十五日(星期一)晚上八時 大會堂音樂廳 門票:十元十十五元,二十元

香港芭蕾舞學會 Hong Kong Ballet Group

吉賽爾」

"Giselle" 兩幕長篇芭蕾舞劇 音樂:雅頓 藝術總監:夏蓮達 梅

一九八三年八月二十六至二十八日(星期五至日)晚上八時 一九八三年八月二十七及二十八日(星期六及日) 下午二時三十分

大會堂音樂廳 門票:十元、二十元、三十元、四十元

天象節目「明日太空」

Sky Show "Space Tomorrow" 上半部—— 科學家構思下的太空城市的結構和特色、月球基地的特點、 小行星的用途。 下半部——

全天域電影「海洋」,帶領觀衆欣賞令人神往的海底奇觀 認識海洋的威力及種種海洋生物。

星期六 上午 十時半 上午 十時半 上午 十時半 中午 十二時 十二時 下午 二時正 二時正 二時正 下午 三時半 三時半 三時学 下午 六**時**正

七時半

晚上 九時正 晚上 九時正 晚上 九時正 晚上 九時正 九時正

門票:十五元 太空館票房

言诗

三二一

一年搜到的分别為二百五十四千克及八十三千克,而在八二年全年則只搜獲武六百千克的各類書的,而在八二年全年則只搜獲武六百千克的各類書的,而在八二年全年則只搜獲近六百千克的各類書品上海洛英鹼,共達四百九十千克,而在八二年之年則只搜獲近六百千克的各類書品上海洛英鹼。 共產品調查科總多事許洪安總警司昨 社會問題不能單級執法人員來解决。

建然如此,但他說因偷運報品進口而引起的
之二十七點四。

從的有五千二百九十人,較去年同期增加了百分
一

小同類型但互相關語以此外警方還有許多。此外警方還有許多的人。此外警方還有許多的人。

進口。「金新月」鄰近伊朗、阿窩汗和巴茲但說近幾年來,開始有罂粟類輩品由「金新

與金三角的進口量相比,金新月的電品還不算嚴, 他說:「我們已密切注視這個趨勢,不過,

元朗黑帮争地盤廝殺

大七 械

一名傷者送元朗博愛醫院治療。淡立即逃上兩私家車及一部客貨 · 近七十名大淡手

上月底失踪家人疑子遭人 瞞 小童 過港澳移民官員 偷渡 」抵濠江

流浪街頭幸爲祖母發覺

知邶仔安好。(爲) 如邶仔安好。(爲) 如邶仔安好。(爲) 如邶仔安好。(爲) 如邶仔大逢澳門後一直流浪街頭,及後爲其家人發現才獲返港澳的情形,便照路而行,但越過本港的港澳碼頭及澳門海關時並未有返港澳的情形,便照路而行,但越過本港的港澳碼頭及澳門海關時並未有

深圳東湖賓館今日開幕

新加坡市區的花木,幾乎過去,沿途遍種鲜花綠草,

日五初月七年玄癸曆夏

该冠母親赴澳將愛子接回,但由於出入境手續出現技術性問題,目,雕開香港流浪於澳門街道,幸好為其澳門居住的祖母發現,矮小的身材,在上月底竟以神通廣大的本領,避開港澳兩地海關(特訊)本報駐澳門記者長途電話報導:一名十一歲男童,巧

郭日

警方到場人已杳僅留了

一、 一、 一、 一、 一)大會堂國書館之空氣調節很差。現正屆炎夏,本人有多次經驗就是一踏入國 一)大會堂成人及兒童國書館之空氣調節很差。現正屆炎夏,本人有多次經驗就是一踏入國 一)大會堂成人及兒童國書館之空氣調節很差。現正屆炎夏,本人有多次經驗就是一踏入國 一)大會堂成人及兒童國書館之空氣調節很差。現正屆炎夏,本人有多次經驗就是一踏入國 一)大會堂成人及兒童國書館之空氣調節很差。現正屆炎夏,本人有多次經驗就是一踏入國 一)大會堂成人及兒童國書館之空氣調節很差。現正屆炎夏,本人有多次經驗就是一踏入國 一)大會堂成人及兒童國書館之空氣調節很差。現正屆炎夏,本人有多次經驗就是一踏入國 一)大會堂成人及兒童國書館之空氣調節很差。現正屆炎夏,本人有多次經驗就是一踏入國 一)大會堂成人及兒童國書館之空氣調節很差。現正屆炎夏,本人有多次經驗就是一踏入國 一)大會堂國書館之空氣調節很差。現正屆炎夏,本人有多次經驗就是一路入國 一)大會堂國書館之空氣調節很差。現正屆炎夏,本人有多次經驗就是一路入國

學習急救常

組成回國參加慶典團主恩社提倡敬老服務

威達微型電腦

胞妹

瑜瑾

妹夫 羅姆男

胞弟

嘉棣

發男 恩亮

外甥 龐霖 外甥媳 ANNA

侄 仲連 侄媳 麻京子

瑜瑛

外甥女 龐 安 外甥婿 ROBERT ENO

先慈李母許玉蘭太夫人

十二日在香港殯儀館

誼親臨執綿 惠賜厚賻高誼

連撞

歲寒移香港殯儀舘治喪謹

擇八月十六日(星期二)

八月九日上午九時壽終香港港安醫院享年七十一

工程拓展署現招標承建旺角火車站交通交匯處

,當把握時光。今仍歌 迎各界報名。未有入台 迎各界報名。未有入台 迎各界報名。未有入台 或七八七三七四李收師 一大樓、八五九三三八, 一大樓、八五九三三八, 一大樓、八五九三三八,

控制

公開徵求

先吳公請決防

日於公暦一九八三年

大會堂圖書館之空氣調節有待改善

孝男

过结

西婦失踪

室域先去女友踪跡便報警求助,目前警方仍未受人,未幾兩人下水潛泳,其後該外籍男子深夜駕駛一遊艇抵達西賈黃宜州附近海面停下,未幾兩人下水潛泳,其後該外籍男子所有一个日夜是一時四十分許,警方接報,知悉然該女子是否失踪,或因黑夜游離目標在他處一時四十分許,警方接報,知悉然該女子是否失踪,或因黑夜游離目標在他處一時四十分許,警方接報,知悉

打工仔廠外課程

隆情殁存均感哀此鳴

機中,只需加發一

千個中文字,應付日常一的美國東方電腦公司,一爲一中文的二十四個字個記憶板貯存了兩萬五 設計道案中文軟件 折部首的系統,可以稱了中文字體卡 1925 之用已解視而於2000年 被明了一種將中文字分 助代表不同部首的按鈕一在臺幕上顯示出清晰的助代表不同部首的按鈕一在臺幕上顯示出清晰的母」。只要在鍵盤上按一卡」上找出該字,然後

元宗 生 為安徽縣人,二次世 界大戰前爲上海大陸報總編輯,其後又出任

名報人吳

强,提言火化。要才未竟,哲人其萎,岂不痛哉! 一九六六年,每港貿易發展局成立,吳氏被委任為北美區代表,對港美貿易,頗多建樹。 吳氏於一九七〇年返港,再度加入星島報業機構,任董事長特別助理,其間對報業興革,貢献甚多。 是氏於一九七〇年返港,再度加入星島報業機構,任董事長特別助理,其間對報業興革,貢献甚多。 一九六六年,吳氏加入由香港總商會及香港工業總會聯合主辦之公共關係聯體會,派駐紐約,促進港任中國郵報編輯,舉實中西,職者美之。 吳氏畢業于美國密蘇里大學新聞系,于一九五六年出任星島報業機構之英文虎報主稿,一九六四年又大美晚報編輯,創辦泛亞社及亞洲新聞服務社,鼓吹抗戰,厥功甚偉。

元鶴國劍紀寶從炳忠文 壯壽偉偉華華衍輝繼軒 学才生 Robin Hutchson Michael 卜童鄒葉鄭宋 少月文夏國衍 夫娟懷華平禮 周寶 胡李查 納金翰良 鼎夫 銓祥鏡 全啓

鄭唐 薩碧 泉川

一件製造海姓英的傳統方法已漸不復見。 一件製造海姓英的傳統方法已漸不復見。 一件製造海姓英的傳統方法已漸不復見。 一件製造海程等與近過程需要較長時間,而是與近過程需要較長時間,而是與近過程需要較長時間,而是與近過程需要較長時間,而是與近過程需要較長時間,而是與近海姓英的傳統方法已漸不復見。

新界流浮

山深灣路垃圾站應速改善

請合作為感

九巴解釋新田圍村170巴土站取銷原因

拜隨卽出殯奉柩赴歌連臣角舉行火化哀此卧中午十二時半在該舘大禮堂大殮一時奉行安息禮

未达人最初进

媳MARTHA

加坡訪問團

年比较大會是由政務總署費助的・而年比较大會是由政務總署費助的・而年出資新加坡訪問的節目・問題が、其中一項是翻譯比賽・翻譯中一項是翻譯比賽・翻譯上手學藝比賽大會,會舉新

孝女黛寶迪 伊莉 婿 李國星

惠强

弟婦邵梅珠

二第張三第

女惠蓮 娇曾兆邦 江川子松超 媳何倩婷 壁衆親屬

治喪處·香港殯儀舘 電話::六一五二二六英皇道六七九號

外孫女 徐依玲

外孫 徐國培

内侄 婺源章

侄孫女 知頴 佳學

角反吸毒運動展開 歌舞戲劇宣傳毒禍

盼處於毒淵邊緣者能潔身自愛 B,過一個健康有意義人 門少年,提醒他們毒品的 深華意識融匯於歌唱、舞 表示:在音樂及戲劇界 一下,真舌肋,包括反吸湿资料展覽,探訪石一琴家鲍斯達编排。 琴家鲍斯達编排。 强强,决心戒毒重观疗,而歌曲及音樂,由電子一

一位說:音樂戲劇是一個新嘗試,希望各位除 一個親女,令到他們對電品提高警覺。 一個親女,令到他們對電品提高警覺。 一個親女,令到他們對電品提高警覺。 一個親女,令到他們對電品提高警覺。 一個親女,令到他們對電品提高警覺。 一個親女,令到他們對電品提高警覺。 表示:深 使他們重

蹈學校等担綱演出的歌舞反吸盡劇一畫處一中英劇團主演,露雲娜、區瑞强歌唱及吳景中英劇團主演,露雲娜、區瑞强歌唱及吳景吐角反吸毒運動開幕禮完畢後,隨即上演一的訊息將深入民心。 運動,亦會陸續舉行,相信明年三月時;反遲動,亦會陸續舉行,相信明年三月時;反

樂富邨內談判 餘 大 漢 斬 傷

血 案 的 表 多 等 多 等 多 等 多 等 多 等 多 等 、 多 等 多 等 多 多 。 多 多 り 。 十九座地下一間開記 外乘凉,突然十九座地下一間開記 相約在地下開記率的起因展開調查。 九座的青年在冲着送院,并且對此宗 廿分左右,三名万事後接訊到场,將 冰室的門外,昨

PO

社區活動樂報

港上

醫學院發問卷

琛派五十元。 安慰獎有一萬零一百二十七

特别獎有三百八十四票中,每二元二二百四十一元。

調查中區白領健康

・改善人

八際關係

老人對九七看法 ,已於昨午假中型 上白領服務計劃 服務主辦,中酉 日

十四至廿五歲之青少年明人組合《伴奏樂器自備,合唱組作賽,獨唱組一人 香港青少服務處 青少年歌唱比賽 青協北角中心辦

男女子青年講座

輕歌妙舞海上會 社署與華韻姿社 會堂或致電五——五七一四九五查詢。 題。凡居於東區之青年朋友均歡迎參加,聯會一,目的爲區內靑少年於暑假期間提供月廿一日晚上八時舉辦一輕歌妙舞——海祖會福利署興華社區會堂韻姿社,將

間

結爲友好城市 同簽署一份友好協議,中包括有關種植類草的

查

再哥

台者函約

七日,以便警方進一步 | 方在,渝將案押候至本月十 | 告保戴和善法官徇控方請求 | 有旅昨解西區裁判署提訊, | 有旅

順德均安 十五歡宴廣東粤劇團 女同鄉會首畷

六十四期六合彩

丁二、廿一、廿四、卅、特别號碼是三十五公佈攪珠結果,六個攪出之號碼爲一、九、(特訊)本年度第六十四期六合彩昨日

三獎派五千二百餘元

特别號碼35

・在長期服務後即將榮 茶統營處三十九名僱員 一批九人退休 魚業統營處

該處服務己有三十七年 休者當中,有兩人各在 在獲贈紀念品的退 送紀念品。 強紀念品。

)下午二時四十五分, 於星期一(八月十五日 於星期一(八月十五日

久暖,或圖綿未愈者,不祛除力、治標治本收效品效果, 對別起暖廠之 ·凡曾服各種糖漿、咳水-夜暖,喉痛胸痛種稚形式 拾錢藥廠發行

咳嗽

房屋委員會 及房屋協會 住戶申請人 (綠色表格

(部份候補)

Rd. Central, 15/F, C.H.K : 5-438913 居者有其屋計劃 第五期甲攪珠結果

區議員探訪音樂營分享妙韻 步兒童人 招 台唱團 團員

徵

記

日(星期四)上午十時十五分在皇后大道中卅號

5

0

協聯估值及拍異行 地產測量師·機器估值師·拍賣師

-222088

男性新

的名一器 構音部標 造樂份習

教 車 師 渉 爆 緩 海 海 源

押候待 警調

後夏夜

三年

助或轇轕均

經理黃楚峯先生已於

自是日

香港地方法院離婚訴訟案

一九八二年第二八一八宗

有

限公司啓

三日

香港高等法院經歷司

BEWA PEARLS AND GEMS CO一九八三年公司結束事件第一一九八三年公司結束事件第一

一七七宗院

中五至三十一號 S AND GEMS (

COMPANY LIMITED

香港政

府

公

REWA FER.

BEWA FER.

BEWA FER.

BEWA FER.

BEWA FER.

BEWA FER.

BEWA FER.

ROBINSON及 HORACE YAO YEE CHEONG

「10人三年七月二十七日

W産管理官 紀建逐

「10人三年七月二十七日

「10人三年七日

「10人三十七日

「10人三年七日

「1

號碼

候補

城市設計委員會主席 陳乃强斯,不設色者每份十元,設色者每份一百二十元。 擬修訂圖則第 LTM/2 號現已在香港花園道美利大厦大樓地政署

現擬進行下開附表所述之建築工程,並根據與海工程條例第二條(香港法例第一地)政 「「三章) 告 條例第二條

能引致之損失,作出估計。

文聲請發給賠償,並須在請求當內對所聲稱因該項私有權益之消失,
於下開日期起兩個月內以書面向地政署長提出反對或聲請,詳細述其
世何人士,如反對該項工程,或認爲該項工程足以影響其私有權益者
定,公佈週知

强办储有該圖則,以供查閱。 "致道 405 號九龍政府合署十一搜或新界大埔汀角路大埔政府合署大埔門致道 405 號九龍政府合署十一搜或新界大埔汀角路大埔政府合署大埔門在圖則 T P M 2168 號內用紅色表示。該圖則存於田士註册處。 "一段面積約 6,100 平方米海灘及河床內與建一海底輸水管,其範別處亦備有該圖則,以供查閱。

|年八月五日 首席政府地政監督 羅明

現擬進行下開附表所述之建築工程・並根據埃海工程條例 海工程條例第二條(香港法例第一一三章) 地 政 署 作 告 上程條例第二條

起兩個月內以實工程 ,作出估計。 何,並須在請求書內對所聲稱因該項私有權益之消失, 兩個月內以實面向地政署長提出反對及聲請,詳細述其 兩個月內以實面向地政署長提出反對及聲請,詳細述其 反對該項工程,或認爲該項工程足以影響其私有權益者

军八月五日 首席政府地政監督 羅明政府合署二樓西寅政務處亦備有該圖則以供查閱· 題則可在香港花園道美利大厦六樓地政署測量部查閱及訂購。九個則 SKM 1506 號內以紅線劃出。該圖則存於田土註册處。一段面積約0.93公頃之海灘及海床內築造海堤之其中一部份,其

令靑少年提高警惕

夏日佳餚欽式

美國農產部檢核證明

美國肉鷄不含賀爾蒙

私人機宇申請人 (白色表格)

15 55 77 05

68 (部份候補)

Prize must be collected before 6. Sept. 1983 at JC Office, 272 Queen's

JAYCEES sino Night 1983 Raffle Result

大氣驟變 宜防

"女登記 注

上見習生

香港理工學院

社會工作學系暫任兼職實習導師 詳情請閱即1 即日南華早報廣告欄或逕向本學院校務:五九〇二元

註:前爾就上述職位經已遞交申請表者處查詢及索取申請表格。

東華三院屬下中

小學徴聘

等雖然不一定是中西區居民,但 哲學員趙婉珠在開幕與禮上指出 中環海濱公園聚行。 四區區議會質助的「朝九晚五一 中環海濱公園聚行。 中環海濱公園聚行。 中野海濱公園聚行。 中野道超號會質助的「朝九晚五一 中野道明愛中心小組及社區工作



世界田徑賽十 全的锐域

逐

兩雄激鬥下可能越八 共朱建華亮相參加跳高初賽 七七分

題言

中爲郭漢銘。

下,在出决定。」

「他很來在第三項鐵球以干五米三五祇獲第三位,得八〇九分。

中国全能賽世界紀錄,鐵球成紙十五米六六,是他在該項的最佳表現,鐵球首名是東德根特,

中国全能賽世界紀錄,成額八千七百七十七分。今次世界紀錄可能達到八千八百分大關。

中国全能賽世界紀錄,成額八千七百七十七分。今次世界紀錄可能達到八千八百分大關。

中国全能賽世界紀錄,成額八千七百七十七分。今次世界紀錄可能達到八千八百分大關。

中国全能賽世界紀錄。之後湯遜又贏了比里斯班聯邦奧運金牌。但與遜六月在史特加附近,

中国全能賽世界紀錄在過去兩年成拉鋸戰,去年九月歐洲賽湯遜以數分之徵打敗西德對手,創

成紙十六米一四。

跳高初賽三 八均躍過二米二四

日前蒞港友賽兩場

上說金爾稍後告訴他, 一百五十萬美元。荷馬 一百五十萬美元。荷馬 一百五十萬美元。荷馬 一百五十萬美元。荷馬 一百五十萬美元。荷馬 一百五十萬美元。荷馬 一百五十萬美元。荷馬 一百五十萬美元。荷馬

要求奧運添五千一

河床除在一

致菲奴。 出廿五萬美元轉會費羅 小阿根廷除據報付

双子長距跑運動

員

控訴奧委性別歧視

國際田總洛杉

磯奧運籌委亦被告

男一百初意國西安拿廿秒七六

西安拿

一百米的著名跑手,有前奥速冠亚牙賀加科維,多米尼加蓝尼斯及意大利柏利利曼尼亞,奥迪銀牌英國威路斯及東德伊瑪文,三人均否第二週初賽。他能否一直保持佳態尚難下判語。男子二百米其他奪標熱門,包括奧蓮冠軍及 意大利西安拿圖跑出廿秒七六,是初賽最佳成績,但在這個初賽階段, 阴尼

然門東德查安十二秒八一,分別贏得該兩組初發首名。最倒運的要算是美國選手楊嘉,這一女子百米低欄五組初發,其中兩組成績在十三秒以下。保加利亞莎高芝華跳十二秒七個煞門人選,有牙質加奧迪,英國曲克及美國紀菲英,三人在初賽均以分組首名晉級。站治成爲奪懷熱門。這位東德女將,今日在不流汗的情况下,輕易獲得初發成績第二位。此分子二百米初發,美國基雲絲成績最快。由於美國女將艾殊福因傷缺陣,世界紀錄保持

女推鉛球東德奧會冠軍暫領前

將有力問期中原。 在五十公里步行賽,力鬥四十勁敵。西班牙馬倫,是歐洲賽亞軍,以及東德,蘇聯和墨西哥代表,殊和波蘭曼文斯基是爭獎牌的大熱門。主辦國芬蘭希望歐洲冠軍沙朗能爲他們第一項錦標。他將會三千米障礙决賽將少了肯雅的朗奴,他是今年第二決好手,但在準决賽不幸名列最末。美國馬

洛杉磯女子網球錦標賽 事 称 挑 戦 拿 氏 **艾華特逢戴妮**

準决莫頓撼舒妮花實珍鬥麗肯

項運動

展開

(美聯社加州曼哈 布頓打敗艾率特,原預 大分鏡。 (美聯社加州曼哈 布頓打敗艾率特,原預 大分鏡。 (美聯社加州曼哈 布頓打敗艾率特,原預 大分鏡。 (美聯社加州曼哈 布頓打敗艾率特,原預 大分鏡。 (美聯社加州曼哈 布頓打敗艾率特,原預 大分鏡。

華協選三 開教委會

時將商討有關之會務云在會所召開執委會,到在會所召開執委會,到華協會定於十七日

明年奥運男排熱身 情 香 巷 拯 嬴 總 會 一 港 方 之 饒 别 酒 會 一 洲 浪 满 教 生 會 應

美國苦戰

輕取保加利亞

挫阿

根廷

球賽至一九八五年爲止了菲奴,不准他參加足一紛後,八月一日已開除

(合衆社圖片)



十八分才成功擊敗譚貝 花達莫頓;實珍門麗肯 花達莫頓;實珍門麗肯 花達莫頓;實珍門麗肯 花達莫頓;實珍門麗肯

荷馬士擬多賽兩仗 始與北治打衞冕戰

世界重量級拳王

守門員菲奴投效 阿根廷隊

河床球員罷踢七週後

甲

英國分齡百米自由 李啓淦締香港新績

其後受傷倒地的西德選手召喚救護員。(牙質加金瑪朗完成四百米獲冠軍後,

高得世界賽第一塊金牌的女子馬拉松好手摩娜表示,一萬米賽應列爲奧運項目,而五千米 與一個選擇她的項目。 是五千或一萬米。她說:「很多女子和我一樣, 是五千或一萬米賽應列爲奧運項目,而五千米 是五千或一萬米賽應列爲奧運項目,而五千米

該兩新項目。該跑家委會會員包括世界最佳家委員會,並準備好在一個月前通知,便可韓生表示,洛杉磯委會在紀錄上說過他們同

世界溫羽球賽 週 大馬揭

了保險。(法新祉吉隆坡十一日電)柏納瑪通訊祉今天在此間報導の分別ののののでは、一旦のでは、一旦ののでは、一旦のでは、一旦のでは、一旦のでは、一旦のでは、一旦のでは、一旦のでは、一旦のでは、一旦のでは、 還有印度蘇基亞圖,被賽會向國際管理集團買保險該通訊社說,丹麥的科斯特,中共轉健和陳昌杰,以 賽會為五最佳球員買 、保險 有關方面買,下週世界

其他参加球員,將於週六,週日及下週一陸續抵達,以歐洲球隊來得較早,目的是適應此間悶熱天氣。《明天英格蘭隊亦會抵抄。不過,科斯特原定明日抵此間,參加獎金共一百一十八不過,科斯特原定明日抵此間,參加獎金共一百一十八 元的世界

在週三展開



亞太區劍擊男子稜劍

澳洲大衞臣掄元

四學員獲頒銅章

浪濤救生集訓

維拉老牌中鋒 要求提前解約

仍會儘力挽留韋特。 小事件來得太突然,他 維拉領隊巴頓表示

米金牌後,在隊友前露出愉快笑容。(合衆社圖片)类國女子長跑好手達卡,輕易贏得世界錦標賽三千及外借到兩港等球會。



國際足球友誼比賽 成媾和羅馬尼亞

一种列榜首。布達錫和巴黎聖拉文俱獲五分,跟随其後。 巴黎電:法國甲組會蘇查錫,寧斯及歐色維,經過四場比賽,同樣 巴黎電:法國甲組會蘇查錫,寧斯及歐色維,經過四場比賽,同樣 內,中列榜首。布達錫和巴黎聖拉文俱獲五分,跟随其後。 路透社奧斯陸十日電)挪威及羅馬尼亞今晚在此問國際足球友誼賽 路透社奧斯陸十日電)挪威及羅馬尼亞今晚在此問國際足球友誼賽

國甲組足球聯賽

拉達色斯查名 文錫維 錫 〇〇二和

安社圖片) 百接三項冠軍美國選手路易斯。(合 世界賽第一位獲百米,跳進及四

事,影响殊大。今後每逢週仍多。十八鄉鄉事會昨召開,發時失為於向官方報領死亡安葬證外, 要勞異了半天奔摸於政學,與勞異了半天奔摸於政學,與勞異了半天奔摸於政學,與勞異了半天奔摸於政學,不便之處,



學員就業出路良好 動性極大

WAH KIU

YAT

成建圍大田沙 站車火時臨 啓週下定

本港新 聞敎育趨廣 當 喉街除拆即後屋村入

(特訊)新界區兒

回六十三第年三八九一行印報日僑華 史歷久悠有



行印都日传革

映反的化進會社律法濟經治政有 照寫的爭競業尚市股行銀融金有 錄紀的児實樂娛團社育敎化文有

刷印式柯裝精

七三六一三二——五:話電三九六〇四六——五:話電九四七〇四八——三:話電 下樓行銀人華港香街乍甸砵:處分區中 下地號七二一街華渣角北:處分角北 下地號七九四街海上角旺:處分角旺:

・售代有均局書大各・

殯

通鄉八十 水供對反並

是对落 , 經會方呈函元的 口村及繁壤村等四條非原居 旗嶺村,崇正亲木

百餘 朗

②三晚住希爾頓酒店豪華客房 ③桃園中正機塲專車來回接送

⑦免费收看特備精選歐美名片

⑧印備私人名義信箋及火柴盒

十全十美*賓至如歸

矗立台北市中心區的希爾頓大飯店

七海旅運有限公司

詳情請詢

製成標語出席維園競賽 ^{災烟傷身體}・遲早命歸西 吸烟羣衆大會



荃灣 敬 老 事 工 **昨訪圓玄安老** 協進會 院耆老

瞭解老人生活情

責置畫應

値價考參有



劃刻的動活教宗療醫電郵通交有

類大六十括包 頁餘百六醫全 元五卅售册每



各欵示波器 15MHz-100MHz 天一電業有限公司 香港中環黨宜大厦316室 電話:5-239724 5-232758

北角渣雞道17號電5-668621

BM SELECTRIC-III

83°年最新欵

淸貨大減價

收登*旅者 *旅费* * 上

御用 經已上市!在各藥房藥行

る 名 学 高 拉 力 條 校 鋼 筋 大 小 以 式 奔 備 ・ 数 迎 多 観 選 関 大

電話:5-255391

香港干諾道中康樂大厦1209室》

中國冷氣有限公司

電話:5-295581 5-286342

AMANO

安勉勞自動打咭機

牌子最老

为均有代售。 《主治:高血壓,失眠,心氣痛》 ,頭痛,眼花,風濕,婦女暗く 5病等……。歡迎批發轉口

總代理:

葉信公司 K-957418 K-627931

汎美航空公司

PANAM

到警務處的有關人士和警務處的有關人士

日將堂費由兩萬改爲一萬元,律政司不控兩名被告,因該案證供非常之弱,原堂賈理由,當日原審法官指出,廉署根即在三月十四日要求原審法官陳述此案

19一年,因該案證供非常之母, 19一年,當日原審法官指出, 康署根本不應檢十四日要求原審法官陳述此案爲何要給十四日要求原審法官陳述此案爲何要給

導演王晶 與製片

昌

四十餘人抵港訪問 康力牌泰國經銷商

,法官裁定兩名被告四項罪名不成立,獲拘控,此案在本年三月八日在新蒲崗裁到,涉嫌同觸犯四項非提供利益罪名,為確何 新亞社訊)一名電影導演及一名電 律政司 兩訴訟 訴終得直 八獲堂費 需要退欵

2各界附薦先靈

譚惠珠議員主持結業輔警會操稱) 葉輝煌,廿四歲,邵氏公司電影製。,邵氏兄弟(香港)有限公司電影。政司,與訟人(一)王日祥,又名

輔警應

該有如

橋樑

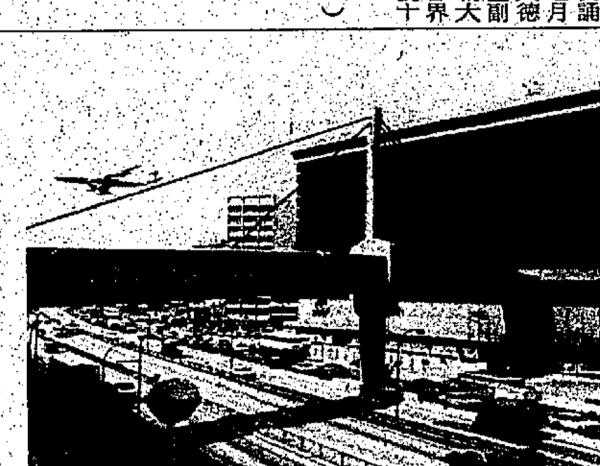
强溝通警民



離婚手續未辦 女子

重婚認罪 片釋放

澳



。 喜愛級步跑 籃;報紙跑閱 往尖沙咀;乾

期間棄保潛逃

審訊 **刦匪投案候調查判**

警官業松年提醒市民 爆竊罪案增加

康,在例會宣佈,籌善數撥充社會服務經、在例會宣佈,籌善數撥充社會服務經代同堂之女實夕,慈善餐舞會」,西區會代同堂之女實夕,慈善餐舞會」,西區會(特訊)「香港西區獅子會與觀塘及 防盗小 戶

審訊,但在候審期間,被告乘保潛逃,而另一名被告則被法庭該金舖店員在途人協助下捕獲兩名疑匪(被告爲其中一人)。一檢祭官透露案情:三年前被告與其他在逃人等糾黨行刦九龍城



如遇有可疑人物必須撥九九九報警。 西區獅子 (本報記者攝)

《區政務專員、 盧永平任市区、 呂孝端任副港九政務署

KIU

邻。讀者美國加州旅行團 8

主

聯合

加州狄土尼假日 加州黄金假期 加州墨西哥海空遊

香港恆利旅運公司贊助

香港中區砵甸乍街華人銀行大厦地下

逢星期三出發。 四人以上成行

願不留案底

一要求改判

5-251974 5-249509

隨華僑日報附送 本期預告。 王安創造電腦王國富可敵國名揚中外 頁·積極發展香港工業邮 籐器像俬再度吃香 周潤發婚後變化大 法國收緊移民政策 英式下午茶(宜在香港) 一四季爾可邀遊 今日何處去 西貢黃昏可邀遊 身邊瑣事 電視節目表 幸岡切伽上 德國的汽車改裝公司 **地**地型四次市場隨喜綠(旅遊之頁) 美國超級市場隨喜綠(旅遊之頁)

是期日隨葉

• 福臨門大酒樓品當精美特式早熟 自由選購澳門著名土產其樂無窮 全場大贈送陳意齋旅行凉果禮包 日期: 8月27日(星期六)至8月28日 **费用: \$588 (二人一房)** \$398(小童與父母同房)

瀏覽大三巴觀音堂連理古樹獵影

●晚宴盛設海城大酒樓當海鮮翅席

● 笙歌妙舞及自費賞夢幻精彩表演

林

珍奇自稱

選擇嚴

有

好劇本才會拍戲

目由身接戲有好處

否認年底在港演

演活 或 經紀佬陳積 禍 得福



節目收視有下 歡樂今 宵 释現象 遇考驗

顏國樑演了

翠翡台全新節目

動向新時代 林麗眞喜歡孫明光外形

美國華籍· 邀陳美齡演唱 議員籌募經費



,但她却表示,刚好相反,因爲她的錢都用來買了觀衫以。但她却表示,剛好相反,因爲她的錢都用來買了觀衫以唱可輕鬆得多,因爲壓力沒有那麽大,她這樣忙碌地登台了她對唱歌的信心。之後又在另一家餐廳唱歌,她表示唱 陳維英昨日透露,前些時她在一家夜總會登台,觀象 拘捕令」收視好 陳維英表示不 最重要能打開歌

建築材料 買賣租賃 電器燈飾 瓷磚潔具 居室設計 傢俬裝修

每天收費

三寸半位(一格高)毎段四 加印紅色每段五十七元半 七 寸 位(二格高)毎段八 十 加印紅色每段一百一十五元

大面積廠房

奏涌廠房面積約15,000平 方呎出租,適合貨倉,電 子廠等行業。 有意請電0-971752洽

出租 旺舖/寫字樓/住宅

而自化樓 面積:3300呎

接洽處:香港房屋管理有限公司 5-225546 + 3-686545

安達工業大厦

B座二樓8,950呎 面積: A座五樓5,056呎 B座五樓5,571呎

廉售每呎 210 元 平租22,000元起

正義置業有限公司 香港德輔道中84號章記大厦1201-4字

威享大厦 新型寫字樓 高低層租售

宣后大道中128—140號

六基有限公司 城即有限公司 5——252497

廉價廠房出租

香港仔黃竹坑道63號9/F 9710呎

交通方便

請電:H-630391

住宅平售

山勝大厦與馬地山村道18-20號 4字樓 面積750呎不交吉售50萬

全流 大厦跑馬地毓秀街1-9號3字面積1118呎 售80萬

台華 霉廠街10號97室 5-229162

厰 角

九龍弼街工業大厦廉租三千至八千呎光猛通爽三面單邊水電齊管理完善交通總匯合輕工業寫字樓貨倉用途廣即租即用 請電:K九五六八七二 九五六八二七

九龍青山道532—532A 萬昌工廠大厦 每呎: 2.50元 接洽處六基有公司香港威茲頓尚39—41號六 基大厦六機電話H252497

屯門洪祥道 氏 甲 茘枝角道777

工廠廉租歡迎賜洽 接 高徳測計師行 田氏塑膠廠 TEL: 3-676113

干諾道中誠信大厦,高層面臨海鄰近政府停車場面積九三二呎及 五七七呎,獨立水順廉租 電:H四九一四七九洽

梨木道58-64號 售每呎\$189 租每呎\$1.80 面積3993呎 每層兩伙 尚有少量單位 接洽處電話:0-621785 地盤電話:0-212190 隨時引看

德雅工業中心

屯門石排頭路164地段 (面對大與邨、巴士直達門口) 樓上 688呎—11,152呎 地下 525呎—7554呎

平租售

怡華5-229162 益新5-253001

地盤電話0-833806

特平廠房出租

《筲箕灣尾亞公岩民與工業大厦16/F連天台 合共面積6609呎 請電H633129

工人區,交通便 叫2377 $K_{-}615211$

青山道低層工廠平售

{九龍瓊林街龍翔工業大厦二樓七 〈千餘呎大單邊無柱適合各行業用〉《石**原**閣,地點佳,樓底高廉價 電話3-7112914

{九龍深水埗基隆街 139號地下連} **5租售電3-967805洽**

徳輔道中166至168號定昌大厦 先施對面 合各行業 樓下1300呎 廉租 於仁有限公司 ⑤459222

工。随着科學、技術的工程的教育和專業水平, 而從業人員,由基層 可益發達,經營和管理 可益發達,經營和管理 可益發達,經營和管理 可益發達,經營和管理 可益發達,經營和管理 可益發達,經營和管理 可益發達,經營和管理 可益發達,經營和管理

曾考落第重讀就業 份為了生活可白天做工晚· 環境若許可重調中五明年可再上試 經濟不景中青年出路遠不知 萬青年何去何從 上進修

的話,無論對升 外亦可參加一些職業訓練, 亦可參加一些職業訓練, 小亦可參加一些職業訓練,

人士,或在報考之前 連續在港居留五年或以上・並要能閱讀及書質

作經驗,經過了有關而且在累積了若干年一冊需對出路有此顧慮

向青

年

一招學機

完。如欲查問有關資料,可打電話;五 ——二八四二八四(內綫七〔七〕招募組本,須視力良好,男性身高起碼「六三厘米,體重五千克,女性身高起碼「五二厘米七歲半,最大不能超過三十歲。 一定要未婚,年齡最小為十九歲,最大不能超過廿五歲。男性報考者無論已婚或去專語。 在定便可。報名表可往各區政務處,各屋邮辦事處 在定便可。報名表可往各區政務處,各屋邮辦事處 九百七十五元;搭棚學員,每月可獲特別津貼四百 及石工兩科學員,除可獲上述津貼外,並可獲 工藝科學員,每月可獲五百八十五元津貼,並 工藝科學員,每月可獲五百八十五元津貼,並 工藝科學員,每月可獲五百八十五元津貼,並 維修兩項是四年制外,其餘均爲三年制,各位

會考

月薪三〇〇〇至四〇〇〇元。 以外,熟識英國市场,有良好英文程度较,熟識英國市场,有良好英文程度较設計或紡織科技系聚業,須有三年安設計或紡織科技系聚業,須有三年 供贈。 時至晚上十二時,月薪卅五歲,有經驗者優先

微安楼二十 一三五 一

台四二五——四二八室五)新界沙田禾澤邨厚和樓商場四樓平面話:〇———六六五一八〇四)新界大埔廣福道五十二號地下四)新界大埔廣福道五十二號地下

主,亦歡迎到該組任,到該組就近辦事處間携同本人身份證、 撰同本人身份證、其他空缺,有意 申午班,薪酬面踐。 Til)新界屯門徳政園三十一號地語:〇——四弐〇一五四

八〇〇至八〇〇〇元。「格會計師文憑,須有多年會計工程,年齡不限,大學或大專會計

今

二六五二二二

言当——四二四二五一 新浦崗景福街

語:三——六五六二五〇 館紅磡船場街一百二十五號地下 語:三——七九三六九〇 話:三——七九三六九〇

- 六〇〇元。 - 有急救常識及有關

年卅歲以下

爲家長者 文員老莊說: 「**時** 對**兄女勿苛求**

人頭地的呀。 一 術,他日亦一樣 ,則激他們去習 人,但道也是一

有爲者亦若是

出狀元的。從前, 從低級做起,晚 。其次低要選 此刻坐房了,他有的 學電子,十年人事 此刻坐房了,他有的 學面子,他有的 學面子,他有的 學面子,他有的









_ -----



派拉公公司据「街上雲雪」10又一朵與黄虹! 聯合國際影片公司(遠東)發行



作一小回落方能發力上升,因新昌集團調整後的的反彈似新 昌集 團

0.98

0.315

0.485

体進航運。

0.97

0.49

0.63

0.485

0.62

0.485

0.61

遠東交易所十項成交股數最多股票

49.62

0.18

0.18

100,000元

香港會成交: 18,400,000元

金銀會成交: 31,300,000元

恆生指數:1037.46跌3.12

(一)銀行及財務類

迈生銀行:

匯豐銀行

工商銀行

嘉華銀行

海外信託銀行

美迪臣證券

永盛財務

友聯銀行

永隆銀行

新鴻基銀行

新鴻基證券

和黃認股權證

港燈認股構證

和黃債券

盆地債券8%

中遊電力

中華巴士

海底隧道

港燈集團

中準煤氣

電話公司

九龍巴士

油碟地小輪

(二)債券類

置地認股權證86 6.00

伯和認股權證92 1.64

怡和證券

力能會成交:

遠東指數:4710.52跌30.66

4.10

4.95

8.30

76.0%

6.00

1.63

16.40

61.50

39.25

2.65

7.15 7.15

8.30

5.95

16.40

8.10

信託A

新昌集團

新昌地產

希佩興業

國際城市

四會成交總額:86,840,000元

金指数 922.80跌1.62 銀指數 726.73跌3.93 金銀指數 850.49跌2.15

10.40 10.10 10.20

港燈債券9.25% 75.0% 76.0% 75.0% 76.0% 76.0% 75.0%

8.30 8.30

75.0% 76.0%

6.00

1.65

16.40 16.50 16.30

8.10

2.65

7.15

九倉債券7.5% 71.0% 71.0% 71.0%

62.0%

8.10

6.10

61.00 61.00

39.50 39.50

(三)公用事業類

5.05 4.90 4.95

8.25

75.0%

62.0%

1.62

8.05

6.05

39.00

16.40

____:

61.00

39.50

2.65

(四)工商企業類 聯合企業 英之傑 1.33 莊士集團 13.80 13.90 和記黃埔 志正國際 廖创舆 連卡佛A 好世界投資 太古洋行A 瑞典公司 先施公司 3.35 會德豐A 永安公司 永安集團 1.26 亞細安 豆斑順 0.335 0.335 世紀城市 8.80 8.75 8.80 8.90 長江實業 8.85 0.27 0.275 0.275 莊士置業 0.265 四海地產 0.79 遊東發展 第一城市 金山地產 1.05 1.04 1.06 1.06 1.06 嘉年地產 0.69 0.69 0.70 0.68 鷹君地產 2.375 2.375 2.40 2.45 2.375 2.40 恆隆 夏利文: 1.23 恆基兆業 協成行 置地公司 4.20 4.20

4.20

1.86

0.97

0.315

0.99

0.315

0.495

0.64

、升・・六〇)財 四U城・升・務 遠東 收市價 (七)酒店旅遊 明輝發展 亨隆地產 啓明建築 強東 酒店 建煌新記 海港企業 利與發展 大酒店 利安地產 美居集團 百樂酒店 萬邦投資(除息 宮豪酒店 新城市地產 新世界發展 (八)紡織製衣 鴻易國際 百利保 保華建築 依時製衣 3.27 3.275 聯邦地產A 森滿合 南洋紗廠 信和置業 兆安地產 裕泰製衣 大新公和 南聯實業 新鸿基地產 長江製衣 太古地產 大昌地產 (九)其它 大生地產 淘化大同 泰盛發展 環球電子 徳榮建築 6.55 忠德石油 0.62 大寶地產 0.611.96 1.94 康力投資 0.79 **遊光地產** 18.00 17.80 18.00 肯洲英妮 2.60 永泰發展 港機工程 世界發展 香港毛紡 華信地產 茂昌眼鏡 (六)倉塢運輸 立與簽錄 1.22 中華造船。 1.20 1.22 1.20 南順 1.21 菲立斯爾 維達航業(暫停牌)—— 生力啤酒 4.175 4.175 4.175 4.175 4.225 4.125 九龍倉 邵氏 萬邦航業 [森那美 海南發展 星島報業 2.90 2.90 東方海外 南華早報 安全货仓 变光實業 2.80 華光航業 2.05 2.05 紅寶石發展 2.05 會德豐船務A 1.77 宋加剌膠 1.77 隆豐國際

人頭馬。

0.18

0.18

情况,以成績最優者而投資者手上股票的賺蝕的收市價,來計算每個 會德豐船務 出售舊

Pg

有自稱是陳此秀珠不同被秀珠請

常去電騷

懓惠

色朗活動美故 怡。潑自。事 人聲清然生完

知們,主意性。製 識的給題發及具作 !自兒正!教啓水 然童確 育發準

推觀老男全護 薦衆幼女港向

選開樂假們朋與家 擇心的娛譽友小長

推免

橋

郭

衝出墮落城 以眞人眞事改編

8





得

關心香港問題的電影

有切身關係·是切身問題香港人點可唔睇

・關心香港・就要關心 監製歐陽天 片中三對戀人的遭遇 深蘊人情・充滿血涙 如何傲然立世

令人耳目一新 •

金泉文化事業有限公司繼忌廉溝鮮奶後又一時代巨構







香港至法蘭克福線 劃明春開辦每週三班七四七

協助開發離岸石油 共與英商組聯營

是一个人。 一个人。 一一一人。 一一人。 一一、 一一、 一一人。 一一人。 一一人。 一一人。 一一人。 一一人。 一一、 一一、 一一、 一一 範圍包括渤海黃海及南中國海

GREEN ISLAND

太平洋貨櫃輪

Pacific Container

NGAN CHAU

蒲台島輪

龍珠島輪

PEARL ISLAND

POTOI ISLAND

GREEN ISLAND

太平洋貨櫃輪25/8 銀

海洋貨櫃輪

香島輪船有限公司

Hong Kong Islands Line

電話:5-201611

0-262284,0-262298

拖櫃部電話:

香港至美國西岸貨櫃航線

直航:長堤、稲省、屋崙、三藩市。

內陸轉運至聖地牙哥、史托頓及墨西哥灣各埠。

OCEAN CONTAINER 6-12/9 6-11/9 13/9

直航:雪梨,墨爾砵,比利士彬(兼收愛德駕特貨廠)

香港至澳洲貨櫃航線

收貨站:葵涌國際4號碼頭 電話:0-246121.

-23-29/8

收货站:英涌國際4號碼頭 電話:0-246121。

香港至遠東線 兼收名古屋經大阪

PACIFIC CONTAINER26/8 28/8 --- 1/9 3/9

進口船期

澳門代理: 宮榮航運公司 電話: 71655,85898,

九龍倉海運橋(2號閘) 電話(3)688729

香港 基隆 釜山 大阪

、17/8 蒲台島輪

17/8 19/8 22/8 24/8 26/8

洲

香港高士打道77號華比大厦14-15樓

全箱收货期 散貨收貨期 開 行

11-17/8 11-16/8 18/8

19-25/8 19-24/8 26/8

28/8-3/9 28/8-2/9 4/9

全箱收貨期 散貨收貨期 朋行

11-17/9 11-16/9 18/9

23-28/8 30/8

29/8

3/9

Japan line

八月十六日落貨 八月十七日開行 LOADING DIRECT FOR: SAN JUAN, SANTO

DOMINGO, ARUBA CURACAO, LA GUAIRA

M.S. A VESSEL

九月七日落貨

CARIBBEAN SEA 加勒比海

CENTRAL & SOUTH AMERICA

M.S. "JAPAN ROBLE" 日本樂譜

兼收: St. Maarten聖馬田(Philisburg) via San Juan Fci Containers Available For La Guaira/ Port

OADING DIRECT FOR : ACAPULCO, MANZANILLO,

CALDERA. CRISTOBAL. PORT OF SPAIN.

SAN JOSE DE GUATEMALA, ACAJUTLA, PUERTO

資倉截貨時間:九月六日(星期二)下午五時

刑洋航運有限公司 TRANS-OCEAN SHIPPING LTD.

YTML 38號茶果爾道 TEL: 3—358050. K 7179988

TH FLOOR, HARBOUR COMMERCIAL BUILDING

商業大厦5字樓,干諾道中122號TEL: H 443575 (8 Line

資倉徽貨時間:八月十五日(星期一)下午五時

of spain/Cristobal

九月八日開行

· 度 土 百 泊 阿 士 港 啓 在 松··碇A

森布雷,號 尼貨口日號量

收貨站:茶果嶺迅發貨倉油塘地段TEL: K7271888

香

-EUROPE EXPRESS SERVICE

JAPAN CANELA 九月九日落貨 九月十日開行 FclContainersAvailableForHamburg/Antwerp/Rotterdam (直航: HAMBURG, HULL, LONDON, LIVERPOOL,

ANTWERP, ROTTERDAM.

Also Accepting Cargo: — Malmo Bremen. Stockholm, Copenhagen, Gothenburg, Helsinki, Oslo Lisbon, Leixoes, Aarhus, Liverpool, London with Transhipment At Hamburg, Dublin, Melilla, Ceuta, Reykiavik Via Rotterdam, Le Havre Via Antwerp.

司 TRANS OCEAN SHIPPING LTD. ≥5th Floor, Harbour Commercial Bldg 干諾道中122號 海港商業大厦5字樓 Tel: H 443575 (8 Line) 》收貨站:迅發貨倉,油塘K7179988 38號茶果樹道TEL:3—358050 K7271888 《澳門代理 星華船務公司 電話: 2797 地址:巴索打爾古街95號

歐洲入口船期 **INWARD** KARA CAREER 十月五日落貨

十月六日開行 **直航:上海**

無いた。 「大学者」の 「大学者」 「大学者」 「大学者 「大学者」 「大学者」 「大学者 「大学者」 「大学者 「大学者」 「大学者 「大学者」 「大学者 「大学者

金域假日酒店頒發

週赴岷

增百分十二

口貨總

口 上達日

NG) 就货履输,於本的大加, 內灣到來,停泊在A號 也上落貨,翌日開行, 也上落貨,翌日開行, 也上落貨,翌日開行, 也上落貨,翌日開行, 也上落貨,翌日開行,

訊航僑鐘 賈三第張五第 日五初月七	年亥癸曆夏 WAH KIU YAT PO		
**************************************	**************************************		
*************************************	*************************************		
資島貨権FORMOSA CONTAINER台灣 十三 海 盟	美因换輪 MAIN EXPRESS 加州西北太平洋十三 捷 成 元 元 · · · · · · · · · · · · · · · · ·		
第八義宗丸GISO MARU 日本 -J-三 海 聯 亞洲雅士 ASIA ACE 基隆 十三 東 洋 力加馬士基LICA MAERSK 新加坡 十三 馬士基	力加馬士基LICA MAERSK 加州紐約 十三 馬士基 萬 力 B.MENELAUS 加州西北太平洋十三 百保利 塔 納 TANA 紐約美國大西洋十三 百保利		
海皇珊瑚 NEP・CORAL 美國 十三 海 陸 明 望 MING FORTUNE 歐洲 十三 陽 明 摩 華 NAVIKAPOL 上海 十三 華 夏	勝 本 SIENA 西北太平洋 十四 資 隆 海皇珊瑚 NEP.CORAL 西南太平洋 十四 海 美國資星 AM.AQUARIUS 加州紐約 十四 美 新		
羅 仙 治LOSINJ基隆十三 日 郵渣箪香港NL.HONGKONG基隆十三 渣 並天 台 山TIAN TAI SHAN上海十三 怡 和	安務美娜 BUNGA MELOR 美國西岸 十四 変逢初		
伊塔希巴 ITAGIBA 南非 十四 天 祥 馬 蘭 倫 MARANON 基隆 十四 天 祥 碧 嘉 PICA PORTE 日本 十四 美 邦	海皇明珠 NEP.PEARL 加州紐約 十五 港 恒 比 比 BL Bl 加州 十五 偉 特 菲路摩總統PRES.FILLMORE 加州西北太平洋十五 總 統 長 茂 EVER SUMMIT 加州 十五 利 達		
建築二號KIEN HWA 2高雄十四 東 海海皇明珠NEP-PEARL美國十四 港 恒利 來 福NL-DELFT歐洲十四 賽 隆	明 月 MING MOON 洛杉磯紐約 十五 陽 明 倫 敦 橋 TOWER BRIDGE 美國西岸 十六 川 崎		
透華阿姆斯特丹NL.AMSTERDAM 釜山 十四 造 華 美國寶星 AM.AQUARIUS 美國 十四 美 輪 亞士馬士基AXEL MAERSK 日本 十四 馬士基	香港快輪 H.K.EXPRESS 巴拿馬 十六 美 輪 日本樂譜 JAPAN ROBLE 加勒比海 十七 汎 洋 一		
海 與 HAI XING 上海 十四 招商局 南非英事達S.A.MORGENSTER 基隆 十四 伯 和 勝 拿 SIENA 新加坡 十四 寶 隆	林樹總統 PRES.LINCOLN 加州西北太平洋十七 總 統 級 岛 GREEN ISLAND 加州 十八 香 岛 海皇翡翠 NEP.JADE 西北太平洋 十八 港 恒		
新海德 NEW HYDE 印尼 十四 聯 航海峽貨櫃 STRAIT CONTAINER 台灣 十四 海 豐東 南 HP DONGNAM 釜山 十四 東 發	変堅利總統PRES.MCKINLEY 加州西北太平洋十八 穂 統 ・ で利雅士 BONITA ACE 美國西岸 十八 中 央 海 輝 FILON 中南美 十八 海 運		
海 A <td< td=""><td>坎多利亞CANTUARIA南美十八天 祥海上出口商SEA EXPORTER智利十八大 三長環EVER LINKING加勒比海二十利 達</td></td<>	坎多利亞CANTUARIA南美十八天 祥海上出口商SEA EXPORTER智利十八大 三長環EVER LINKING加勒比海二十利 達		
裕 泰 YUE TAI 日本 十五 中 央 新 城 KOTA SINGAPUR 黄埔 十五 太 平 貿易貨櫃 TRADE CONTAINER 台灣 十五 海 壁	美國精兵 AM.LEGION 巴拿馬 廿一 美 翰 安寧男士 EARNEST VENTURE 南美 廿一 大 三 蘇 菲 亞 SOPHIA FIRST 加勒比海 廿一 川 崎		
江 富 CHAOHU CAREER 釜山 十五 汎 洋	歐洲 移 亞士馬士基AXEL MAERSK 歐洲 十四 馬士基		
嘉明CHAR MING台灣十五第始春YI CHUN日本台灣十五太古郭路摩總統PRES.FILLMORE美國十五總統	英斯先尼士MOSCENICE 地中海 十五 造 行利 碧 嘉 NORASIA REBECCA 欧洲 十六 仕 第 格 羅 杰 A GROTTGER 欧洲 十六 天 祥		
東平二號 TUNG PING 2 高雄 十五 海 昌 海皇瑪瑙 NEP.AGATE 馬尼拉 十五 港 恒 國 利 KUO LIE 高雄 十五 海 昌	紅 通 ACCESS 地中海 十七 利 達 東方首長 ORT-CHIEF 歐洲 十七 港 郵 送堡快輪 HAMBURG EXPRESS 歐洲 十七 大 三		
変利 星 BONNY STAR	は 多丸 HAKATA MARU 地中海 十七 日 郵 蘇 米 奥 SOMIO DEL MAR 地中海 十七 海 柏 東 迪 GUNDULIC 地中海 十八 巻 徳		
利來馬賽 NL.MARSEILLES 新西蘭 十五 太 古 先達快菲 STRATHFIFE 釜山 十五 太 古 南 江 NAMGANG GLORY 釜山基隆 十五 東 宇	利 康 NIHON 歐洲 十九 實 隆 普羅高夫 KHUD PROROKOV 歐洲 十九 華 林 利 比 達 LIBERTA DEL MAR 地中海 十九 海 柏		
蘇 亞 IBN ZUHR 台灣 十五 伯 和 比 比 BIBI 美國 十五 母 特 長 茂 EVER SUMMIT 美國 十五 利 達	澳 /		
孟加拉羅比BANGLAR ROBI 日本 十五 展 橋 格 羅 杰 A.GROTTGER 欧洲 十五 天 祥 明 祭 MASLUCK 日本 十五 海 聯 明 月 MING MOON _ 台灣 十五 陽 明	菲亞THEAS新西蘭十七森那美蘇莫夫KHUD.ZHUKOV澳洲十七華林白河口BAI HE KOU-澳洲十七新僑		
明 月 MING MOON 台灣 十五 陽 明 非洲羊駝 ALPAC AFRICA 南非 十五 快速利 美西美 MAH 2 曼谷 十五 捷盛行 更 迪 GUNDULIC 台灣 十六 懋	福士達 FALSTRIA 弗里曼特爾 十八 寶 隆 應 新 店 雄 ZIM KAOHSIUNG 澳洲 二十 新 興		
倫 敦 橋 TOWER BRIDGE 美國 十六 川 崎 捷爾滿斯基J. CHELMONSKI 歐洲 十六 天 祥 日本祭譜 JAPAN ROBLE 日本 十六 汎 洋	 澳洲開發 AUST EXPLORER 澳洲 世 中東義 ・中東義 ・中東義 ・ 中東教 ・ 中		
演革荷拔 NL.HOBART 新加坡 十六 済 革 利 碧 嘉 NORASIA REBECCA 歐洲台灣 十六 仕 嘉 香港快輪 H.K.EXPRESS 美國 十六 美 輪	號角HORN吉大港加爾各各十三美亞薪賓納VERBENA遮打十四日郵羅仙治LOSINJ紅海十四日郵 		
博多丸 HAKATA MARU 基隆 十六 日 郵 花 A 株 ROWNTREE 台灣 十六 安 快 夏美 士 HERMES ACCORD 基隆 十六 日 郵	金沙特 GOLDEN SAUDIA 紅海 十五 嘉 聯		
菲亞THEA新西號十六森那美富春FU CHUN日本台灣十六太古漢堡快輪HAMBURG EXPRESS 高雄十六日郵	非洲星 AFRICAN STARS 喀拉量孟賀 十六、日 郵		
新巴利 SUN GERBERA 日本 十六 中 央 長 冠 EVER LAUREL 歐洲 十六 利 達 非 洲星 AFRICAN STAR 基隆 十六 日 郵	林肯總統 PRES_LINCOLN 阿拉伯灣 十七 總 統 新星加坡 ZIM SINGAPORE		
安菲利蒂 AMFITRITI 基隆 十六 日 郵 新星加坡 ZIM SINGAPORE 台灣澳洲 十六 新 興 國外冷一號MINWAILENGYIHAO 福州 十六 華 夏	孟加拉羅比BANGLAR ROBI 吉大港印度 十七 展 達河 內丸 KAWACHI MARU 遮打 十八 日 郵金利雅得 GOLDEN RIYADH 紅海 十八 嘉 聯		
班 宮 BANFF 新加坡 十六 日 郵 阿納森夫 N. ANANIEV 蘇聯 十七 並 林 友誼九號 YOU YU9 曼谷 十七 三 資	是 星 MORNING STAR 音大港加爾各答廿三 港 興東 南 亞 秋葵		
数多利亞 CANTUARIA基隆十七 天 祥海 輝 FILON台灣十七 海 運嘉林信誠 GALLEON TRUST馬尼拉十七 海 豐	海 拳 灣 SEAWARD BAY 曼谷 十三 海 陸 馬士基天保MAERSK TEMPO 馬尼拉 十三 馬士基 金 籤 GOLDEN BELL 庇能 十三 東 源		
利 達 RIMBA DUA 日本 十七 大 源 河 內 丸 KAWACHI MARU 基隆 十七 日 郵 七 海 僑 SEVEN SEAS BRIDGE歐洲 十七 川 崎	第八義宗丸GISO MARU 8 新加坡 十五 海 聯		
海皇翡翠NEP JADE美國十七 港 恆斯里馬尼LANKA SRIMANI基隆十七 東 亞紅通 ACCESS台灣十七 利 達	藍 火 星 BLUE MARS印尼十五 日 郵南 江 NAMGANG GLORY雅加達新加坡十五 東 字有利雅士 ELECTRO ACE馬尼拉 十五 中 央裕 泰 YUE TAI新加坡巴生庇能十六 中 央		
巴越海 PRAVADE SEA 沙巴 十七 東 亞 金 星 VENUS 日本 十七 美 邦 林肯總統 PRES.LINCOLN 美國 十七 總 統	裕泰YUE TAI新加坡巴生庇能十六中央海皇瑪瑙NEP.AGATE馬尼拉十六港恒金星GEMINI STAR雅加達泗水十六五禹樂MASLUCK新加坡十六海		
發展者 SL.DEVELOPER 美國 十七海陸 美 嘉 MERDEKA 日本 十七天 群 麥堅利總統PRES.MCKINLEY 美國 十七總統	新 城 KOTA SINGAPURA 新加坡庇能 十六 太 平 夏 美 士 HERMES ACCORD 雅加達 十六 日 郵		
東方首長 ORT-CHIEF 高雄 十七 港 郵 東方迅航 SCANDUTCH ORIENT 台灣 十七 寶 隆 亞洲迅航 SCANDUTTCH ASIA 馬尼拉 十七 寶 隆	The second secon		
村 郷 R.・R RATNA 印尼 十七 港 郵利 榮 RAYA GLORY 台灣 十八 利 亞 成 運 VIVIEN 基隆 十八 目 郵 福 士 達 FALSTRIA 美國 十八 資 隆	美西美 MAH II 曼谷 十八 振盛行 台灣・日本・釜山綫		
東京灣 TOKYO BAY 歐洲 十八 太 古 若 草丸 WAKAKUSA MARU 日本 十八 日 郵 阿達來英维ASTEROIDE HERO 日本 十八 日 郵	被島貨櫃FORMOSA CONTAINER基隆 十三海豐 亞洲玫瑰 ASIAN ROSE 開島 十三大 煦 冰 河 SHU HE 張家港 十三 招商局		
與 整 HSING HWA 高雄 十八 永 裕 香港怡美利THOMASEVERETT 新加坡 十八 福 來 般 灣各SHELLY BAY 曼谷 十八 海 陸	亞洲雅士 ASIA ACE 日本 十三 東 洋 金		
海皇黃玉 NEP.TOPAZ 曼谷 十八 港 恆 資利雅士 BONTA ACE 基隆 十八 中 央 興 華 HSING HWA 高雄 十八 永 裕	東 南 HP DONGNAM 釜山 十四 東 發 海峽貨櫃 STRAIT CONTAINER 基隆 十四 海 豐 快 樂 星 HAPPY STAR 釜山 十四 新 興		
東海大號 TUNG HAI 6 高雄 十八 東 海 馬士基天保MAERSK TEMPO 馬尼拉 十八 馬士基 木 / 星 JUPITER 釜山基隆 十八 港 興	And the state of t		
東 蜂 DONG BEE	道 江 SHUN 大連 十大 招商局		
陽南一號 DONAM 1	A YI CHUN 高雄基隆日本十六 太 古 安 利 星 BONNY STAR 釜山 十六 新 興		
今日空郵(星期六) 裁郵時間	格 羅 杰 A.GROTTGER 日本 十六 天 祥 東 勇 ORIENT VENTURE 開島 十七 東 源 富 春 FU CHUN 高雄日本 十七 太 古 金 星 VENUS 日本 十七 美 邦		
台灣 新加坡、沙巴、印尼、沙勝越、馬來西亞半島、泰國 、孟加拉、緬甸、菲律賓 正午十二時	透爾滿斯基S.CHELMONSKI 日本 十七 天 祥 華 麗 HWA LIE 高雄基隆 十八 韓 利		
斯里蘭卡 印度、夏威夷 「中華」 「中華」 「中華」 「中華」 「中華」 「中華」 「中華」 「中華」	大きのでは、 BONITA ACE 日本 十八 東 洋		
、挪威、瑞典、卡塔爾、約旦 英國及北愛、愛爾蘭共和國、芬蘭、瑞士、意大利、 利比亞、希臘、塞浦路斯、肯雅、巴基斯坦、西德、	手 洲 A 神戸快輪 KOBE EXPRESS 西非 十三 安 快		
以色列、奥地利、澳洲、西澳洲、斐濟、紐西蘭、巴林、科威特、沙地阿拉伯、荷蘭、比利時、法國、尼日利亞、贊比亞、南非、莫三鼻給、扎伊爾、日本 下午五時			
朝鮮共和國、美國、加拿大、琉球、阿根庭、巴西、巴拿馬共和國、台灣 下午六時 今日平郵	南非萬事達S.MORGENSTER 南非 十五 怕 和 江 宫 CHAOHU CAREER 西非 十六 汎 洋 花 楸 ROWN TREE 西非 十七 安 快		
德國、挪威、瑞典、丹麥、奥地利、芬蘭、瑞士、加 納、比利時、荷蘭、匈牙利、波蘭、捷克、百燕達、	大多利亞 CANTUARIA 選班 ナハ ス 叶 利 榮 RAYA GLORY 西非 十九 利 亞 威 運 VIVIEN 北非 十九 日 郵		
千里達	金亞殿莎 GOLD ALISA 西非 二十 新 興		

横「輕談後唱不夜天 一 五時・新聞簡報・ 五時・新聞簡報・

長時間使投資者,不期間,應有足夠合理他補充說:這段

新星報期,

香港第五台

大及一〇五 大及一〇五 大及一〇五 が

· B B C 森播英國廣

交通報告・

庭家地天童兒聞港

新

企

鄭偉雄議員在港南等

「C」字頭的食物

?試做這個練習,符案在本版找。(小威)要先吃C字頭的東西。」那些食物是C字頭的呢?子頭的食物。 的東西,大胖子先生看見了正在子頭的食物。 在這幅圖班褒有很多好吃美

海港靑商與廠商會 九月二日舉辦 品質圈研討 半港

第六四四三期

兒童天



合理的。 合理的。 是應該繼續沿出

被天氣報告, 一時, 新四節 修夜空中」。 修夜空中」。 一時, 新四節 保障了市民的基本自由行法律制度的成果,有繁榮和安定,肯定是的繁榮和安定,肯定是的 的,不避强權,不恤 ,它是獨立,大公無 。 · 去從事他們的經濟云 。 如此投資者才可以 衝過馬路很危險 小朋

是香港的法律和法治· 查產生信心的保證。 使香港市民和各國投

六期星

(華南海域天氣報告)

十一時・新聞簡報

「輕談淺唱不夜天」。 一時,新聞簡報 一時,新聞簡報

校界一・川交通報告・

交通報

香心第

一台

織物「輕談淺唱不夜」三時・新聞簡報

| 四時・新田簡報及| 四時・新田簡報及

度目由不受任何干擾神,司法獨立,立法

內維持不變。

贸.

立體聲調類)九

司六。時,

節目與第二

日三

香港第

皇台

,合

常識

行人傷亡數字之多,將難以得到改規則,過馬路不能爲安全者想,稱為我想,如果人人好似張大辦這樣,指出在交通意外中,行人受傷佔該罰呢?根據政府最近發表的交通友們認爲張大嬸值得同情嗎?抑或友們認爲張大嬸值得同情嗎?抑或 惟一的辦法是「逃跑」和平的動物,他們很少和平的動物,他們很少

潮陽同鄉會 打の(字)

開始接受申請 豊富的食物了嗎?」小白兎・我不是有一餐小白兎・我不是有一餐小白鬼子が上了小白兎の一般。 小白兎,小白兎早有準小包輕手輕脚地,悄悄

YAT

· 删分 與 數 間 簡 報

大專免費貸給

粗粮一週末 新聞簡報・

KIU

交通報告

交通報告

交通報告

您好計把食物 等實說:「我有辦法, 等實說:「我有辦法, 不們把耳朵凑過來吧! 「我有辦法, 」 「我有辦法,便 是食物。」 完。回答說:「小白更一定藏着食物呢。」 是或有人物呢。」 是或有人物呢。」 是或有人的呢。」 東西嗎?我想包裹一 外一里就說:「狐伯 小白鬼就說:「狐伯 小白鬼就說:「狐伯 小白鬼就說:「狐伯 小白鬼就說:「狐伯 人,手裏捧着一包東 人,手裏捧着一包東

日五初月七年亥癸曆夏

田報告,價報報等

三

一梨園之 新聞簡報

位者,中學獎學金百年文大學經取錄獲得

分,新聞簡報 告,「空中結果報告,十分

,新聞簡 七八轉舊

簡報,

一 号 曲 不

二

話新川,十二時播英國廣

花樣年

了老狐的計劃 小白東和

好青

上形成婚姻絆脚石 松來說,的確是吃一 開第之龐大,對於

誤何必前

果女方是預算要二十圍的,也會突人情」,從以往許多事實證明,如於一般的心理是欲借此收取更多一於一般的心理是欲借此收取更多一 通常只家

中國情 七夕銀河會 雙星渡鵲橋 節

女兒明晚夕

首次在星加坡展

, m m > က္လက္သ

稀世鑽石 朔迷離的美能 女性變化多端的心緒和 變色龍

坡及香港均設有門市部 九六七年成立,在星嘉 俊文珠寶公司於一 些則是由於腦部血管疾 於體內銷質素新陳代謝 於體內銷質素新陳代謝 於體內銷質素新陳代謝 於體內銷質素新陳代謝 於體內銷質素新陳代謝

會影响另一邊的 在初期的時候, 老年人的肌肉及

石,令人鑽嘆

珠邊」可見手工之巧 柏金遜

病可以說是一個老年人常見的疾 提高,大約在二百個老人中便有 提高,大約在二百個老人中便有 開始,發病率亦随着年齡而不斷 ,其病發之平均年齡由五十五歲

模糊,眼球重,並覺瞳孔有些散大又說,你除了息飛蚊症外,右

通常會 K大,追是甚麽原 石眼感到有少許

者,亦可試用,但下述提供於「杞菊地黄丸」成薬,如 大,應就診於眼科專家檢查右眼模糊,可能與貧血有關 **尋求病因予** 但眼球重及

度,曾看到一些雜誌,說吃生運轉有效,未知 你來信說今年廿二歲,性怒很强,陰核時感 公何文田一小姐: 性與 奮與帶狀疱疹 K要方,較爲適 是 為 長本港名家藥 鱼新大厦十五字5-614237 世期:八月六日—十三日 世期:八月六日—十三日 世期:八月六日—十三日 少裝由:紅 起 價廉物美 鱼新大厦十五字5-614237

兒

开流夾背的情况将不會出現 時一樓· 夏日炎炎,一把

國很多的風俗已隨歲月而改變了時代的演變,環境的遷易,

道麽多的稱謂,是有其來由的 巧節稱爲女兒節,又把它稱爲情人 然關,人們慶祝得非常高興,把乞 熱鬧,人們慶祝得非常高興,把乞 熱問,人們慶祝得非常高興,把乞 就以即將降臨的乞巧節來說,一切

巧巧 織女,本是天帝之女,他年年織楚威時記」所記載,說天河之東雙星節的稱謂,是根據:「

夏日海上暢遊明愛勵德與你

做是行動困難及緩慢, 受到較嚴重的影响。 但以頸部及肩部的肌肉 的肌肉都會受到影响, 做重地降低,幾乎全身

治療,語言治療,工作法法是藥物治療,語言治療,物理法法是藥物治療,物理法法是藥物治療,物理法

在攝氏

證飾外銷業務,在各分 公司為應付日見蓬勃的 公司為應付日見蓬勃的 公司為應付日見蓬勃的 公司為應付日見蓬勃的 及首飾工場。其產品多

易跌倒而產生意 定,而做成病人。 ,立或坐者的位置

缺乏高低音之分别。在 大之面部表情會呈現底 所以患有柏金遜病的病 所以患有柏金遜病的病 大之面部表情會呈現底 所以患有柏金遜病的病

医約顧問 飛蚊症與視力模糊

你問此症的起因爲何?或缺少即你來信說,今年二十歲,患飛△淑鑑君

些維他命所致不繁征已有半年

並存服 袋,苦参三线,川黄道二线,竹茹三袋(曹麥芽五錢,雲苓皮六錢,花旗参三錢,金銀陳皮八分,星川朴二錢(後下),神鳢三錢方用:富香梗三錢,綿茵陳四錢,大腹皮三門, 每次二分,以藥用膠囊納外用維黃清水調搽思處,

廠清 貨

可以相信,有很多人类 一般人都不會母愛穿木 人。 一般人們的雙脚乾爽 大 難怪木屐會 | 木屐會因此逐漸被知木屐是怎樣的,未見過木屐,他們

形成遺欵獲特製的

髪

型



但卓珠 奇,可試服下方,對神經長羽及性慾過度與種都學中,四肢酸軟,望介紹良方: 集中,四肢酸軟,望介紹良方: 學中,四肢酸軟,望介紹良方: 學中,四肢酸軟,望介紹良方: 學中,四肢酸軟,望介紹良方: 婚裔震動起來和心悸,也憋煩惱不堪。精神不 一种衰弱症,容易驚慌和緊張,當驚慌和緊張時,

未必,但食之

轉原及下雨,也覺得忠處特別痛,如針剌,幾咬, 與藥後,有時嘔吐,沒有食慾,現在每當天氣 以是皮膚留有紅斑印,體內常感疼痛,但四階認 是無問題,多吃營養食物,做些運動,却無效, 中醫名爲「蛇」,經西醫診治後,疱疹已消失, 中醫名爲「蛇」,經西醫診治後,疱疹已消失, 中醫名爲「蛇」,經西醫診治後,疱疹已消失, 中醫名爲「蛇」,經西醫診治後,疱疹已消失, 中醫名爲「蛇」,經西醫診治後,疱疹已消失,

派 武出口 買

何四九七號地下),香港教師會へ九·向離僑日報中區辦事處へ砵甸乍街申請日期由八月十五日至九月二

班課程,學生 修讀電腦課程 ,有大型體室

同策劃學

爭宜均由浸聯會冒



声 平面設計題目公佈 帝學童美協、將再度挑手合作、聯合主辦「香港青少年八三界鼓勵培加本港南少年對設計教育的認識和興趣、華僑日報教育高級組一初級組一兩組 賽員可参加

提高 非年 校務會議

共有正分校. 標準課室共達一 本校創校於1976年,港九 。設有 圖書館 溫習室等。課程編製、教學進度、學生習作、學生成績, 部以最新電腦控制,為本港最具規模之專門預科書院。

榜,本校學生及格率,比去年大 幅度增加,成績更顯輝煌。

一) 招收班級及課程:(上午班、下午班及夜校)

港大班 H.K.U.(F.6,F.7)ARTS CLASS (choose 5 subjects) Use of English Chinese Language

Chinese History History Geography, Psychology:

SCIENCE CLASS A Use of English

Physics Chemistry Pure Mathematics Applied Mathematics

SCIENCE CLASS B Use of English Physics: Chemistry Biology.

Pure Mathematics

COMMERCIAL CLASS Use of English **Economics**

Principles of Accounts **Business Studies** Pure Mathematics

SOCIAL SCIENCE CLASS Use of English

Sociology Psychology Economics **Business Studies** 中大班 C. U. H. K. ARTS CLASS.

English Chinese Chinese History **Mathematics** History . Geography **Economics**

SCIENCE CLASS English | Chinese Mathematics

Physics Chemistry Biology: Higher Maths

COMMERCIAL CLASS English Chinese Mathematics Economics Principles of Accounts

Business Studies

|英國大學預科班 (G.C.E.-L.U.) (G.C.E.-A.E.B.)

SUBJECTS FOR BOTH 'A' & 'O' LEVELS: Engineering Class (LONDON U) Physics or Engineering Sci. 'A' Pure Mathematics Applied Mathematics

Engineering Drawing English Language Electronics & Computer Class(AEB) Physics or Engineering Sci. A Applied Mathematics

Electronics Pure Mathematics English Language **Physics**

Pure Science Class (LONDON U) Chemistry Biology Pure Math. English Language

Commercial Class (AEB)

Economics General Principles of Law O' Accounting Statistics English Language

Management Class (AEB) Statistics Economics **Business Studies** English Language Government & Politics

Building Class (AEB) **Building Construction** Surveying Pure Mathematics. Physics English Language

Business Class (AEB) Economics Accounting **Business Studies** Statistics

Design Class (AEB) English Language Design 117

Physics

English Language

Art & Crafts (Pictorial Composition for Paper 2). Art - Painting 603 Photography 634

Computer Class (LONDON U) Applied Mathematics Pure Mathematics Computing Studies English Language

美加大學預科班 F. 5重讀班) ARTS CLASS English: Chinese Chinese Literature Chinese History Mathematics: History Geography

SCIENCE CLASS English Chinese Mathematics Additional Maths Physics:

Economics.

Chemistry Biology. COMMERCIAL CLASS English Chinese **Mathematics**

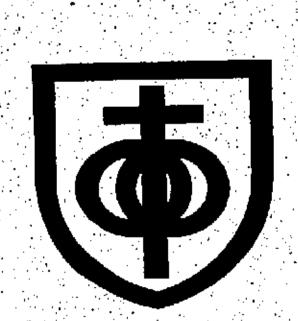
Principles of Accounts

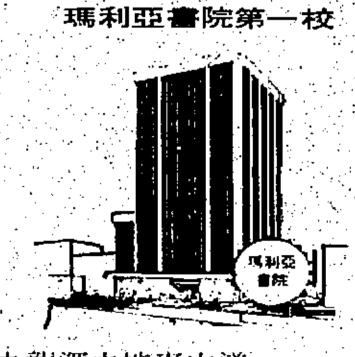
Business Studies

(二)報名目期:由即日起,額滿即止。本校印備「預科手册」,介紹本校預科課程及申請入學資格,免費取問。 (三)本核加拿大直屬預科書院:本校加拿大之"瑪利亞預科書院",即將招收港澳及東亞學生。屆時·凡在加拿大"瑪利亞預科書院"上三班(F.7)畢業者。可以閱試直升加拿大各大學。

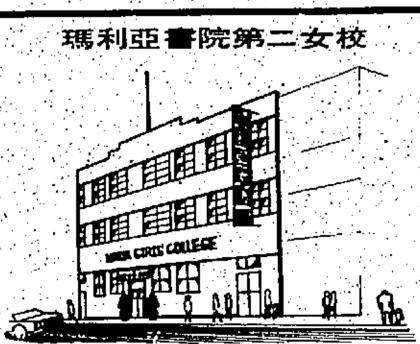
(四)深水埗元洲街第二女校;紅磡第四校開設F.4文、理、商科及秘書班,招收日校女生。 (五) 紅磡第四校開設電腦訓練中心,招收日夜校電腦班男女生。

本校於一九七六年創校,創校時之校監及校長目前仍親自主理本校校政。本校除港九現有正分校五間外,並無任何屬校。由於本校校舉日隆, 成績卓越, 是以影射本校之校聚者時有發現, 請報讀本校之同學注意, 以免招致損失。





九龍深水埗海山道 339-345號(祥發街口) 電話:3-616809 3-611819



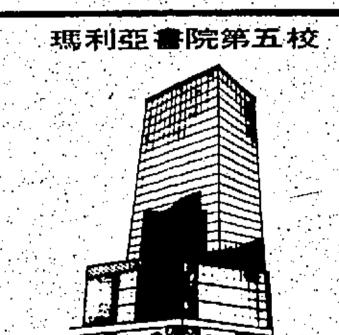
九龍元洲街231-237號 (金慶酒樓對面) 電話:3-861365 3-866771



九龍深水埗街山道25-35號 (點頓酒模對面) 電話:3-615147-9(三綫)



九龍紅磡漆咸道272-274號 (蕪湖街口) 電話: 3-330271-4(四綫)



香港北角英皇道335-341號 恒生銀行大厦 電話:5-668515-8(四綫)

, 規定學歷課程外足十八

多倫

③並可協助各學生申請加拿大各著名大學 群情請與尖沙咀金馬倫道26—28號

升學

費用全免

腦運用等。

DASTRA

,就業,

特聘請電腦專業人士

主持電腦講座。範圍包

括選讀電腦課程,電腦

業之就業情况及商業電

日期:八月十三日,八月

時間:下午二時至四時

歡迎電話留座0-4981507

九龍佐敦道炮台街

七日

地點:香港清華書院

免費茶點招待。

11至17號

二十日,及八月廿

歡迎出席

資料應用有限公司

兒 重

间文田亞皆老街106號(勝利道交界

請備證件及原校成績表辦理報名手續。

報名日期:由即日起

考試日期:報名時通知

管教嚴謹 學費廉宜 全日上課

標準設備 師資優良

考獲優異成績

開幕典禮定於十六

港區同學

中國基督教會

(三)F.6 中大預科文組及理組新生

報名:即日開始 考試:報名時通知

校址:太子道349號

孔仲岐紀念中學

一)F.4 新生

二)F.5 新生及重讀生

太子道440號 3-834334

校監 孔 東

聖迦利亞預科書院日夜校

聖迦利亞預科書院

理想學府 爲本港預科及專業學生提供一



港大預科(二年制課程)

Science Class (Biol.) Commercial Class Science Class (Maths.) Social Science Class

(三)所有本校港大預科學生,除必然保送參加高級程度試(A.L.)外,並可保送參加高等程度試(H.L.),G.C.E

中大預科(一年制課程) (一)入學資格:(1)在同一次中學會考中有六科及格·包括中、英文兩科·而六科中有任何一科達C級或以上 或(2)在同一次中學會考中有六科及格·包括中、英文兩科·而六科中有四科達D級或以上者

(二) 閉及躁释:上下午班及夜校 Commercial Class Science Class Arts Class

英國大學預科(一年制課程)

(--)人學資格:凡中學會考一次有任何四科合格者或考試前之一月一日達23放者,均可報名入學。

Commercial Class (AEB) Management Class (AEB) Social Science Class (AEB) Design Class (AEB)

Business Class (AEB) Mathematics Class (L.U.) Pure Science Class A (L.U.) Pure Science Class B (L.U.) 三)以上班級之間學可由本校保送參加G.C.E.試,L.C.C.I.試及瓜书中學會书。

電腦專業文憑(一年期課程)

(一)入學資格:(1)在同一次中學會等中有任何四科及格者·均可選讓A班。 (2)凡中五事業或同等程度者,可逃饋B班。

(二) 開設課程: 上下午班及夜校

Computer Class A (GCE) Computer Class B (LCCI) (三)凡本校就讀電腦再業文憑之同學、合資格看情可保送參加G.C.E.;L.C.C.I. 的試及抵地中學會的。

海外留學預科(一年制課程)

(一) 入學資格: 凡中五邪業之同學, 皆可報名入學。 (二)開設課程:下午班

Commercial Class Science Class Arts Class (三)强贾此班之同學,可保送參加獎、加、澳洲等大學入學試及血者中學會考取 G.C.E.試。

中五重讀班(一年劉課程)

(一)阴散躁程:上下午班及夜校 Science Class Commercial Class

(二)本校中五重讀班專寫中學會考成續不理想之同學重溫一次會考課程(包括 F.4.F.5)預備重考中學會考,每

本校師資優良,採用現代化教學設備,永久獨立校舍, 全校中央冷氣調節,現正接受入學申請, 歡迎親隨本校參觀及詢問。

每日辦公時間由上午九時至晚上九時三十分 地址:香港灣仔船街9-15號(毗鄰修頓球場) 電話:5-202101

爲本港預科及專業學生提供一理想學府



獎學金

· 在問一次中學會考中,有五科達 C 級者,可申請免學費二分一。 · 在同一次中學會考中, 有六科達 C 級者・可申請免學費三分二。

• 在同一次中學合考中,有七科達 C 級者,學費全免。 · 如主科中文、英文、數學達 A 級者

則一科A級相等於二科C級。 名額200 額滿即止

本校師資優良,採用現代化教學設備,永久獨立校舍, 全校中央冷氣調節,現正接受入學申請, 歡迎親隨本校參觀及詢問。

每日開放時間由上午九時至晚上九時三十分 地址:香港灣仔船街9-15號(毗鄰修頓球場)。電話:5-202101

聖迦利亞預科書院夜校

爲本港預科及專業學生提供一理想學府 招生



甲. 預科課程

(一)港大預科 (二)中大預科

三)英國大學預科 (四)中五重讀班

乙.專業文憑課程

(一)電腦專業課程

(二)會計專業課程

(三)法律專業課程 (四)銀行專業課程

(五)管理專業課程

以上各項課程全部保送參加有關課程之公開 試·如中學合考、港大、中大、英國大學之 入學試·及其他專業學會文憑試。

本校師資優良,採用現代化教學設備,永久獨立校舍, 全校中央冷氣調節,現正接受入學申請 歡迎親隨本校參觀及詢問

每日開放時間由上午九時至晚上九時三十分 地址:香港灣仔船街9-15號(毗鄰修頓球場) 電話:5-202101

南京時期政治研

九龍紅磡必嘉街老龍坑街口。電話: 3-639229

招F.6預科生暨F.5 會考生(亞國生優先取錄)

● F.6中大預科班(文·理組):

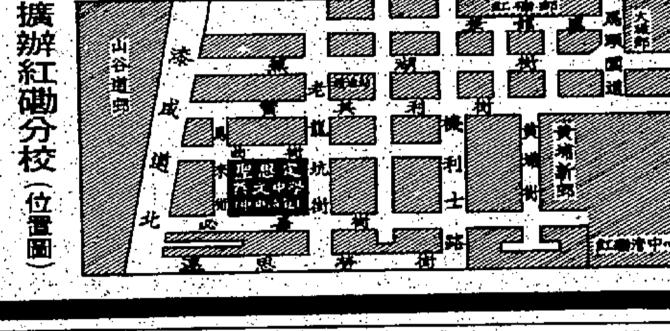
A.中學會考六科及格(包括中·英文)其中一科達C級 B.中學會考六科及格(包括中·英文)其中四科達D級 文組:(英文、中文、數學、歷史、地理、經濟、中史) 理組:(英文、中文、數學、物理、化學、生物、高數

● G. C. E. 倫大預科班(文、理組):

中學會考任何四科及格 文組:(英文、數學、歷史、地理、經濟)

理組:(英文、數學、物理、化學、生物)

● F.4-F.5 會考班(文·理·商·電腦組)重請生優先取錄 ● F.1-F.3 派位生轉讀本校·可獲政府免費學位。



OBERLIN COLLEGE **萃華英文書院** 尖沙咀校增辦 中六課程

	G. C. E.		Secretarial Training Course	Clerical	Clerical
Science	Arts	Commercial		Training Course A	Training Course B
English Ch. Lang Mathematics Physics Chemistry Biology	English Ch. Lang. Mathematics History Geography Economics	English Ch. Lang. Mathematics Economics Commerce Principles of Accounts	English Shorthand Typewriting Principles of Accounts Commerce Secretarial Duties	English Ch. Lang. Mathematics Principles of Accounts Commerce Typewriting Computer Studies	English Ch. Lang. Mathematics Principles of Accounts Commerce Typewriting Office Practices
各生可参加(6 會考	4大人學試及可	重考香港中學	各生可參加/ 數考香港中	》文及倫敦商會 學會考	文憑考試亦可

凡欲申請入學者,可携同靈考成績單到尖沙咀校或各分校辦理入學手續 電話:3-689280 3-689289 校址:①尖沙咀校:金巴利道諾士佛台九號 ②筲箕灣校:東大街2G-2H號

③大角咀校:塘尾道197-199號 ④土瓜灣校: 北帝街141-143號 ⑤旺 角校:運動場道15號

電話: 5-696211 5-696212 電話: 3-913331 3-913332 電話: 3-7120281 3-7120282 電話:3-819303 3-819304

天主教 ST.CATHERINE'S GIRLS' COLLEGE(政府派位,三年免费。)

●招F.1-F.6文。理.商.電腦新生F.5重讀生優先● 全校冷氣 ★F.1—F.5純粹女校·校風純正·管教嚴謹·全職女教師任教

F.6 自由選讀全日班或上午班·可再保送會考·各組學生可兼選電腦科 (A)深水埗北河街165—167號全座(深水埗地鐵站附近) 校車接送 (B)九龍塘金巴倫道55號全座(近九龍塘地鐵站)

中大. 倫大班文理商科男女生兼收

★迎來校或致電話查詢: K616161・K378422・K616209・K616110・K370815 with the second second second

美孚新邨 馬頭圍

政府派位中學 招生公告

招收班級:本校中、小學部及商科班名級尚 有少量學位以供申請·額滿即止

申請中學F.5會考班及 美学正校F.6中大預科文理班者 請於放榜後即携成績單來校面試 校址: 1 美孚新邨第一期23號 K-7415494 K-7415470

· 2-土瓜没證公道15-26號 K-7/18488 K-7/18068

現招收八四年一月、六月及九月份||班至|3班全科及 英專生・歡迎中三以上學生從速報考。 香港游事處: 香港铜鑼川高士威道 16-22號高坡樓 12樓 F E

電話:5.7954189, 5.7953913 (A.M. 10.00-P.M. 5.00)

HAMILTON, ONTARIO COLLEGE

②本校位於環境優美的HAMILTON衛星城市·鄰近多倫多

④ 擁有完善的實驗室·圖書館·電腦室及專人處理完善住宿

⑤ 前高級教育官MR. CROZIER任校長·紀律・校風殿明

⑥專人解答升學問題並提供各大學資料,備有幻燈片

・歡迎垂詢。

① 本校案以校風儉機, 師資優良, 爲加拿大人所擁護。

③歷屆畢業生均以優異成績被加拿大著名大學取錄。

SOUTHERN ONTARIO COLLEGE

班級

日校:中六預科(高等程度),中五 重讀生,小一至中五各級新生。

夜校:英中部F.5重讀生,F.1至F.5 各級新生。 英專部初學班至F.5會考班。 商科部電腦、會計、簿記、打字。

校址:觀塘輔仁街90號(銀都戲院側)

電話:3-419644 3-423025

切中成績評核預習 雄風出版社

中二英文 (五)

F.2 English Exercise 5

A. For each blank in the following passage, choose the best answer from the choices given below.

Last week, Helen left Hong Kong to (1) her studies (2). She went to Canada which is thousands of miles (3) her home. She was (4) because she had to leave her parents and her boyfriend, Joseph, for a long time, and had to face many problems (5) herself (6)their help. She was

At that time the airport was very (8). When Helen (9) for the (10), she was (11) nervous, but she decided to (12) a (13) on her face to please everyone there. After the final call. she disappeared the restricted (15) and later (16) the plane to Canada.

日五初月七年亥癸曆夏

(1) A. after B. take C. discontinue D. continue

(2) A. abroad B. aboard C. oversea D. emigrate

A. away from B. away of C. of D. to (4) A. fear

B. upset

C. panic D. intimidated (5) A. to B. at C. by

D. for

(6) A. with B. without C. by

D. of

A. independing B. independ C. dependent D. independent

(8) A. filled B. full C. crowded D. sparse

A. was waiting B. was working C. was singing D. was sitting (10) A. plan

B. plant C. path D. plane (11) A. so

B. such

C. very D. as (12) A. take B. put C. get

D. dress (13) A. smile B. sadly C. sad

D. smiling

(14) A. off B. of C. into D. from (15) A. area

B. room C. house D. floor

(16) A. aboard B. broad C. broaden D. boarded

B. Select the best of the choices offered for each of the following situations. All responses must be polite.

1. X: It's very hot today. What about going for a swim? Y: ...

A. Oh, yes, I'd love one please. B. I'd love to. C. Oh, that's very kind of you.

D. It's a pleasure. 2. You met Derek in a restaurant. Derek: How did you

come?

You: A. I'm feeling well, thank you. B. Never mind.

C. It's nice. D. By tram. 3. Timothy comes

back late from school. He says:

A. I'm sorry it's so late. B. Sorry, I come lately.

C. Sorry, I'm the late boy. D. I'm sorry I'm so late.

4. X: Have you any relatives in Mainland China?

Y: ... A. Yes, I have very little. B. No, I have a few.

C. No, I have not much. D. Yes, I have some.

5. Your friend praised you as you were wearing your new dress and said, 'I

like your new dress It's very beautiful.'

You replied: A. Yes, please.

B. How thoughtful of you! C. Thank you. D. You're very

good.

6. You won the long jump in the school games. Paula came to greet you. Paula: Congratu-

lations. You replied:

A. It's easy. B. No, problem.

C. Don't mention it

D. Thank you.

Answers

7. D 8. C 9. A 10. D 11. C 12. B 13. A 14. C 15. A 16. D

4. D 5. C



九龍深水埗大埔道244-248號(全座) TEL: 3-7770282-4 3-7781628 3-7782188

St. Louis Group of Schools

聖漢則了黃文盲機消毒 夜校部

招收男女生

科目: (一)預科班 港大文、理班(H.K.A.L.) 中大文、理、商科班(H.L.)

倫大文、理班(G.C.E.) (二)會考及中四補習班 (三)夜中學文、理、商科班 (四)Pitman 及 L. C. C. &I. 商科班

(五)Law Course (G.C.E., A.E.B., Constitutional Law) (六) 英專班(由字母班至中五程度)

校監:田惠民神父 (Rev. Patrick Deane, S.D.B.) 校長:李昭中先生 Mr.C.C. Lee, B. Sc. (Hons.)

聖類斯預科夜班(西區) 香港西區第三街一七九號 聖類斯預科夜班(慈雲山) 九龍鳳凰新邨金鳳街九號 聖類斯校友會夜中學(灣仔) 香港灣仔駱克道二三七號

地利亞預科夜班(美孚) 九龍美孚新邨百老滙街八十至八十六號

地利亞預科夜班(觀塘 九龍官塘協和街二二一號 3228222 **⑤720256**

5460288

(3)893289

城市商業管理學校 CITY COLLEGE OF COMMERCE

日夜校校址:九能旺角涌敦道570-572號一至云樓(基利商業大厦) | 校排度に二接(2字) | 3,306173 (3-305487) 九龍油麻地彌敦道498-50 江一至六樓(泰獎商業大厦) 校務處:二樓(2字) 3-858577 3-853568 香港銅鑼灣軒尼詩道458-468號四至六樓(金幣商業大厦)

(雖魚恤樓上) 校務處:四樓(3字):5-8912090 商介:本校為一商科及秘書專案訓練學校,採用英國專案學制,師資及課程 已獲英國商科專業學會認可學生可申請參加下列學會試: London Chamber of Commerce & Industry (L.C.C. & I.) 倫敦商會

Pitman Examinations Institute 必文考試學院 FULL TIME DAY COURSES 日校全科班(只收女生) New Classes - September 1983 (九月份)

Commercial Studies Course 商科班 (A.M. & P.M.) 學制;本商科班以八個月期間完成相等於其他學校商科班一年之課程,修業期滿 者、可勝任各大商行私書、合計及文員等職位

科目:初中高級簿把、必文連記、商業書信、進出口實務、辦公室實務、秘書實務 打字、重機打字、微形電腦簡易操作及實習、電訊理論及實習、社交儀態 辅学科目:香港税法、合約法、商科教育電影及幻影片示範及詳解。 Secretarial Studies Course 秘書班 (A.M. & P.M.)

學制:本私書班以入個月期間完成等於其他學校秘書班一年之課程,修業期滿者。 可勝任商行私書及建記文員等職任。 科目:公文速記、私書實務、簿記合計、商業書信、進出口實務、鮮公室實務、 打字、電機打字、做形電腦簡易操作及實習、電訊理論及實習、社交儀態。 辅导科目:香港税法、合約法、商科教育電影及幻影片示範及詳解。

日校拉册手續:申請者須親自將同身份证,成績表及有關證件,達同效等證件影印 副本一份,二吋相片一张,到本校填寫申請表格。

Teaching Aids 本校设備及教具與英國商科秘書專業學院相同 Office Equipment Practice Rooms 学生文儀實習室 Micro-Computer Rooms 微型電腦室 Telex Rooms。電訊實習室 Electric Typewriting Rooms IBM電機打字室... Audio Typewriting Rooms 视晓打字室 Commercial Education Studios. 商科教育電影室

劍橋商學書院

聖璐琦英文書院招生 全新面貌 F.5重讀生優先取錄

本校董事會成員考察英國及歐洲教育後推 一、摒棄傳統「教條式」訓導方法、以 「動態」及「實踐」形態訓導學生

使建立正確人生觀。

特别對落後學生加强輔助

報名:即日開始申請 地址:自置整座標準獨立校舍 一個仔皇后大道東山邊台1A 電話:5-272563, 5-272553 (本校為接受政府 派位學校,可代辦

莊士領進 5.10. 渔打銀行 校監兼校長 李福柱 (禮聘各科教師) 聖**琳**琦 書院

八二六九二 八二六九二

発・参加八四年中學 全校冷氣設備—— 書院招生 船新生及重讀生

CUHK HIGHER LEVEL F.6

倫大 GCE ORDINARY LEVEL ADVANCED LEVEL

中五重讀進修班 英專會考班及各級同時招生

校址:九龍太子道219號新法書院 電話:3-7119206/3-7119207

報名時間:上午9:00——晚9:00(星期一至六)

新 穎 色發任販就道 式 雑誌 華黎歡訂近閱 多姿

包羅萬 全僑 經濟報 刊豐 聞翔 有 富

要!而骨刺一症,思之 者亦復不少。一旦感染 者亦復不少。一旦感染 者亦復不少。一旦感染 是,而骨刺一症,思之 是,而骨刺一症,思之 是,而骨刺一症,思之 是,而是,用中藥器 是,而是,用中藥器 是,而是,用中藥器 是,而是,用中藥器 是,而是,用中藥器

伯龍作)。(集古飛せ五週年紀念展品)(右)歳朝清供(黄賓虹作)

中醫藥文化協

張濟森

太空館講

風濕與

骨

刺治療

集古齋一十五週年 公展傅抱石等作品 華僑文化

歷辦各種藝展深為港人樂道 預展酒會招待友好

洛然間。該齋地址在中環雲咸街一號南華大厦一樓,營業時間由上午港人士最高的藝術享受,深爲本港各界人土所樂道。今日下午酒會提供一畫展,在陳列館舉辦的現代畫展;不久前的齊白石畫展,張大手長展壁,在石塘咀金陵酒家內舉辦燈飾花就醬畫展覽,在大會堂八塘 謝雅柳作

推廣兒 **重美育運動**

發揮其個人天才管道美術教育協會 塑造完滿之人格,以立的宗旨,是以此 黎炳昭

賽、觀摩、交流、讓兒 在來通過以國際性的比 致能獲得效果。因此多 發能獲得效果。因此多 我的活動,需要策劃多

重要的基礎。 與經驗交流, 鼓勵有志 與經驗交流, 鼓勵有志 與經驗交流, 鼓勵有志

受富有意義的 (何淑楡作



佛教思想 霍韜晦 週末講唯識哲學 講座最後兩會

大漢文物館

承推要拙著詩文,購雖十本,正盡忠非常事業,燭照三才,

輓馮鐃

尹望卿

「**山水」溥**

古今名家書畫

舉行新品展出

遊白

一術品,歡迎藏家移王步蒞臨審鑒, 得之傑構,遂口更換,以新姿態傳 問,吳微之花卉等件。或爲中堂, 原上以及清人八大山人之山水,揚

粪、 談趣

(水)缺一朝,白馬素車名十位日設有永別亭,今已改作他用,限感慨。香港薄扶林道鄰近墳場,限感慨。香港薄扶林道鄰近墳場,限感慨。香港薄扶林道鄰近墳場,無過,以便變家執辦送殯親友拜別靈 か)成千古・ 青山綠水故人

世,親親故故了前因。親哭親,故哭故,到此便成隔機,死死生生皆幻影。极非死,生非生,大家参透玄其他各地之永别亭聊云:

死生原是夢

别)來無恙,與君淫結再生

婚和諧如為常比翼。有題為為塚聯樂經稱為「婆羅伽鄰提」。俗謂夫不相離,獲其一則一相思而死,涅察者,按錫灣古稱匹鳥,以其雌雄 篇。而以慈 病俗死其爲 塚郡, 地 類 中 地 常

了熟悉的呼叫。是 日光一下子凝聚在护 日光一下子凝聚在护 的在文士:

十分公平的,他有着古典馬克斯主義的拉瓜,相比蘇聯介入阿富汗和波瀾的說這位學院出身的將領對美國介入薩爾瓦達位學院出身的馬克斯主義者的答案

建魂,蔓草遂中,盘是天涯孤塚 春秋腹霜落,慈孫孝子有餘思 春秋腹霜落,慈孫孝子有餘思 華屋爲山丘,往古來今同一魄 華屋爲山丘,往古來今同一魄 華屋爲山丘,往古來今同一魄 病症,先給大劑量抗菌、急性Q足炎,注意閱察

愛好,得各方的支持· 面,更起勁地去策劃。 去達成再一次的熱關場一堂,好不熱關!我决家長、來賓:::濟濟

整。 事情發生在去年 然想盡各種辦法醫治, 然想盡各種辦法醫治, 然想盡各種辦法醫治, 然是個剛出校門的害 然想盡各種辦法醫治, 然是 中美友验

ᄜ

開

7.仍然無效,唯一的2年,他面對簡陋的28部劇痛,嘔吐不止巴拿馬載貨後返航,巴拿馬

靠件嚴太洋 港,重平運

的太平洋上,到哪兒去 一十天左右,在道茫茫 一十天左右,在道茫茫 一十天左右,在道茫茫 一十天左右,在道茫茫 一十天左右,在道茫茫 一十天左右,在道茫茫

2所以經常發生問題的多個學院學問題主義急進內 一個目的在檢討蘇聯中一個目的在檢討蘇聯中一個目的在檢討蘇聯中一個目的在檢討蘇聯中一個目的在檢討蘇聯中

好只有一種目的,就是的或社會主義的軍器人民和革命的使命以的或社會主義的軍器人有社會的軍事

足。除組地

和。政聯蘇議國而治各聯中 區或 安些。的共調

主要是由於資本主義者企圖阻碍世界改革的學院與學和衝突,其中包括有蘇聯介入的軍隊」,他指出在過去的廿五年,解放的將領會刊登一篇文章,題為「理想掙扎蘇共體制的各種做法,便可發現蘇聯人的一次的戰爭和衝突,其中包括有蘇聯人的一次的戰爭和衝突,其中包括有蘇聯人的一個地區,由埃塞俄比亞至薩爾瓦多,認為於獲得雙方的諒解。

當。關常來美看。,望抱難,他有懷常訪籍案許随,着人話 美國

家的民主過程以看到一種有一個中央委員會

對華盛頓的評

電子設備等運往尼加拉瓜。蘇聯一方面 《裝了古會。美國為了把「俄國熊」提出去,也在此大展會。美國為了把「俄國熊」提出去,也在此大展工步地,派去大批軍事顧問。蘇聯對尼加拉瓜的工步地,派去大批軍事顧問。蘇聯對尼加拉瓜的工步地,派去大批軍事顧問。蘇聯對尼加拉瓜的工步地,派去大批軍事顧問。蘇聯對尼加拉瓜的工步地,派去大批軍事顧問。蘇聯對尼加拉瓜的工步地,派去大批軍事顧問。蘇聯對尼加拉瓜的工步地,派去大批軍事顧問。蘇聯對尼加拉瓜的工步地,派去大批軍事顧問。蘇聯對尼加拉瓜的工作,在那裏扶植代理人。現在蘇聯每年給予古巴瓜,在那裏扶植代理人。現在蘇聯每年給予古巴瓜,在那裏扶植代理人。現在蘇聯是出去,也在此大展與歐洲,在那里大量與軍事

之檢討

域部署,同時派出軍隊到供都拉斯參加軍事演習了三艘航空母艦和十餘艘艦艇到中美洲的兩洋海的支持。美國給薩爾瓦多的經濟援助多達一億一的支持。美國給薩爾瓦多的經濟援助多達一億一

中美洲危

今 現在 選

的危險。

年代開始,由於世安定,但基本仍有個要。在經濟上升級服務。一年代開始,由於世安定,但基本仍有個要。一年代開始,由於世來度,但基本仍有過速勃發展

危 郷 域 間

非常有意義的活動。當人再策劃推行這項社會

→ (表)

る一級

。左

集古縣廿五週年紀念展品 虎 (張善子作)。 (右)

斑爛秋

在去年的結業心的情景,使人失望。但每想到很難找到支持者的贊助然在經濟困難的今天,

加金錢上的援助,發展到最近的調兵選將危險性。於是廣泛的干預這一地區的事務,今年以來顯然被激怒了,也看清了蘇聯前,美國對蘇聯在這一地區的活動,選不 而船隻的優位,超過在整個大西洋打一個機,美國供應北大西洋公約國家的危機,美國供應北大西洋公約國家的危機,美國供應北大西洋公約國家的危機,美國供應北大西洋公約國家的公布,美國對外貿易差不多一半,包是美國的後院和戰略要地。今年六月

策和維持政策一年復一年,十年復十年。 與網表理合情緒易變的投票者。這種情况與蘇聯 與網表理合情緒易變的投票者。這種情况與蘇聯 他需要在下屆總統競選前給選民公開計論他的政 他需要在下屆總統競選前給選民公開計論他的政 他不再次訕笑列根將自己陷於混亂中,由於 的獨去理合情緒易變的投票者。這種情况與蘇聯 政綱去迎合情緒易變的投票者。這種情况與蘇聯 政綱去迎合情緒易變的投票者。這種情况與蘇聯 政綱去理合情緒易變的投票者。這種情况與蘇聯 政綱去理合情緒易變的投票者。這種情况與蘇聯 政綱去理合情緒易變的投票者。這種情况與蘇聯 政綱去理合情緒易變的投票者。這種情况與蘇聯 政綱去理合情緒易變的投票者。這種情况與蘇聯 政綱表理合情緒易變的投票者。這種情况與蘇聯 政綱表理合情緒易變的投票者。這種情况與蘇聯 政綱表理合情緒易變的投票者。這種情况與蘇聯 政綱表理合情緒易變的投票者。這種情况與蘇聯

的存在。(朱艷娟譯)的成就,但他却仍受共產主義的影响而忽視事實中其缺點存在。雖然亞比托夫在學術上有其輝煌中其缺點存在。雖然亞比托夫在學術上有其輝煌中其缺點存在。雖然亞比托夫在學術上有其輝煌

特建批

收多以DIN(德國工 表示,其應升並非緩性 度的原列,以曝光指數 使的原列,以曝光指數

微快但 粉块但 粉 排 种 种 种 种

皇家香

公

影

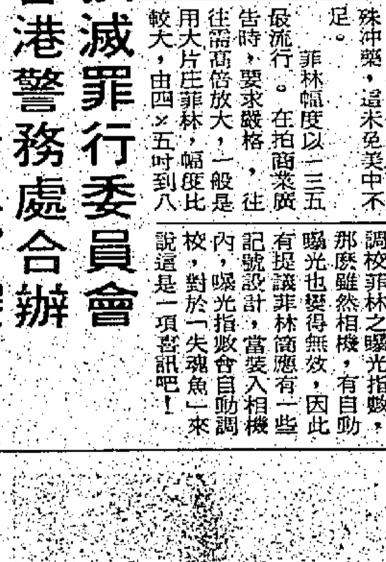
000000000 0000000000000

月下

菲林箇性知多少 000000000000

香港撲 滅罪

林幅





優勝作品

| 特 | 大眼仔 | ・林少郎 | 特 | 大眼仔 | ・林少郎 | 特 | 大眼仔 | ・林少郎 | 特 | 大眼子 | ・林少郎 | 特 | 大眼子 | ・林り郎 | 大田流 (起乳) ・林り郎 | 特 | 大田流 (起乳) ・林り郎 | 大田流 (世乳) ・林り郎 | 大田流 (世紀) ・田流 爾先十六號)・季軍: ・ 学家寶(力保手中 ・ 学家寶(力保手中 ・ 学家寶(力保手中 ・ 学家寶(力保手中 ・ 一 一 短 ・ 一 一 短 ・ 一 一 短 ・ 一 一 短 ・ ・ 一 2 世 ・ ・ 一 2 世 ・ ・ 一 2 世 ・ ・ 一 2 世 ・ ・ 一 2 世 ・ ・ 一 2 世 ・ ・ 一 2 世 ・ ・ 一 2 世 ・ ・ ・ 一 2 世 ・ ・ 一 3 世 ・ ・ 一 2 世 ・ 一 2 世 4影會「夏日逍遙遊」

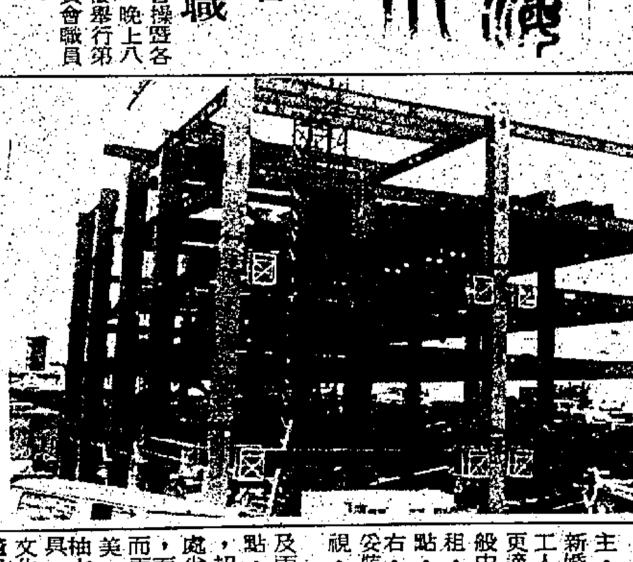
商學校劉皇發中學舉行 日下午四時,假世界龍 車旺角區會,八月廿一 車 (國際社)香港童

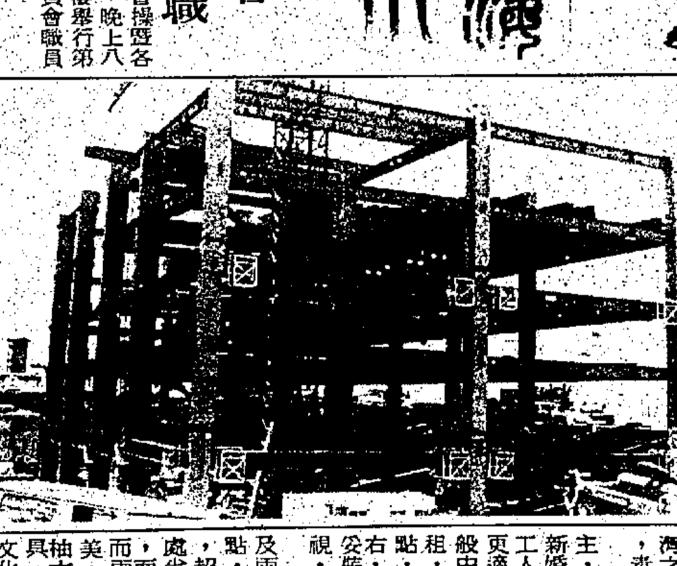
專題攝影賽成績 香港童軍

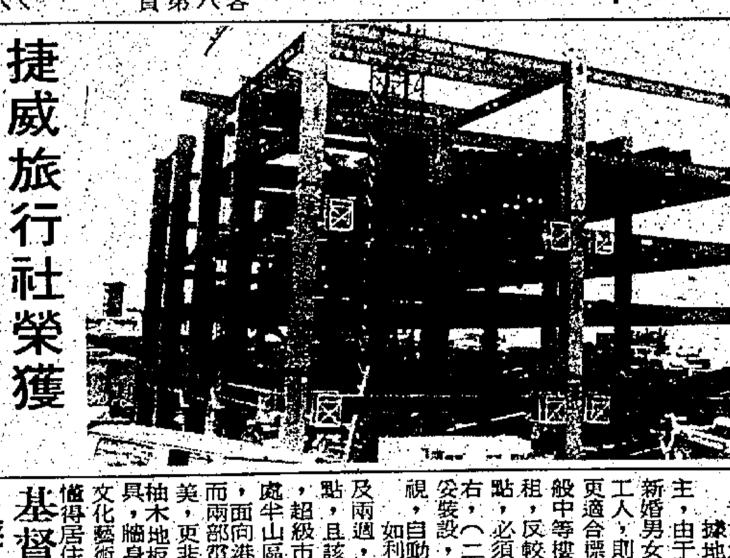
・ 渠健能(幼吾幼、勝球(彩帶舞)・ 關中 所てで











業獎

辦長徑步行籌欵

最佳營

徑,鄉子山,大老山, 少年中心營地發展基金 少年中心營地發展基金 少年中心營地發展基金 少年中心營地發展基金 少年中心營地發展基金 少年中心營地發展基金 少年中心營地發展基金 少年軍,本月二 休息,全程步行常十三心營地發展基金 十八日晚在基維的營地新聲社) 籌募青一基平,抵終點西貢,二年 英涌出發 勝十三小時

港新

思

羅菩祥

· 吳琪。委員:沈 一學國華,黃耀庭 一次,黃光宗,陳 一次,黃光宗,陳 一次,黃光宗,陳 一次,黃光宗,陳

,羅權。秘魯: 振華,梁中良, 主席:蔡福志,

兩週售出逾半

利興金風大厦經濟復甦中價樓暢銷

艷麗迷人

發 矮克 彩色100菲林 **建成洋行**



摄,⑤優異獎:「節日的烟花」——謝衍澤摄。 一—張康平攝,④季軍:「沙漠行」——葉臨讓:「溜冰樂」——李桂祥攝,③亞軍:「夜藥低垂)冠軍:「依藥低垂」」——王繼權攝,②優異獎 說

下心四樓香港攝影學会費入場,但須預早到

油尖區

/藝協會

部邀請攝影名家程偉良先生主香港大會電高座九樓舉行,由學術公開講座,定於十九日晚

翟倬良講黑白攝影

果如下: 中,每一多符者只可被中,每一多符者只可被中,每一多符者只可被中,每一多符者只可被中,每一多符者只可被中,每一多符者只可被中,每一多符者只可被中,每一多符者只可被中,每一多符者只可被中,每一多符者只可被中,每一多符者只可被中,每一多符者只可被中,每一多符者只可被中心。

七月會友成

明愛攝影

學會

幻影會

: 華へ

而不久之將來,本港將有二千,相信更大,相信更大,相信更大,,非普通人能一睹,其情緒之一發表過,餘皆深蔵大內,非普通人能一睹,其情緒之當他明白到,十幅遊册皆爲故宮珍藏,且祇有三幅會當他明白到,十幅遊册皆爲故宮珍藏,且祇有三幅會

个港書畫愛好者喜訊 仇英人 **整能可賣。** 多是複製品,今有幸集精品于一堂,越脱成不良影响,所展出的才是與踏,其品所展出的珍人與 群·工藝美術及織绣,其中最中的故宮文物,大致可分五大中的故宮文物,大致可分五大人,唯於區內 一件提心吊胆的工作。 人因休憩場所不足,

國實能廣及大衆所知,為的是怕偶一錯手,使國寶受難怪攝影師胡鍾在工作時,乍驚又喜,他喜的是,使一一一一一一一時,以彩版印成初呈在目前的則有十九件,且其中更在此名爲「國寶」之誑册中,首次印製公諸于世的有 。 ,使一系列中華國**資**, 與現其特色,以表達原 可供你 物故事

源 深文

一四千克或百二六十五千克 一六十五千克 一二六十五千克

口。

現貨價格

均繼續上升,花生均繼續上升,採用油市,花生油,菜

略元美

閃價金

・三〇鉄

合糖期

。穩平價現期,手

十五百五成共日全

無跌〇穗二減五,糖港昨

同不疎多途來

投交

七十十十

七月份一三點三一美仙,共成二百二十四手,三月份一二點二一美仙,共成一百十四手,三月份一二點九三美仙,共成十五手,一月份一二點三一第,共成二手,十月份收市買價報一一品交易所發表昨日收市價爲:九月份品交易所發表昨日收市價爲:九月份

二百共美一份 十六成 仙點 收

· 不美國經濟復建可作已 份美國緊售額下降,顯 (華盛頓電)七月

顯示經

濟復甦趨緩

丰

繼續

上升

頁二第張七第

二千八百九十四千克或 九百零二千克大增三萬 六千克,較去年同期的 战達三萬三千七百九十 战達三萬三千七百九十

·元,煉棕油每4元,中國大陸桶4

訂購緊縮價格繼續

四支十中個時 〇二支國別候 〇、每大經已

貨

。響影定一有價市港對

影响,本來六月下旬上海綜合交易會期提高百分之三至百分之五,這是最近港月下旬在上海舉辦的綜合交易會提高,本港舉辦的紗布洽談會,以港元結算的本港舉辦的紗布洽談會,以港元結算的時(十二日)據紗布商指出:本月

賈

價

五十至一十份百高提價訂

的趨勢不可能永遠繼續 今年初零售額急劇增加 必到醫傷。他們表示, 七月份零售額囘降並不 上月份零售額囘降並不

| 大通計量經濟深

八×六八細布毎碼二元三角・六〇四十支三、八〇〇元・精権四十支三、七〇〇元・銀河及紅牡丹四十五支三、七〇〇元・銀河及紅牡丹四十支三、六〇〇元・銀河及藍鳳卅二支三、六〇〇元・銀河及藍鳳卅二支三、六〇〇元・銀河及藍鳳卅二支三、六〇〇元・銀河及藍鳳卅二支三、六〇〇元・銀河及立の元・精権四十支四、七〇〇元・規模

減幅高達百分九十五點七

/減的趨勢

値得注意

較過去的五

價轉定

進

年 至 的 大 助 大

多の不過

汽 二位五千元 九十八千克

加西歐來單均有

路分銷至北部地學人質,以便趕

由一A

國20

多去始,早大兩出可時

變三現追指

一位五千八百餘萬 十八千克,泽消耗 一位五千九十五千克 一位五千八百二十二千 一九百二十九千克 十八千克,泽消耗

漂白て

顏色TC布每碼三元,越胚每碼六元二角,

八元二角・一一〇〇八七一府網胚布毎個一元八角・七四×四

〇×七六丁C胚布每碼三元二角每碼三元七角,六〇×六〇(卅八吋五元),六〇×六〇(卅八吋四八十其布每碼四元,八〇×四四八十其布每碼四元,八〇×四四八十其布每碼四元,八〇×四四八十其布每碼四元,八〇×四四十五支三、八五〇元。

有相當,往 田,往後長期供欵爲數可觀。 成期間晉最高潮,前後半年發 一年來港人在海外置業計劃開 前後半年移出港資估計達二十置業計劃開展加速,一般以美 一十億美元左 分期付欵置業,住宅商業土地各澳洲及英國綫爲主流,這種活動

的房屋價格。所有種種向外地置業的新計劃大多數在去年已開始部署,今 爱心房屋價格。所有種種向外地置業的新計劃大多數在去年已開始部署,今 爱心房屋價格。所有種種向外地置業的新計劃大多數在去年已開始部署,今 爱慰房子,而过些欲移民的市民大多數為本港的中上階層,包括了工商界人 有题展期商时後,基於此一問題迄今仍未明朗,使到計劃移居海外的市民日 聚然增加。這種現象並非是偶然的。随着去年九月中英雙方就香港前途問 是縣 给合各有關消息報道:最近港海公佈去年本港市民申請入英籍的票數。不 而這也是港元兌美元下跌的一個主因之一假移民海外及留學而大肆活動,使最近三

市匯

持

續

京

。 元美餘億

繼續

平

挺

勢

變動。

日持穩或微 五三跌五元

飾金牌 各月

式聯下住宅、商業土地的市民,往後長期要供外國開設公司藉以取得移民資格的趨勢,加上往欲移民的國家開辦一家機構,隨後以顧主的民」的方法希在未來幾年成爲外國的合法移民目前有一個趨勢是,有很多在本港有基礎的商目前有一個趨勢是,有很多在本港有基礎的商

開酒樓多消 酒樓業競

部分新酒樓取價較廉,使河南分新酒樓取價較廉,使河南

中美洲的緊張局勢 以幅不大,可能與 以學有一定支持力 以子有一定支持力 以子有一定支持力

ASIAN OC ASIAN OC HOLD。 ASIAN OC HOLD 有限公司(ASIAN ASIAN ASIAN ASIAN ASIAN ASIAN OC HOLD TD。)资本額經 TD。)资本額經 TD。)资本額經 TD。)资本額經 TD。)资本額經 TD。)資本額經

東財一合〇m〇

超務間併RRT 過公最組PA-

高與持間偏亦堪態金 勢乍力的受有再,市

零本洲

直增

匯黃金期貨走

圖創版

 $\mathbf{\omega} = \mathbf{z}$

反應冷淡顯示

玉石

製品

然沒有復

百機提供保養維修 一機提供保養維修

元字百月萬美淨美後份

價價價四島收開 均仍高島五三市市 島 野三三・六價三

CONPAN BLASS APANTONA BLASS APANTONA MPANTONA MPA

香港金融

記:從慈 CHAR

,每週價格外還有 乔期貨。資料除有 乔其他貨幣及三○ 東金,港元及美元 東金,港元及美元

期豆

共成三千

當費石、雜一另出商是參本,號品港,作者等其石般外展。來觀港展。廠獲在 保 對深 口司 養 冷的 服經 楊均 氣技 務理

量供應

生豬市 盤價無甚變動,台灣有小全日總成量爲八千一百餘 閒慢

本地生猪八百頭,大猪一一百二十頭,是盤成五百八十元,燒種最高成五百八十元,燒種最高成五百八十元,燒種最高成五百八十元,燒種最高成五百八十元,燒種最高成五百八十元,燒種最高成五百八十元,

歐

同

元百六十元・均無元。師白金價每両

業拆息續向下游

几走勢與外背馳

億五千萬美元。 「萬美元,降至一百兴七 「東元」

具幣兌港元全面報飲富方儲備资 萬美元,六月份官方儲備资 萬美元,六月份官方儲 億備銀行公佈,增至一直等八億七千 萬

ZUNDT。及 美 日貨物份的資

與整計動業有之資 YENTR 地及於產,九及 NDRA

門圖圖圖圖圖

新發邨施隔熱丁 減低頂樓單位溫度 三個月後施工居民明夏可解悶

程,以改善邮内頂樓新發邮招標敷設天台

C將會在新發邨第一時投訴,但情况並 以往新發邨亦會接

E 37

四加盟定盟場五今週三第

劇裏大情色。菜心開期暑

不見大姬拉仙想多度亞克 。夠爺。献女。情爺。絲兒

雷都。都敦敦 映週三第 傑發自皇皇 龍泰史 臺



在都狂都夜妹探:十天 香:83:場!光 熟國

磡紅 際國 禾嘉·都皇·后皇 K 820749 氣正地天然浩神精族民華中

主芳劉丁希唐賢金强區榮鄧演。紅紅。天。與。瑞。光

| 罪毁 | 企職 | 忌行組山 | 證滅 | 圖後 | ! 無横口 港香在家 按 夜晚院 玩熟國 上三際

士生咸國 生紅十 ! 俏濕際 死磡點 香 家 在

週二第

石麥片天寨門

劉 主 曾 石 珠瑞 演译志 天

!作傑斯演導榮蕭 唐 | 劉 | 金 | 區 | 鄧 希天 芳紅 賢興 强瑞榮光

樂民門金·泰國聲麗·統總體

週二第 五今

石麥出天嘉州

問指達專

部標專

頭

屋地 將 單

住客 位交回

> 訂請點加 座速場四

主 劉 曾石 演琪瑞偉志天

精風保皇

旗陽太拔怒

兵奇寶奪

狂港家午春按四 八。在夜光摩點

大興邨晚會 夏夜倡廉樂

利川頂 宫麗碧

區議會康體

處 合 辦 後 用 後

湖景邨學行

重遊戲

座定早請 皇帝保重

: 灣道順

變事安西

曲情

場兩

場夜午開加慶普

作機為史治佐霧

臺№表每

歷史

大事

仁愛堂體育

月全

空時跳| 伽傳擺| 界男衝間間出| 鎖統脫| 限女破

^{作人鳴}兒比花妮珍^{霆九箭}

成之精古,奇第世

演合丹拉莎珊蘇。利却添

は、年

奇寶兵

321 5-737388 映献場四天今

頓花奧達拉尊 莊紐莉。華特

油

脂

作前件大物大幕現件大震中 傑空事演人,銀重事驚外 變事安西

城雀孔金黄紫

情子父:場早天明

整

祥翰李

足十道勁

貝拷新全

三瘋香場。院場 娛

座定早請場五末週

場現似好・望我聯你

了祥翰李则

妙係對絕・坤乾中袋

在夜藏早十 香場王場 熟 港家午地九 易裂

演合偉志曾 天石

開場天

勁

舞

应金

牆

映放天今|映場五今

撞天 場午今 邪師! 夜晚

笑皇暑品城新 片牌假: 出藝

83狂瘋塲夜午今頓盛華

華片風 李

重

后帝 國帝 仔港省 角頭性 映献天今 早請場五滿狂 合丁 金 區 鄧 影的沸熱令一 演紅賢與强瑞榮光 電腦血你部

旗太怒 看観宜不童兒 四帝早明場午今爾 點國場天。夜明院

港香在家 錄愛世四魔早帝 四奇界點。場國

小第五光 丁性公司 | 研奴餘

拔業

陽

華寶・華榮・華英

問標專

子夫老T山盟桑華寶 一条營淫英今衝榮 観花英今 模華 娃、華天破華 街華天 三 集 四 性 早 興 中 點 奇 場

邪撞師天紫晚今

星二及 **陣女**十

邓撞師天赞晚今

購有 物 政 業 府 江珠

K 881755

映續場四天今

正點 聖士 3 7/3/20

入引曲情(銀重)真真勝人折節|幕現|事人

戸北全道故全 映週二第

幀盛華·台舞利

斯高導。連

院

早請座定

懋夏半十明京擴天場午今凱 人日:點早都邪師:夜晚聲

P超台幣 映週三第

3.921958

賢興强瑞榮光

幂 敬香家午早麗明午兩海海 夜 夜 海 華四 夜院 海 本 港 在 場 及 明 縣 場 今

8 瘋天夜今

週二第漢滿大 片大皇**碧啖咬請心妙城新** 【笑牌期】一你果阴奇藝

邪撞師天場等

星福·地藤油·華龍

虎胭大福 正阿地油 青烈龍今 脂賊星 傳燦 藏 春火華早

問指導專

邪撞師天紫晚今



片大皇醫峽咬請心妙城新 ! 笑牌期。一你果開奇藝 腳灣集專

邪撞師天場等令 明達別:同石寶 樂新場章

學學學

×666148

邪撞師天物震會 ^火生樂快^{就讀}都新^华章

片大皇智啖咬誦心妙城新 ! 笑牌期! 一你果朋奇藝

*H*773496

問標專

邓撞師天 裝 男舞際國: 場早今都富

聲樂·都富

週二第灣滿大

片大皇**曾啖咬**請心妙城新 !笑牌期。一你果開奇藝

一起,你知道的,汤美和小周,」(一二〇)近的。」狄克笑笑說:「我是和二個好朋友在近的。」 我們吃上海菜,在货勒巷,你走過來是

ア芝

的野猫,只有袁承跑到媽媽懷真意强跑了一半停了下來,去這一里停了下來,去這一別摔着!」雪莉又蹲了下去

當心牠咬你

妙皮地炒|皇的有到計

不是?說話小心一點。」
不是?說話小心一點。」
你克聲音,笑笑說:「打電話來向我示威了是他打給瑪姬的,是瑪姬自己接聽的,她聽到是

滾舞明分

多一情追。

為主,當下便創上道 移功夫,必然是以內 揮,他自然知道凡是 揮,他自然知道凡是 種的神秘功夫,十分是

市志發麗者

人已也

),勞神之處,百拜以謝,諡此敬祝 效力低徼,敢祈早賜良方,使善策廣傳

她起座。 笑說:「叮叮,回娘家住兩天, 簧昏後,方先生和方太太來

介,來……」伸手拖 介來接女兒。方太太

出街的衣服。替换衣物,放在一個大皮箱及。替换衣物,放在一個大皮箱及。星期五孔太太吩咐女僱替娘期一晚送她囘來。」

YAT

KIU

WAH

日五初月七年亥癸曆夏

何行著

到計何有你輕復漸消隆

一下,附近的寄虫爲害了。一身 一个,附近的蜗中害虫入侵入你的圆圃,這樣殺極都多 一个,附近的蜗中害虫入侵入你的圆圃,這樣殺極都多 心藥力低微。 一個温室,把外間的害虫屬 心藥力低微。 一個温室,把外間的害虫屬 一個温室,把外間的害虫屬 一個獨得幾天,是

了。一般殷業用的藥品都可殺死害虫,不必且一,把外間的害虫蝸牛隔離,温室內的植物便不一把外間的害虫蝸牛隔離,温室內的植物便不

緍

「貴强,我跟你

强?」她直着嗓子:「把電視開小聲點,我有話的會話,她走到客麼問那大了一歲的長子:「衷雪莉懷疑她沒聽懂袁袞那一半中文一半英文們在罷課,叫我們都不要上學。」 「是真的!」袁袞跟到厨房茲:「老師說他

沁晚霜

於那一種果樹有此特性,我一時間沒有此種資料,因我不是種植植物的人物,一種果樹有此特性,我一時間沒有此種資料,因我不是種植植物的人物,然後才可廣爲種植

决不是

熱皮無處中甚從去

於果樹,因其根深入土層,那就困難得很了。除非找到一能夠接受,但此法只可適宜種植淺根性植物,如蔬菜或花要想改良泥土,必然是把新的土壤加入,减低土壤中的鹽

更多學子爲出路愁命

會考後

這一篇:舊事敎人難忘



信華童 子 楚

文圖

假戲眞做,乃是大有可一個女人要找對象,必

育可能,豈不是賠了上,必定選取了姓陳的·

= 0 孤立無接

比如收割,便全恐人力,不能黏機器,管理不善終然有好好的收成,也是失敗,這一種經營,都以應,好一會道:「只怕沒有那麽容易,陳實未好應,好一會道:「只怕沒有那麽容易,陳實未們便三個人合組一問公司。」

為應該把資金分散,這是現代財團到生意上的事情,他並沒有整調語,一些,他常常說了不少風趣言語,一些,他常常說了不少風趣言語,女主人。她雖然沒有替陳賓招呼朋致主人。她雖然沒有替陳賓招呼朋胎,朱欣欣坐在陳賓身邊,這宴會

上了朱

投向陳省,自己便陷于孤立無援之增道,至于那兩個女人,李嫣然與李大大吃一驚,假如處理不善,可能丢了

綫,假如所料不錯,那末自己豈不是陷入了三多,而自己與陳子深又有過心病,看樣子,陳這個人也有點靠不住,這個人與陳子深是老友

是萬無一失的開假難方法。 是萬無一失的開假難方法。 一連幾篩的實驗,都是叫開多少就多少, 所是所屬,放兩粒出來便成爲開一,放一粒下去 可見到是開那一門。開三的話,他手掌中握有 的鈕扣,放兩粒出來便成爲開一,放一粒下去 便開四,放三粒便開二。 建是萬無一失的開假難方法。 健林的說完,馬上再表演給他們看。並說 建是萬無一失的開假難方法。 建是萬無一失的開假難方法。 建本的記述,所便是開一了。

鐵柱上的巴士路綫號碼,你能答得出每,不會太多,比如站在巴士站下,看那巴士綫是去那兒的,我想,能答得出的你們隨便問一下身邊朋友,那一號

所知無多

陳景雲説・「我出」百萬元作本啦・

県



天刻

手 制服道少 的地步,

吃過還要來吃的。一選是會死心不息的,以爲你是一個好吃菓子,之還是考底些什麽?非對之閒刀不可的,否則他還去考底些什麽?非對之閒刀不可的,否則他「現在是她這個卑鄙無恥的老子事情,你

魚島

印起式。 (八二六) 這是法王本身武功 踢鳥花 予以改良,再又美國法例,對殺虫毒劑,管 於花卉果木之生長,據云:以前是海底火山 於花卉果木之生長,據云:以前是海底火山 於花卉果木之生長,據云:以前是海底火山 於探親,詫知該區土壤,因鹽份過高,不適 不勝飲佩,茲有縣者,愚此次往美國加州南 國叟先生:悤鑒,敬啓者多年從報章拜讀大

栽果樹殺虫害

一招「開山式」揮撃

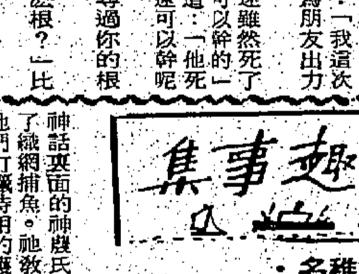
丁理會,自己應該辦理的事情還未辦得民,人們對于跟自己無關係的事情,解於,人們對于跟自己無關係的事情,解

題目。可是今天,我看大學生也未必會生也會知道,比如常識測驗也會用這些時候,要弄凊楚一點也不難,就是小學以前,路綫少,只有十條八條綫的



,我怎麽還可以幹呢,但你仍然可以幹的」 上爾問道:「他死 「拉斯遠雖然死了

一你有等過你的根



用琉璃透明的特點,創造內斑鼻烟壺。他用自製細竹筆,製。到了清咸豐年間,北京有位工藝大師名叫傳甘恆的,

日從山東博

山的琉璃問世以後,

人僅有豆粒大小的葷口,反手作我,在壺內壁上蛋出人物虫

戲曲故事

小兒神態各異,並且消晰可見。歐曲故事。能在大不盈握的鼻烟壺內壁

一最近你岂不是服,是不是近

東京・荷香四盗・

周簡段

,品種很多,分貯於小瓷嶙中,並且加後,定心安神,明目驅疫,其烟色深綠烈並具,膻中有酸,猛而不烈,使人用

· 該店鼻烟,巡人心腑,膻酸互兼,柔) 匾額,道與是,以專售鼻烟而閒名 一間,店內地方窄小,門口懸着「天蔥

的華麗與否?

大栅栅路南有一家店舖,門面僅有

小,門口懸着「天遼

效,很快流傳到民間。中,後又由國外屢進鼻烟壺,從此受到宮廷的重視。上鼻烟來自國外,始於明萬歷時,由意大利利瑪竇來奪帶

上、在世承了這項技藝・而且有所發揮・把此後山東博山雅師薛向都的後嗣薛京萬以及飛師郵榮九而使鼻烟壺成爲一種珍貴的工藝品。

超項重大工藝的出現,更提高⁵

鼻烟萤的藝術價值,從

現在亦已後繼有人,

亦已後繼有人,能長於此道者不下三四十人了。起來濺淡爺施,粗細自如,得心應手。聽說這種絕技,工具作出了許多改進,他們自製的內畫狼毯,羊毫飛筆

所指望去,果然看到有兩個人出現,她看,知急於想看到了。」,却急於想看到了。」,我過去一直不大重視,現在聰到你說,我過去一直不大重視,現在聰到你說「怎麽,你不想看佛光了?」她捉

一個是,後面用一個似乎不是。
一個是,後面用一個似乎不是。
一個是,後面用一個似乎不是出家
一個是,後面的這處。他的口氣,似
一個是,後面那是兩個出家人。
一個是,後面那是兩個出家人。
一個是,後面那是兩個出家人。
一個是,後面那是兩個出家人。
一個是,後面那是兩個出家人。
一個是,後面那是兩個出家人。
一個是,後面那是兩個出家人。
一個是,後面那是一個似乎不是。 是一樣的了,你看,他們打起來一一我知道,每個人的感覺不道種感覺。」

那軒可否看得出來。 她看了一會,仍分不出,便問郭 她看了一會,仍分不出,便問郭 一個,動手之後,却混亂了,分 一個,動手之後,却混亂了,分



叫阿岳倜懵仔來與他賭,贏了他的,才將陳景雲說:「明天就是這樣,我們開狀元 **鍾安妮也說**: ・手法追歴快捷・眞個是神

親情

天拔

【似乎嘛!」我强得他有些婆婆媽···「好嘛!」我强得他有些婆婆媽···「你太太,你真好人。」他無端端「余太太,你真好人。」他無端端「一个太太,你真好人。」他無端端

「正傻仔一名,婆婆媽媽的。」「拜拜……」我含笑揶揶手。

大約是堰下

至了,谢谢,多謝之至。」他一

基麽打算。」比爾囘答達之約而來的,並沒有「啊,我是應拉斯」 過,你是個很了不知 我知道,拉斯達對3 奥爾巴奇說道:

的記載中,却把也的記載中,却把也不要琴族的「天帝」 雙神東。但在古老的 等族的「天帝」

公资深入士,輕視了人性和個性

母舊感華京

北京

随,南豫豐的榕榔烟草等等,均負盛名 ,同仁堂的丸散膏丹,內聯陞的棉夾鞋名舖商匯粹之地,如瑞蚨祥的紗羅綢緞 顧客・並不拘其舖店之大小・門面大柵欄的商品・多因其獨具特色而

异烟 與 鼻 烟 壺

「他是魏先生的朋友。」我順咀說也比不上。」

緊然已記不清楚他是 恩・・

「也許是交通擠塞,你上住那獎?」

司機在這兒接我的,現在已過了二十分「是的,順便買了些日用品,約好「從九龍囘來?」他問。

「謝謝……」我實在也感到手倦了上的幾袋東西。 「余太太,我替你耷……」他接過

一不知怎的,愛不見我的車子駛來 修長壯碩,正如司機所說他的樣貌好看 一托福,你等車……?」他禮貌的 一一人,可算一表人材。 一一人,可算一表人材。 一個別類的 一個別類的 面問好。 「啊! 面問好 東尼

三見吃力。 独自挽着不很輕的日 頭,却找不到。不 八大小小幾袋的日用 一個月之後,我從

」司機囘頭

「那醫生在甚麼地址,送你去吧-得很優氣。」上五:再又遇見他

。這個人,一定有問題。」這種感覺,我的感覺是很靈驗的「不是有甚麽證據,只是有

「你看得這麼清楚?憑甚麼

龍文頭 氏 野 取 宿 會 公司 用 用 海 海 洛 大 将 務 元大电 3-687682 5-871663 5-747766 5-7903915 5-608698 3-7509561 3-7137195 3-620395 3-7418532 0-429081 0-6571800 0-6571800 安 海海海處

聘鐘點配藥護士 有住宿合退休人 士有意電:⑤一 94512葉

一個溫暖的大家庭 頤安護老院 專人照料飲食、住宿、醫療、保健、清潔、娛樂, 務使公公婆婆可以頤養天年,安享晚年之樂。

中國醫學研究生 李 泰 華 診 戶 國內新法中醫師 李 突破西方醫學舊的難題 打開中國醫學新的一頁 突破西方醫學舊的難題 內外婦兒全科 診斷詳盡準確 廿年臨床經驗 擅理危重大症 診所:九龍佐敦道自加土街七七號二樓(嘉禾獻院對面) 診症:上午十時至一時 下午三時至八時(禮拜主日休息) 電話:三:八四一六八〇 三:八四四五五二(重症可約出診)

廣州周大文皮膚毒症專科治療院 告 救 力 中國醫科大學皮膚科內外科數位專科主診廿年經驗 可手脚辭 脫皮脫髮 陰辭股癬 對面審癬 濕疹皮炎 牛皮審雞 皮膚過敏 全身復癢 紅腹暗瘡 污斑白蝕 牛皮審雞 皮膚過敏 全身復癢 紅腹暗瘡 污斑白蝕 內單眼皮 整改疤痕 雞眼飯蕊 一切腫瘤 毒瘡手術 灰甲墨痣 流膿刺痛 疱疹發炎 椰花毒疣 無痛電脫 有染力强 從速根治以免傳染她人危害自己終身 精改外皮 根治痔瘡 根治狐臭 彌敦道五八〇號十 樓登打士街入問症(3)882369剪存親友參考假日照常 宏類 大廣

士照顧週到享受一流康復最快

針灸推拿物理治療歡迎電約參觀

電話:3-7427684

趙美卿婦科深圳婦科辦事處

院

九龍護理安老院 九龍界限街171號(法國路院對面) 電話:3-370288 觀歡設服費最人附夜護醫註園全 比迎備務千低宿設護士長册洋新 較參好好八收舍老理日駐西樓花

歡迎老人家及家屬蒞臨參觀

查詢電話:5-666660

頤老護養院

松柏 收老物針日經食海 豐弱理灸夜驗宿景 廉傷治推照護一優 宜殘療拿料士流类 太古城⑤—8840724

真二第張八第 日五初月七年玄癸曆夏 WAH KIU YAT PO 科日倫基 六期	星 日三十月八年三八九一曆公年二十七國民華中
	注: 新教店
是一般种植儿。道征越西十一两貨職聘 見或合軍粉 學児名聘中 明道獎價工 一、師 1 長體師 校 一 密中某九 一 万 上 音越 如 5 二 初 6 一 一 一 1	能待有交易。電腦電影·校大二等單一等第一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一
報放可表 12時會老 溶解格智 三片通校 完整外 號數及師 機前易位 6合進化 信片教 小 18離 女力 傳放17 差 緩工語 14版名小 4版名	所意節
所具級 屯 上版 東 連 上版 英 西 上版 英 西 西 上版 英 西 西 上版 英 西 西 西 西 西 西 西 西 西 西 西 西 西 西 西 西 西 西	で変
12か② 一型 19函数年的 19函数年的 20 20 20 20 20 20 20 2	報筒實際 基元有幼誠 5 面交在時 4 議及學語 作 員 D 元素
是四档 建	學院業果 15 職及 35 13 16 16 18 15 17 18 15 16 16 16 16 16 16 16 16 16 16 16 16 16
大観後宿 不数原	86/16/16/16/16/16/16/16/16/16/16/16/16/16
會所樓面 鎮探社 與大學的學術的學術的學術的學術的學術的學術的學術的學術的學術的學術的學術的學術的學術	電科英文 11即增急 74枚數 高速學文 美 地址上班 1369148上海 1369148-1369148-1369148-1369148-1369148-1369148-1369148-1369148-1369148-1369148-1369148
高薪女傭	7. 要調英業女富 1 考
四天假期滿一年有雙租 四及探入司 十二 府交負相同親繕履歷及 或乘職均可應徵者速函 體育更佳九月一日到職 召放工負出 頁	中文教師と名声宏、共 ・郵履出験上限 和 ・新展の能所の会 ・一大学となります。 ・一大学をはいった。 ・一大学・一学となります。 ・一大学・一学となります。 ・一大学・一学となります。 ・一大学・一学となります。 ・一大学・一学となります。 ・一大学・一学となります。 ・一大学・一学となります。 ・一大学・一学となります。 ・一大学・一学となります。 ・一大学・一学となります。 ・一大学・一学とない。 ・一大学・一大学・一大学・一大学・一大学・一大学・一大学・一大学・一大学・一大学
秦女	一
〇男性·見習助理員薪1600起 〇男性·打金學徒薪1000元起 在18歲以上·勒爾有責任心者合。供膳有假期及「修體育或音樂之甲級教師或名九月到「大角咀壓津貼中學請實驗室技術員及」使男性月薪第2140起要輪班當便可供「日一日到職有意請繕應徵」	事情職業治療助理員 現在 東程度字體端正無不良略好年35歲以下有該者請面附履歷近照寄華僑日報 現1314聯信節命。
零九龍中央郵箱70345 號。合則約見守秘。 劉世仁下午校合則設。 龍柳樹街十二號校長收。 田大馬路本院收。 古田本中に指名 1 古田本中に名 1 日本中に名 1 日本の中に名 1 日本中に名 1 日本の中に名 1	品什貨 調果 18至 25歲中 量異 18至 25歲中 學 位 教師 學 位 教師
・	是期放假供千膳請 以木道4至30號億 中心低層地下面洽 一一 一一 一一 一一 一一 一一 一一 一一 一一 一一 一一 一一 一一
6經級社 ○前額預 3 數 補 3 青誠補 2 C及 1 至中 會 2 E中 會 3 英菜 畢 2 C及 4 另小 會 2 E中 會 4 另小 會 2 授菜 業 2 授菜 業 3 表 文文 業 4 另小 會 4 是 4 因小 會 4 是 4 因小 會 4 是 4 因小 會 4 因小 會 4 因小 會 4	必需有五 能講寫流利中英文及馬處理出入口文件信札及操 作電訊機具工作實際工作經驗應徵者請具中英文 玄履歷及 文履歷及 文履歷及 文履歷及 文履歷及 面 附履歷近照電話號碼及要求待遇寄華僑日報信 如 如 如 如 如 如 如 如 如 如
6 合献 港	是理學大學生物學系與所有的學系與所有的學系與所有的學系與所有的。 「一學學不可以不可以不可以不可以不可以不可以不可以不可以不可以不可以不可以不可以不可以不
港 大 清 英 浦 智 示士 經驗大學導師 精要筆記齊備 校譽超卓悠久 八月中新班每月85元起(五位一齊報名者與位80元起) ① 84年會考英文保証合格班 ② 84年中三班及各級夜英專 ② 84年即科班及數學班,附加數班 ④ 中小學及成人個別(200元)起 ② 84年即科班及數學班,附加數班 ④ 中小學及成人個別(200元)起 ② 84年即科班及數學班,附加數班 ④ 中小學及成人個別(200元)起 ② 84年即科班及數學班,附加數班 ④ 中小學及成人個別(200元)起 ② #4年與自治 9 3號英皇中心三樓(近國都經院)5 - 6 6 6 4 2 1 2 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	新法數理 ★/李斯研究所 本/本/學時發出合格保証數 *保証會考取得E級或以上 *在則退還一切學致 *英文、數學、物理、化學、附加數 *英文、數學、物理、化學、附加數 * 大文、數學、物理、化學、附加數 * 大文、數學、物理、化學、附加數 * 大文、數學、物理、化學、附加數 (○九龍城太子道426號二樓(近麥當奴)★師質優見有個別輔導
② 常山道元州街334號府處大厦三樓(元洲街啷八座對面)3—866750 ② 常山道元州街334號府處大厦三樓(元洲街啷八座對面)3—866750 ② 茶門河背街57號二樓(近龍華啟院) ○—460508 □ 建較初急 照29未 試 電 電 電 電 電 電 電 電 電	電話性老街80-86號五樓 ③959571 ③953329
15 15 15 15 15 15 15 15	3年至前 信仰 女 精有職友 3 創 8 端 年 3
下列信箱有信 請携收據來取	安子女 本有成立
004 205 907 961 403 462 1285 1335 1440 1603 1679 015 208 915 963 404 463 1289 1336 1441 1605 1668 1679 17 963 406 467 1291 1337 1442 1608 1683 1683 1683 1499 1682 1879 1879 1879 1879 1879 1879 1879 1879	第四月
## 129 262	MARRIAGE 由古巴集團 * 「『歌歌歌『知紅 誠徴女友
200 936 995 447 495 1323 1430 1643 1697 201 937 450 496 1326 1431 1647 203 938 452 497 1328 1432 1648 940 454 495 1323 1436 1648 940 454 1331 1436	大量收購吉樓住宅收租樓字 一方 大量收購吉樓住宅收租樓字 一方 大量收購吉樓住宅收租樓字 不用睇樓手續簡便經紀免問 上午十時至下午六時 上午十時至下午六時 大質和成態 上午十時至下午六時 大質和成態 大質的 大質的 大質的 大質的 大質的 大質的 大質的 大質的

粤曲洋琴

頁三第張八第 元 人根F座K 881586 上班八月份免役彌敦道 一种八月份免役彌敦道 一种八月份免役彌敦道 **書法藝術** 雲漢樓裝裱公司專 業教授並設Y.WC A 集體教授電K 94 7295雲漢樓或Y W 西文 日 ★樂理鋼琴結他小提琴個別教琴室租練冷暖試演室★售名廠新鋼琴★九龍正角亞皆老街96號利豐大厦四樓★電話: K九五七五三一 K九六二五〇八

了32 號上機③932216-8 時間任擇阿朗案彌敦道 班位過上課另練習個別 不可以表現的業獨敦道

位話於九三○九五○ 雅園全日熟校的道223 雅安尼學校招寄宿生幼 聖安尼學校招寄宿生幼

郭日橋举

小字卅四個 每日下午五時半截稿 等工學與按一個位逐增計算·長期照計·不 等工學數按一個位逐增計算·長期照計·不 等工學數按一個位逐增計算·長期照計·不 等工學與按一個位逐增計算·長期照計·不 等工學四個 一小字卅四個)定為一個位、即 本報分類廣告,歡迎各界來稿惠登·每段

類

速東電腦中心
INTRODUCTION TO BASIC
I.Terminal Session
2.Basic Programming
3.Projects



香港藝苑 港/忠大宗全王校 九/忠大宗全王校 九/忠庆古師傅親自認與教授★ 學業由本校介紹出國及本港就業廚師 學京焼西點調月打油豆素蟾西麵雕魚 菜菜烤餐心酒餅麵器腐食油餅飽味蛋 菜菜烤餐心酒餅麵器腐食油餅飽味蛋 彌敦道 494號21度K 306427K 300110 莊土頓道137號16世H 755810, 755718

菜烤心餐餅飽器腐麵食餅油 彌敦道554號 3-849248

實醫學學習贈士士

院元仍孫馬門九海

熊游泳訓練

英語小組 ∞%午人别民話美

油箱車坦克車飛機槍及各樣玩具工模限日沽清 地址: 屯門新合里2號永善工業大厦3字樓B座內洽(彩星塑 膠廠後面)

夜冷大酒樓大平賣 氣機出冰機銀器杯碟點心車不銹鋼厨具茶柜 生財工具品種多限日沽淸。地址:九龍鳳凰 新村翠鳳街1一3號(前翠苑海鮮)

夜冷收音機廠 號應生器: G 8 馬歐第: 蔥水主婆器: 使聽: 暗顯計數機

日期:1983年8月17日

日沽清(屯門建旺街3號利通大厦12字4至8座前精芸廠內

夜冷高級車行寫字樓

骨埋夾鳳眼士熟爐鷄眼機曲吗 衣車大平賣限日沽清假日照常 地址:官塘道338號星洲工 業大厦12字樓。

寶浩光 電_H 232388 話 227337

6號地下7樓洽購(即舊日杜佬誌舞廳樓下)

⑤266057**⑤**229079



79特現 1950年 19



ア 日日 開記 記述 を 757084

水晶地板

EMILE WOOLF STUDY

LG23 Houston Centre, Tsimshatsui East, Kowloon. G31 Hutchison House, Central, Hong Kong. Tel: 3-342421

造木油漆 採用最新 泥水鐵器 防水材料 鋁質門窗 施工立單 田子里后大道東226 號 108914039 傳呼機⑤461111—8180 富都水晶同羣讚冠 專科斯學集份資本医小獎 專科斯多集份資本医小獎 凡思顧即送美國名質吸座地產一般 有意電③339838 ③7149044 有意電③320851叫6986 富都水晶地板工程公司



昌

大板日日 板日日 精輔地板打臘潔淨抹窗 工程包滿意三天後收費 證都清潔公司 廣東道980號九樓 K7435875

水晶地板 夜0-816970

一鳴製造廠 資,專造酒樓、餐廳、 會所等不銹鋼像似,大 显供應,歡迎參觀選購

另有二手鋼琴由千餘元起,外租80元。 協中環奥卑利街21—27號地下。H 239392、西環薄扶林道64—68號地下。H 488138(香港仔南寧街13—23號地下。H 559331(

調解一切糾紛 精密儀器絕對保密 基利商業大厦 1301 接辦任何事件 具備高級專門人材 九龍旺角彌敦道570-

香港分社: ⑤783600 783699 委託保密

3-945962 933026

明威旅運 3-958807 - 3-958547

貨

嫌 機 票 ★四天三晚單人房 950 來回機票包接送 | 天天出發 ★特快台証十天出証\$200 ★韓、日台機票 1400 旺角彌敦道655號胡社生行801室

華僑日 七海旅行團

服務中心 台灣旅遊・日本旅遊 韓國旅遊・泰國旅遊 代理各地特廉機票 星馬旅遊・非島旅遊 直接發售歡迎垂詢 専用電話 毎週有團出發 **☎**:5 — 413083

歡迎社團工廠委託安排行程 香港華僑商業大厦1802室電話:5-413081



學門技師 機械實并 修理水泵 滑理深井

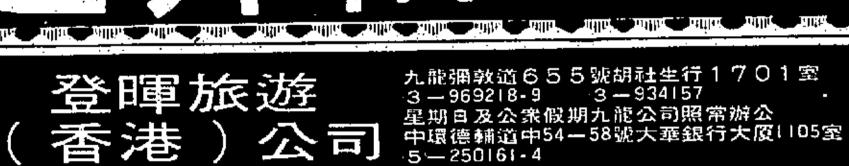
斯夫了方方方方。
立方 (亞洲)★專售各航空公司廉價機票及各地旅遊團 香港中環德輔道中156—164號通用商業大厦M 4⑤440263代辦簽證 芝加哥2250 荷蘭1950 溫哥華1800 澳洲2000 多倫多2650 台北 650 倫 敦1980 曼谷 960 ★歴史悠久信譽可靠 ★總公 州2000 韓 台 1350 北 650 日 本 1050 谷 960 馬尼拉 650 ★總公司設在洛杉磯

库 ③—944298 市角彌敦道638號東亞銀行大厦801室 一 十 写 十 室月 注 倫 敦2200 羅 省2000 多倫多2800 三藩市2000 台北三晚單房十機票 890 台北 650 曼谷 980 東京1080 星馬1400 台 証 捌拾元正 OMPUTIOMPUTIOMPUTION ON PUTION ON POR SHORE THE CORPOR

,並相信美國一富美 學藥品及消費用品令 學藥品及消費用品令 。 一

二季全球盈利比去年同見時說:醫藥組今年第不同部門的業績發表意

製造業繼 增加百份十二。口產地來源證總數,比去年同人也產地來源證總數,比去年同人也是一個人工 廠商接單頗理想 僑經 續好轉



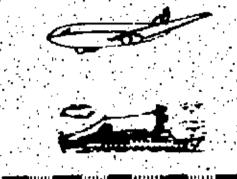
工、七天(環島)\$ 1,800 二九天(環島)\$ 2,090 /写逢五、六、出發

四天(台北)\$1,450 八月廿六、廿七日出發。

東京廸士尼樂園 六天\$ 2,860 暢遊:和路廸士尼、富士 山、箱根、山中湖、白絲 瀑布、二重橋、銀座。 逢一、三、五、六、日出 發 乘中華或泛美航機

古音四天\$ 2,600 五天\$ 2,800 逢一、三、五、六、日出發 PSI 免費伎生藝宴,包單人房。 暢遊:漢城一仁川一板門店一 臨津閣一自然農園一516廣場

代售各國廉價機票 台北機票十酒店\$ 880



惠州、西湖、羅浮山 二天\$ 220 逢星期六佳豪華寶房 住宿新落成中山溫泉賓館及石景山大酒店全部雙人豪華套房 西瀝/小梅沙/香蜜湖、蛇口渡假團 天天出發露營團\$ 145. 豪華組\$ 270 冷氣渡假屋\$ 21 平價機築 特快台証 各地旅遊 酒店訂房 九龍彌教道747 號金都商塲三樓324 室(大大對面)朝十晚九

★台北機票十3晚酒店十接機815

★台北四天豪華遊 1,280 ★機票韓台1,340台証80 ★韓國4天豪華團,住萬茂斯或世宗2,320

全程單人房送豪華伎生宴回程免費停台北 ★代訂各地機票及酒店,價錢特廉 韓台合法百貨,利潤最高,包收包退

其 電話 3301275 3849562 3859555 分店中環永吉街12誠利商場 2 模 8 室 5 413674

自己第二章

嘉禾旅行社有限公司 プカ龍尖沙咀藻口道17號新雄大廈704室 電話:3-7238882,7238818

星期日及公衆假期照常辦公 機票部電話:3-7240096

九本海陸空聯遊八天 \$ 4,190 ■六天行程勝八天,全本州精華遊,美加多夜總會

,大阪入,東京返,旅遊更舒適。 韓國漢城・仁川四天 \$ 2,700 ■全程包單人房・住華克山莊 HONEY BEE SHOW 及伎生宴。乘泰航逢一·五·日出發

獨家主辦

大阪迪士尼樂園六天 \$ 2,860 世

*天天出發·獨立成團 *

創新行程 曼谷桂河橋芭堤雅七天\$2,150 合艾布吉島攀訝六天 \$3,190 椰林海濱渡假五天 \$2,150

增遊泰國縮影古城及迪士尼樂園 **国**安排多次夜總會,創新合艾布吉及椰林海濱渡假 ,節目豐富。住宿新落成之凱悅中央大酒店。 ■乘華航·早機出發·晚機返港。

獨立成團,逢三、四、六、日出發

台灣 *阿里山*

台北烏來六福 \$1,450 题生動物園四天 \$1,450

環島阿里山七天\$1,990 起 *獨立成團,天天出發* ■全程住宿—流大酒店,膳食敢誇全港之 冠。乘大韓噴射客機,早去晚返。 *代訂各大酒店機票連接送 *

\$4,190 韓國本州八天 美國夏威夷西岸七天 \$6.190 歐洲英、法、瑞士十天 \$6,880 各國簽証機票酒店服務

夏南亞。美加歐

\$2,990

\$3,490

菲律賓碧濤林六·七天 \$1,790

星馬檳城怡保七天

星馬泰檳城九天

電話訂位下專人即送

博覽旅遊有限公司

大阪・奈良・京都・名古屋・濱名 湖・五合目・富士山・子彈車・箱 根・東京・美加多夜總會・

六天、七天、八天由\$2860起 新增:東京廸士尼樂園(包套票)

全港獨有:①日本環球片場②琵琶湖③東芝 科學館(4)橫濱中華街(5)大石寺 先飛大阪、東京返港、減少行車16小時 *乘日航747客機,早機去,晚機返。 *住太陽城、山中湖等一流大酒店。

天天出發(回程可停台北)

非律賓^{碧瑤·大富郡}

高級七天 \$1950 最新行程、成本最高、乘搭菲航 多、蟟島樂園、百島、大富郡、碧濤

林鄉村俱樂部。全非最高級之 唱 "金魚缸"夜總會 *兩晚最高級夜總會,豪華團膳食。 *住宿最豪華五星喜來登大酒店。

*節目全港最多,獨立成團。 天天 出

■第一,天成及國賓大飯店每晚\$110元起

新加坡・聖陶沙島・吉隆坡 曼を谷・雲頂高原・芭堤雅 新 ①皇城江沙②美馬高原③長勝灘④仙猴山⑤暹邏人工海 墙 浪園⑥東芭文化村⑦芭堤雅嘉樂斯

星t 馬天 \$2990 素t \$3790

新加坡直飛檳城·節省行車9小時 *全程高級豪華,節目全港最多,獨立成團 *乘星航 747 豪華噴射客機,早機去,晚機返。 逢星期一、二、三、六出發、可延期返港

全泰國 曼谷·桂河橋 清邁·芭堤雅

曼谷七天·清邁八天 \$2150 起

全港獨有:①長勝灘②仙猴山③暹邏人工海浪園 ④東芭文化村⑤泰國夢幻遊樂園⑥芭堤雅嘉樂斯 *三晚芭堤雅、六次夜總會、節目全港最多。

*曼谷住最新、最大、最豪華之拉瑪花園大酒店 芭堤雅住有私家海灘之Royal Cliff Hotel。 *乘泰航、早機去、晚機返。

天天出發(可延期返港)

分社:歪思地镜站南豐中心1705室及商将A 79 朝八晚八 J-420248 0-4981511 票務與線:5-241292 5-241366 星期日及公眾假期照常辦公 歷史悠久*專業旅遊 原表示反抗工作工作

分秆:尖沙阻星光行935室。

分社:旺角强效道636號銀行中心903-4室

有限公司 總社:中最大道中31號陸海通大厦 | 字全層 5-24006 (中璞皇后敵院稷上) 分社: 尖沙 明彌敦道23號 瑞興 大原 口学 3+67611 3-30520 旺角彌敦道636號銀行中心17字 3-32230 班角彌敦道582號信和中心10字 至冯地饭站南豐中心商坞 A 72 · 0~43021

| 奎潟朝八至晩八辦公|| 星期日照常辦公〕 **農悪部事綫;** 中環5-211411 尖沙咀3-676171 旺角3-319281

清邁・曼谷・芭堤雅・布吉島 清邁四天 \$2190 清邁八天 \$2510 芭堤雅四天 \$2150 **曼谷七天\$2150** 布吉島七天 52690 (雙程內陸機) 天天出發·乘泰航早機

本團優點: ①乘泰航A300豪華客機・早去晩返。 ②清邁——曼谷乘泰航內陸機。 ③曼谷住最新落成之文華、皇宮等大酒店 ④ 芭堤雅住最高級之假日、大皇宮 大酒店

全台灣巴命

台北·高雄·阿里山·日月潭·花莲 四天 \$1590 花蓮五天 \$1690 豪華七天 \$1990 九天 \$2350 高級七天 52190 九天 S2550 天天出發·乘華航早機

本團優點:

①乘華航 747 豪華客機、早去晚返。 ②菙航兩程內陸機(台北一花蓮、高雄一台北 ③台北住希爾頓、花蓮住中信、台中住全國 阿里山賓館·高雄住圓山。 台証\$150

全泰馬星

節目最豐富、暢遊淸邁、曼谷 芭堤雅、新加坡、聖陶沙島 雲頂賭場、吉隆坡、檳城。 清邁泰馬星十二天 \$3990

馬星泰九天 \$3380 十一天 \$3790 馬星豪華七天 \$2990

逢星期一、三、四、六、日出發 專人領隊、一流酒店

菲律賓二圖

七天豪華團 \$1990 逢星期一、三、六、日出發 乘國泰747豪華客機

早機去、晚機返、足七天 暢遊:馬尼拉、大高地火山湖、 碧濤林、聖堂竹琴、蘇碧灣 碧瑤、賭塲、百勝灘。

【住宿:最高級之喜來登大酒店

日本韓國二

日本本州八天 \$3520 逢星期一、二、三、六、日出發(乘國泰) 富士山廸士尼樂園六天 \$2860 天天出發(乘華航767)

韓國九州鹿兒島八天\$ 3790 逢星期一、三、四、五出發(乘華航767) 日韓聯遊豪華團八天 \$3990 九 州鹿兒島本州八天 \$3990 九州鹿兒島八天豪華團\$3630

旅游有限公司

九串头沙叫早光行1529-1532字" 8 中 直入口 3 7231723 - 3 -7230551 西港皇后大道中64號中土佛大厦中学 5 266498 · 243068 · C · 5 -218161 九部9曲分前 343 號 东南 置業 大樓 15字 3 326911 6 李海地设建站的思伊心 0 440281 * 0 465473 强星日 基交 澳洲建筑邮票给给公车下午 四母

票務部: 特備廉價機票往美國、加拿大 歐洲、東南亞各地歡迎查詢

暢游日本東京,箱根,富士山,濱 名湖、白絲瀑布、伊豆、京都、奈 **良,名古屋,大阪,廸士尼樂園及** 新幹線(子彈火車)。住宿一流酒 店,乘747.珍寶客機,早機去,夜 機返,唯一直航大阪,東京返港。 不用坐內陸機,獨立成團,專人領 除·天天出發 \$ 3530

東京廸士尼樂園六天豪華遊 天天出發\$2860 (7) 北海道廸士尼七天團 逢星期日\$3890

力妙。東京建士尼樂園

暢遊鹿兒島,櫻島火山,指宿,長 崎鼻,池中湖,霧島,宮崎,和平 台,自然野生動物園,大分水族館 ·别府 · 地獄溫泉 · 阿蘇火山 · 熊 本古城,天草五橋,雲仙,長崎, **福岡,天滿宮,櫛柚神社等,住宿** 一流酒店、獨立成團、專人領隊。 **廸士尼九州東京九天團,則在東京** 住兩晚,加遊廸士尼樂園

廸士尼九州東京九天\$4090 逢星期二、四、六、日 鹿兒島九州八天 逢星期三、四\$3690

塩・南山公園・華克山莊縣場・東 京廸士尼樂園,東芝科學館,富士 山,大阪,神戶等,欣賞著名HO NEY BEE SHOW 歌舞及有日本紅 **鹽坊之稱日劇。住宿一流酒店。** 韓國九州團則多遊佐賀・霧島・貫 **兒島**,指宿,樱島火山,宮崎,大 分・阿蘇火山、熊本・福岡・一流 行程,全港獨有。

強士尼韓國九州九天團 **逢星期二出發\$4390** 後學期日出發: 韓國四天\$ 2700 韓國九天\$:4390 **涤星期五出發** 韓國九州八天 \$ 3690 韓國九州十天\$4290

暢遊檀香山,珍珠港,鑽石頭山 伊奥蘭尼皇宮,洛杉磯,和路廸斯 尼樂園,聖地牙哥,環球片場,拉 斯維力斯(賭城),大峽谷,三藩 市,金門大橋,雙峯山,漁人碼頭 ·加州紅木林,沙沙利圖,溫哥華 **,士丹尼公園,煤氣鎭,加碧蘭盧** 吊橋等。專人領隊,住宿一流豪華 大酒店。逢星期日BIG TOP 747 出發。

\$ 5990 美國西岸七天 美國西岸十天 \$8390 美加西岸十一天\$10390

黃金海岸八天裝華團

暢遊布里斯本・黄金海岸・海洋世 界,雪梨歌劇院,雪梨塔,澳洲首 都坎培拉,新金山——墨爾本,蘇 菲力山,樹熊動物園及雪梨港遊船 河等。乘搭澳航珍寶 747 客機及多 程內陸機免舟車勞頓之苦。膳食以 適合香港人口味之中菜為主,獨立 成團,專人領隊。免費代辦簽証。

逢星期一 出發 八天\$6490起



專線電話:3-320911-6-5-218161-6

旅遊有限公司 九出 4 沙阳星 光 17 1 5 29 - 15 3 2 至 瑶 重 道入口。 3 7231723 - 3 7230551 (也) 在皇后人为前中G4处冲主统大**是**11字 5 766498 243068 C 5-218161 无俗:唯效的 343 冰水安置 笔大便 15字 3 326911 6 学 医抽错硬结构物性性病 - 郎 34 150 A × 451景 1201室 0 -440281 - 0 465473 到过1.4 交叉像假期超常频交至千年四時。

IATA 票務部: 特備廉價機票往美國、加拿大 歐洲、東南亞各地歡迎查詢。 專線電話:3-320911-6-5-218161-6 暢遊馬尼拉市區名勝,碧瑤,文化 村(千島縮影)太高地,艾蘭廸, 賭塲,百勝灘,急流飛瀑。全港獨 有漫遊瑪麗半島,住宿馬尼拉五星 超級豪華麗晶,鄉村,及碧瑤凱悅 大酒店。並採用菲航及國泰豪華噴 射客機,觀光時間充足,節目豐富 ,團團獨立,專人領隊,最佳導遊 爲你服務。

天天出發,早出晚返 七天超値\$ 1990 🖛



是合连是推 七天黄黄墨

楊遊著名佛寺,玫瑰花園,桂河橋 ,大佛統,水上市場,大皇宮,芭 堤雅,珊瑚島,東芭文化邨,鱷魚 湖,人妖花街,四面神,奇妙樂園 等住宿一流大酒店。 本團特點:

1)住宿三晚芭堤雅西班牙式酒店。 2)新增行程有泰國廸士尼之稱奇 妙樂園設備一流。 3)多晚夜總會,包括皇帝餐及海

天天出發 七天\$ 2150

鮮餐,膳食豐富。

清護術島

暢遊淸邁市,雙龍寺,泰島夏宮, 美人窩,苗人村,布吉島,攀牙灣 · 占土邦島 · 芭樂海灘 · 神仙島 · · 著名佛寺,玫瑰花園,桂河橋·大 佛統・水上市場・大皇宮・芭堤雅 ·珊瑚島 · 鱈魚湖 · 奇妙樂園等 · 住宿一流大酒店・獨立成團・事人 領隊。本團特點:

1.) 乘早機出發,晚機返港。 2)清邁往曼谷乘內陸機。 3)布吉島來回乘內陸機 4)新增行程有泰國廸士尼之稱奇 妙樂園。

逢星期二、四、日出發 八天淸邁\$2510 逢星期六出發布吉島 七天 \$2690

景島 早機出發・晚機返港

畅遊台北,陽明山,故宮博物館, 野柳,地獄谷,日月潭,阿里山, 高雄,澄清湖,彰化,台中,梨山 ,天祥,花莲,六福村野生動物園 ,忠烈祠等。住宿一流豪華**大酒店** ·獨立成團·專人領隊。早機直航 高雄,台北返港。

台北住財神,統一等豪華大酒店, 井加太陽城及豪華夜總會,分社直 營。保証滿意。

天天出發 八天\$2170 七天\$1990

馬運憲 乘新航早機出發

暢遊檳城,蛇廟,極樂寺,臥佛寺 ,猴子公園・丹絨武雅海灘・太平 湖,怡保,霹靂洞,雲頂高原,賭 場·淸水岩,黑風洞·淸眞寺·吉 隆坡,星加坡·聖陶沙島·花葩山 ,裕華園,飛禽公園,曼谷,鱷魚。 湖,古城、著名佛寺、芭堤雅、珊 瑚島等名勝,多晚夜總會,住宿一 流大酒店。專人領隊,團團獨立。

逢星期一、三、六出發 馬星七天\$2980 馬星泰十二天\$3980

